



Regulatory Notice

- Bulgarski
- Czech
- Dansk
- Deutsch
- English
- Español
- Français
- Italiano
- Magyar
- Nederlands
- Polski
- Português
- Română
- Slovenščina
- Suomi
- Svenska
- Türkçe
- Ελληνικά

V1.0

Регулаторни известия**Работни околни температури**

- Работна температура: +32 до 104° F (0 до 40° C)
- Относителна влажност: От 5% до 90%, без кондензация

Температура на съхранение: -22 до +158° F (-30 до +70° C)

Гаранция

Гарантията на нашия продукт се отнася само за самото устройство, когато се използва нормално съгласно инструкциите за работа и системата предаде. Не носим отговорност за щети или заплуви, причинени от използването на този продукт, както и за всяка претенция от трети страни. Ние не носим отговорност за проблеми с устройството Yealink, възникнали от използването на този продукт; не носим отговорност за финансови щети, затубени печалби, претенции от трети страни и т.н., възникнали от използването на този продукт.

Обяснение на символите

- Символ DC (Приложки за продукти с постоянен ток)

— е символът за постоянно напрежение.

- Символ за предупреждение WEEE

 За да се избегнат потенциалните ефекти върху околната среда и човешкото здраве в резултат на наличието на опасни вещества в електрическо и електронно оборудване, крайните потребители на такова оборудване трябва да разбият значението на символа на зачерненото кошче на колела. Не изхвърляйте ОЕО като несортиран битов отпадък, а ги събирайте отделно.

Директива за ограничаване на опасните вещества (RoHS)

Това устройство отговаря на изискванията на Директивата на ЕС за ограничаване на опасните вещества (RoHS). Може да получите декларации за съответствие, като се свържете с нас на support@yealink.com.

Инструкции за безопасност

Запази тези инструкции. Прочетете тези инструкции за безопасност преди употреба!

⚠ Общи изисквания

- Преди да инсталирате и използвате устройството, прочетете внимателно инструкциите за безопасност и следете ситуацията по време на работата.
- По време на съхранение, транспортиране и работа, моля, винаги поддържайте устройството сухо и чисто, избегвайки удари и събърци.
- Моля, опитвате се да не разглобявате устройството сами. При възникване на никакво несъответствие, моля свържете се с назначения сервисен център за ремонт.
- Моля, спазвайте съответните закони и наредби при използване на устройството.

Правата на другите трябва също да бъдат уважавани.

⚠ Изисквания за околната среда

- Не покривайте вентилационните отвори, това оборудване не е предназначено за използване върху меки повърхности.
- Маркировката се намира от външната страна на дното.
- Поставете устройството на добре проветрено място. Не излагайте устройството на пряка слънчева светлина.
- Пазете устройството сухо и без прах.
- Не поставяйте устройството върху или близо до запалими или лесно взрываеми предмети, като например материали от гума.
- Дръжте устройството далеч от източници на топлина или открил огън, като свещ или електрически нагревател.

⚠ Изисквания за експлоатация

- Не позволявайте на дете да използва устройството без надзор.
- Не позволявайте на дете да играе с устройството или с някой аксесоар, за да избегнете случайно погълдане.
- Моля, използвайте само аксесоарите, предоставени или одобрени от производителя.
- Захраниването на устройството трябва да отговаря на изискванията за входното напрежение на устройството. Моля, използвайте само предоставения разклонител със защита от пренапрежение.
- Преди да включите или изключите който и да е кабел, уверете се, че ръцете ви са напълно сухи.
- Не разливайте течности от каквото и да е вид върху продукта и не използвайте оборудването близо до вода, например, близо до баня, мивка, кухненска мивка, мокър суверен или близо до басейн.
- По време на гърмитечина буря спрете да използвате устройството и го изключете от захранването. Изключете щепсела на захранването и усуканата двойка на Асиметричната цифрова абонатна линия (ADSL) (радиочестотния кабел), за да избегнете милиционен ѝдер.
- Ако устройството остане неизползвано за продължителен период от време, изключете го от захранването и изведете щепсела от контакта.
- Когато от устройството излязат дим, или има необичаен шум или мириз, изключете устройството и незабавно извлечете щепсела от контакта.
- Сърдечкото се съпоставя с посочения съвет за ремонт.
- Не използвайте никакви предмети в слотовете на оборудването, които не са част от продукта или спомагателния продукт.
- Преди да сърдечкете кабела, пръво свържете заземявящия кабел на устройството. Не изключвате заземителния кабел, докато не изключите всички останали кабели.

⚠ Изисквания за почистване

- Преди да почистите устройството, изключете го от захранването.
 - Използвайте мека, суха и антистатична кърпа, за да почистите устройството.
 - Поддържайте щепсела чист и сух.
- ⚠ Предназидни мерки при работа с батерия (Приложими за продукти с литиева батерия)
- Не попадайте батерията във вода, тъй като това може да предизвика късо съединение и изгаряне.
 - Не излагайте батерията на открит пламък или не я оставяйте на места, където може да бъде подложена на изключително високи температури, които могат да причинят експлозии на батерията.
 - Изключете телефонът, преди да извадите батерията.
 - Не се опитвайте да използвате батерията за захранване на устройство, различно от това устройство.
 - Не отваряйте или повреждайте батерията, освободеният електролит е корозивен и може да причини увреждане на вашите очи или кожа.
 - Използвайте само акумулаторната батерия, доставена с устройството, или тези акумулаторни батерии, които са изрично препоръчани от Yealink.
 - Батерия с дефект или източена батерия никога не трябва да се изхвърля като битов отпадък. Върнете старата батерия на доставчика на батерии, лицензиран търговец на батерии или на определено място за събиране.

Отстраняване на проблеми

Устройството не може да захранва Yealink устройство.

Има лоша връзка с щепселя.

1. Почистете щепселя със суха кърпа.

2. Свържете го към друг контакт на стената.

Средата на използване е изъв допустимия температурен диапазон за работа.

1. И наполовина в работна температурен диапазон.

Кабелът между устройството и Yealink устройството е съвързан неправилно.

1. Сърдечкът на кабела правилно.

Не можете да сърдечките кабела правилно.

2. Използвайте правилното захранване.

В порта може да има прах и други частици.

1. Почистете порта.

Съвръжете се с вашия дилър или оторизиран сервизен център за допълнителни въпроси.

Извънление на Федералната комисия по комуникациите

Това устройство отговаря на част 15 от правилата на FCC. Работата подлежи на следните две условия: (1) Това устройство не трябва да причинява вредни смущения, и (2) това устройство трябва да приема всякакви получени смущения, включително смущения, които могат да причинят нежелана работа. Всякакви промени или модификации, които не са изрично одобрени от отговорната страна за съответствие, могат да анулират правото на потребител да използва оборудването.

Забележка: Това оборудване е тествано и е установено, че отговаря на ограниченията за цифрово устройство клас B, съгласно част 15 от правилата на FCC. Тези ограничения са създадени, за да осигурят разумна защита спреди вредни смущения в жилищна инсталация. Това оборудване генерира, използва и може да излъчва радиочестотна енергия и, ако не е инсталирано и използвано съгласно инструкциите, може да причини вредни смущения в радиокомуникации. Въпреки това, има гаранция, че смущенията няма да възникнат при конкретна инсталация. Ако това оборудване причинява вредни смущения на радиото или телевизионния прием, което може да се установи чрез включване и изключване на оборудването, потребителят се настъпва да опита да коригира смущенията чрез един или повече от следните мерки:

—Пренесачите или преместете приемната антена.

—Увеличите разстоянието между оборудването и приемника.

—Свържете оборудването към контакт на различен електрически кръг от този, към който е свързан приемникът.

—Консултирайте се с дилъра или с опитен радио/ТВ техник за помощ.

Оборудването отговаря на лимитите за радиационно излагане, определени от FCC за неконтролирана среда.

Този предавател не трябва да бъде разположен или да работи съвместно с друга антена или предавател.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ ISED

Това устройство съответства на стандартите RSS без лиценз на Иновации, наука и икономическо развитие на Канада. Работата подлежи на следните две условия: (1) това устройство не трябва да причинява смущения, и (2) това устройство трябва да приема всякакви смущения, включително смущения, които могат да причинят нежелана работа на устройството.

Le présent appareil est conforme aux CNR d'Industrie Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes : (1) l'appareil ne doit pas produire de brouillage, et (2) l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

Това цифрово устройство клас B отговаря на канадския стандарт ICES-003. Същият експонент на цифрово устройство клас B е съгласен със норма NMB-003 на Канада.

Les communications effectuées au moyen de cet appareil ne sont pas nécessairement protégées des indiscrétions.

Следното се отнася за продукти, използващи Wi-Fi 5GHz 5150-5350 MHz:

Устройството за работа в обхватът 5150-5250 MHz е предназначено само за вътрешна употреба, за да се намали потенциалът за вредни смущения на мобилните сателитни системи, работещи на същия канал.

les dispositifs fonctionnant dans la bande 5150-5250 MHz sont réservés uniquement pour une utilisation à l'intérieur afin de réduire les risques de brouillage préjudiciable aux systèmes de satellites mobiles utilisant les mêmes canaux.

Следното се отнася за продукти, използващи на разстояние по-голямо от 20 см:

Оборудването отговаря на лимитите за радиационно излагане, определени от FCC за неконтролирана среда. Оборудването трябва да бъде инсталирано и използвано на разстояние поне 20 см между радиатора и тялото му.

Déclaration d'exposition aux radiations: Cet équipement est conforme aux limites d'exposition aux rayonnements ISED Canada établies pour un environnement non contrôlé. Cet équipement doit être installé et utilisé avec un minimum de 20 cm de distance entre la source de rayonnement et votre corps.

AT	BE	CY	CZ	DK	EE	FI
FR	DE	EL	HU	IE	IT	LV
LT	LU	MN	NL	PL	PT	SK
SI	ES	UK	BG	RO	HR	

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

Съществува ограничение за работа на устройства със смущения във вътрешни обхвати.

Съществува ограничение за работа на устройства със смущения във вътрешни обхвати.

Съществува ограничение за работа на устройства със смущения във вътрешни обхвати.

Съществува ограничение за работа на устройства със смущения във вътрешни обхвати.

Съществува ограничение за работа на устройства със смущения във вътрешни обхвати.

Съществува ограничение за работа на устройства със смущения във вътрешни обхвати.

Съществува ограничение за работа на устройства със смущения във вътрешни обхвати.

Съществува ограничение за работа на устройства със смущения във вътрешни обхвати.

Съществува ограничение за работа на устройства със смущения във вътрешни обхвати.

Съществува ограничение за работа на устройства със смущения във вътрешни обхвати.

Съществува ограничение за работа на устройства със смущения във вътрешни обхвати.

Съществува ограничение за работа на устройства със смущения във вътрешни обхвати.

Съществува ограничение за работа на устройства със смущения във вътрешни обхвати.

Съществува ограничение за работа на устройства със смущения във вътрешни обхвати.

Съществува ограничение за работа на устройства със смущения във вътрешни обхвати.

Съществува ограничение за работа на устройства със смущения във вътрешни обхвати.

Съществува ограничение за работа на устройства със смущения във вътрешни обхвати.

Съществува ограничение за работа на устройства със смущения във вътрешни обхвати.

Съществува ограничение за работа на устройства със смущения във вътрешни обхвати.

Съществува ограничение за работа на устройства със смущения във вътрешни обхвати.

Съществува ограничение за работа на устройства със смущения във вътрешни обхвати.

Съществува ограничение за работа на устройства със смущения във вътрешни обхвати.

Съществува ограничение за работа на устройства със смущения във вътрешни обхвати.

Съществува ограничение за работа на устройства със смущения във вътрешни обхвати.

Съществува ограничение за работа на устройства със смущения във вътрешни обхвати.

Съществува ограничение за работа на устройства със смущения във вътрешни обхвати.

Съществува ограничение за работа на устройства със смущения във вътрешни обхвати.

Съществува ограничение за работа на устройства със смущения във вътрешни обхвати.

Съществува ограничение за работа на устройства със смущения във вътрешни обхвати.

Съществува ограничение за работа на устройства със смущения във вътрешни обхвати.

Съществува ограничение за работа на устройства със смущения във вътрешни обхвати.

Съществува ограничение за работа на устройства със смущения във вътрешни обхвати.

Съществува ограничение за работа на устройства със смущения във вътрешни обхвати.

Съществува ограничение за работа на устройства със смущения във вътрешни обхвати.

Съществува ограничение за работа на устройства със смущения във вътрешни обхвати.

Съществува ограничение за работа на устройства със смущения във вътрешни обхвати.

Съществува ограничение за работа на устройства със смущения във вътрешни обхвати.

Съществува ограничение за работа на устройства със смущения във вътрешни обхвати.

Съществува ограничение за работа на устройства със смущения във вътрешни обхвати.

Съществува ограничение за работа на устройства със смущения във вътрешни обхвати.

Съществува ограничение за работа на устройства със смущения във вътрешни обхвати.

Съществува ограничение за работа на устройства със смущения във вътрешни обхвати.

Съществува ограничение за работа на устройства със смущения във вътрешни обхвати.

Съществува ограничение за работа на устройства със смущения във вътрешни обхвати.

Съществува ограничение за работа на устройства със смущения във вътрешни обхвати.

Съществува ограничение за работа на устройства със смущения във вътрешни обхвати.

Съществува ограничение за работа на устройства със смущения във вътрешни обхвати.

Съществува ограничение за работа на устройства със смущения във вътрешни обхвати.

Съществува ограничение за работа на устройства със смущения във вътрешни обхвати.

Съществува ограничение за работа на устройства със смущения във вътрешни обхвати.

Съществува ограничение за работа на устройства със смущения във вътрешни обхвати.

Съществува ограничение за работа на устройства със смущения във вътрешни обхвати.

Съществува ограничение за работа на устройства със смущения във вътрешни обхвати.

Съществува ограничение за работа на устройства със смущения във вътрешни обхвати.

Съществува ограничение за работа на устройства със смущения във вътрешни обхвати.

Съществува ограничение за работа на устройства със смущения във вътрешни обхвати.

Съществува ограничение за работа на устройства със смущения във вътрешни обхвати.

Съществува ограничение за работа на устройства със смущения във вътрешни обхвати.

Съществува ограничение за работа на устройства със смущения във вътрешни обхвати.

Съществува ограничение за работа на устройства със смущения във вътрешни обхвати.

Съществува ограничение за работа на устройства със смущения във вътрешни обхвати.

Съществува ограничение за работа на устройства със смущения във вътрешни обхвати.

Съществува ограничение за работа на устройства със смущения във вътрешни обхвати.

Съществува ограничение за работа на устройства със смущения във вътрешни обхвати.

Съществува ограничение за работа на устройства със смущения във вътрешни обхвати.

Съществува ограничение за работа на устройства със смущения във вътрешни обхвати.

Съществува ограничение за работа на устройства със смущения във вътрешни обхвати.

Съществува ограничение за работа на устройства със смущения във вътрешни обхвати.

Съществува ограничение за работа на устройства със смущения във вътрешни обхвати.

Съществува ограничение за работа на устройства със смущения във вътрешни обхвати.

Съществува ограничение за работа на устройства със смущения във вътрешни обхвати.

Съществува ограничение за работа на устройства със смущения във вътрешни обхвати.

Съществува ограничение за работа на устройства със смущения във вътрешни обхвати.

Съществува ограничение за работа на устройства със смущения във вътрешни обхвати.

Съществува ограничение за работа на устройства със смущения във вътрешни обхвати.

Съществува ограничение за работа на устройства със смущения във вътрешни обхвати.

Съществува ограничение за работа на устройства със смущения във вътрешни обхвати.

Съществува ограничение за работа на устройства със смущения във вътрешни обхвати.

Съществува ограничение за работа на устройства със смущения във вътрешни обхвати.

Съществува ограничение за работа на устройства със смущения във вътрешни обхвати.

Съществува ограничение за работа на устройства със смущения във вътрешни обхвати.

Съществува ограничение за работа на устройства със смущения във вътрешни обхвати.

Съществува ограничение за работа на устройства със смущения във вътрешни обхвати.

Съществува ограничение за работа на устройства със смущения във вътрешни обхвати.

Съществува ограничение за работа на устройства със смущения във вътрешни обхвати.

Съществува ограничение за работа на устройства със смущения във вътрешни обхвати.

Съществува ограничение за работа на устройства със смущения във вътрешни обхвати.

Съществува ограничение за работа на устройства със смущения във вътрешни

Oznámení o regulačích

Provozní teploty prostředí

- Provozní teplota: +32 až 104°F (0 až 40°C)
- Relativní vlhkost: 5 % až 90 %, nekondenzující
- Skladovací teplota: -22 až +158°F (-30 až +70°C)

Záruka

Naše záruka na produkt se vztahuje pouze na samotnou jednotku, pokud je používána běžným způsobem v souladu s provozními pokyny a v daném systémovém prostředí. Nejsme zadováni za škody nebo ztráty vyplývající z použití tohoto produktu ani za jakýkoli nárok třetí strany. Nezodpovídáme za problémy s zařízením Yealink vzniklé používáním tohoto produktu; nezodpovídáme za finanční škody, ušly zisk, nároky třetích stran apod. vzniklé používáním tohoto produktu.

Vysvětlení symbolů

- Symbol DC (Použit pro produkty napájené stejnosměrným proudem)
--- je symbol stejnosměrného napětí.
- Symbol pro varování WEEE

Abý se převedlo možným dopadem na životní prostředí a zdraví lidí v důsledku přítomnosti nebezpečných látek v elektrických a elektronických zařízeních, koncoví uživatelé a elektronických a elektronických zařízení by měli rozumět významu symbolu přeskrutného kontejneru na kolečkách. Nepatří elektroodpad (WEEE) do směsného komunálního odpadu, je nutné jej sbírat odděleně.

Směrnice o mezení používání nebezpečných látek (RoHS)

Toto zařízení splňuje požadavky směrnice EU RoHS. Prohlášení o shodě můžete získat kontaktováním support@yealink.com.

Bezpečnostní pokyny

Uložte tyto pokyny. Před použitím si přečtěte tyto bezpečnostní pokyny!

Všeobecné požadavky

- Než zařízení nainstalujete a začnete používat, pečlivě si přečtěte bezpečnostní pokyny a při provozu dbejte na situaci.
- Během skladování, přepravy a provozu udržujte zařízení vzdály suché a čisté, vyhýbejte se nárazům a pádům.
- Prosím, nepokoušejte se rozebírat zařízení sami. V případě jakýchkoliv nesrovnalostí prosím kontaktujte určený servisní středisko pro opravu.
- Při používání zařízení se prosím odkazujte na příslušné zákony a předpisy. Právní práva ostatních by měla být také respektována.

Požadavky na životní prostředí

- Nezakrývejte větrací otvory, toto zařízení není určeno k použití na měkkém povrchu.
- Informace o značení se nachází na vnější straně spodní části.
- Umístěte zařízení na dobré větrání místo. Nevystavujte zařízení přímému slunci nebo záření.
- Udržujte zařízení v suchu a bez prachu.
- Nepokládejte zařízení na hru běžko jakéhokoli hořlavého nebo ohněm ohroženého předmětu, jaký jsou materiály z gumy.
- Udržujte zařízení mimo dosah jakéhokoli zdroje tepla nebo otevřeného ohně, jako je svíčka nebo elektrický ohřívač.

Provozní požadavky

- Nenechávejte dítě ovládat zařízení bez dozoru.
- Nenechte dítě hrát si se zařízením nebo jakýmkoli příslušenstvím, aby nedošlo k náhodnému spolknutí.
- Používejte pouze příslušenství dodané nebo schválené výrobcem.
- Napájený zařízení musí splňovat požadavky na vstupní napětí zařízení. Použijte prosím pouze přizpůsobenou zášku s přepěťovou ochranou.
- Před připojením nebo odpojením jakéhokoli kabelu se ujistěte, že máte ruce zcela suché.
- Nevylevíte žádnou tekutinu na výrobek ani nepoužívejte zařízení blízko vody, například u vany, umyvadla, kuchyňského dřezu, ve vlněkém sklepeň nebo u bazénu.
- Během bouřky přestaňte používat a odpojte ho od napájení. Odpojte napájecí kabel a kroucený pár Asymmetric Digital Subscriber Line (ADSL) (rádiový frekvenční kabel) pro ochranu před úderem blesku.
- Pokud zařízení zůstane delší dobu nepoužívané, odpojte jej od zdroje napájení a vytáhněte zástrčku ze zásuvky.
- Když se z přístroje kouří, nebo se objeví neobvyklý hluk či zápal, okamžitě odpojte přístroj od napájení a vytáhněte zástrčku ze zásuvky.
- Kontaktujte určený servisní středisko pro opravu.
- Nevkládejte do slotu zařízení zádržné předměty, které nejsou součástí produktu nebo pomocného produktu.
- Než připojíte kabel, nejdříve připojte uzemňovací kabel zařízení. Neodpojujte uzemňovací kabel, dokud neodpojíte všechny ostatní kably.

Požadavky na úklid

- Před čištěním zařízení jej odpojte od napájení.
- Použijte měkký, suchý a antistatický hadík k čištění zařízení.
- Udržujte zástrčku čistou a suchou.

Opatření pro používání baterií (platí pro produkty s lithiovými bateriemi)

- Nekládejte baterii do vody, možná by dojít ke zkratu a poškození baterie.
- Nevystavujte baterii otevřené ohni ani jí nenechávejte tam, kde by možna byla vystavena extrémně vysokým teplotám, což by mohlo způsobit její explozi.
- Vypněte telefon před využitím baterie.
- Nepokoušejte se používat baterii jako zdroj napájení pro jakékoli zařízení jiné než toto zařízení.
- Neotevřívejte ani nepoškozujte baterii, uvolněný elektrolyt je žiravý a může poškodit vaše oči nebo kůži.
- Používejte pouze dobjírací baterie dodané se zařízením nebo ty, které výslovně doporučuje společnost Yealink.
- Vadnu a nebo vybitou baterii nikdy nevyhazujte do komunálního odpadu. Vrátit starou baterii dodavateli baterií, licencovanému prodejci baterií nebo do určeného sběrného místa.

Řešení problémů

Jednotka nemůže napájet zařízení Yealink.

Je spátně spojení se zástrčkou.

1. Očistěte zástrčku suchým hadíkem.
2. Připojte to do jiné zásuvky.

Provozní prostředí je mimo rozsah provozních teplot.

1. Používejte v provozním teplotním rozsahu.

Kabel mezi jednotkou a zařízením Yealink je připojen nesprávně.

1. Připojte kabel správně.

Nemůžete správně připojit kabel.

1. Možná jste připojili nesprávně zařízení Yealink.

Použijte správný napájecí zdroj.

1. V portu může být nějaký prach nebo jiné nečistoty.

Vycistěte port.

Obrátěte se na svého prodejce nebo autorizované servisní středisko pro další informace.

Prohlášení FCC

Toto zařízení splňuje požadavky části 15 pravidel FCC. Provoz podléhá následujícím dvěma podmínkám: (1) Toto zařízení nesmí způsobovat škodlivý rušení a (2) toto zařízení musí přijmout jakékoli rušení, které může způsobit nezadoucí činnost.

Jakékoli změny nebo úpravy, které nejsou výslovně schváleny stranou odpovědnou za dodržování předpisů, mohou zrušit oprávnění užívatele k provozování zařízení.

Poznámká: Toto zařízení bylo testováno a bylo shledáno, že splňuje limity pro digitální zařízení trídy B, v souladu s částí 15 pravidel FCC. Tyto limity jsou navrženy tak, aby poskytovaly přiměřenou ochranu proti škodlivému rušení v domácí instalaci. Toto zařízení generuje, používá a může využívat energii rádiových frekvencí a pokud není instalováno a používáno v souladu s pokyny, může způsobit škodlivý rušení rádiové komunikace.

Nicméně, nelze zaručit, že k rušení nedojde v konkrétní instalaci. Pokud touto zařízení způsobuje škodlivé rušení příjmu rádia nebo televize, což lze zjistit vypnutím a zapnutím zařízení, uživatel by měl zkoušit rušení odstranit jedním nebo více z následujících opatření:

—Změňte směr nebo umístění přijímací antény.

—Zvýšte vzdálenost mezi zařízením a přijímací.

—Připojte zařízení do zásuvky na jiném obvodu, než je připojen přijímač.

—Obrátěte se na prodejce nebo zkušeného technika pro rádio/TV pro pomoc.

Zařízení splňuje limity pro vystavení záření FCC stanovené pro nekontrolované prostředí. Tento vysílač nesmí být umístěn ani provozován ve spojení s jinou anténnou nebo vysílačem.

VAROVÁNÍ ISED

Toto zařízení splňuje standardy RSS bez licence podle předpisů Kanadského ministerstva pro inovace, a během hospodářský rozvoj. Provoz podléhá následujícím dvěma podmínkám: (1) (1) toto zařízení může způsobovat rušení a (2) (2) toto zařízení musí přijmout jakékoli rušení, které může způsobit nezadoucí činnost zařízení.

Le présent appareil est conforme aux CNR d'Industrie Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes : (1) l'appareil ne doit pas produire de brouillage, et (2) l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

Toto digitální zařízení trídy B vyhovuje kanadské normě ICES-003. Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada.

Les communications effectuées au moyen de cet appareil ne sont pas nécessairement protégées des indiscretions.

Následující se vztahuje na produkty používající Wi-Fi 5GHz 5150-5350 MHz:

Zařízení provozuje v pásmu 5150-5250 MHz je určeno pouze pro vnitřní použití, aby se snížila možnost škodlivého rušení mobilních satelitních systémů na stejně frekvenci.

les dispositifs fonctionnant dans la bande 5150-5250 MHz sont réservés uniquement pour une utilisation à l'intérieur afin de réduire les risques de brouillage préjudiciable aux systèmes de satellites mobiles utilisant les mêmes canaux.

Následující se vztahuje na produkty používající ve vzdálenosti větší než 20 cm:

Zařízení splňuje limity pro vystavení záření FCC stanovené pro nekontrolované prostředí. Zařízení by mělo být instalováno a provozováno s minimální vzdáleností 20 cm mezi zařízením a vašim tělem.

Déclaration d'exposition aux radiations: Cet équipement est conforme aux limites d'exposition aux rayonnements ISED Canada établies pour un environnement non contrôlé. Cet équipement doit être installé et utilisé avec un minimum de 20 cm de distance entre la source de rayonnement et votre corps.

AT	BE	CY	CZ	DK	EE	FI
FR	DE	EL	HU	IE	IT	LV
LT	LU	MT	NL	PT	SK	
SI	ES	UK	BG	RO	HR	

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

Informace o regulacích EU

Podporované frekvenční pásmá a výkon:

DECT 1.8GHz-1.9GHz< 24 dBm (Plati pro produkty s technologií DECT)

Bluetooth 2.4GHz< 20 dBm (Plati pro produkty s technologií Bluetooth)

WLAN 2.4 GHz < 20 dBm; (Plati pro produkty s technologií Wi-Fi 2.4GHz)

WLAN 5150-5250 MHz < 23 dBm; (Plati pro produkty s technologií Wi-Fi 5GHz)

WLAN 5250-5350 MHz < 20 dBm; (Plati pro produkty s technologií Wi-Fi 5GHz)

WLAN 5470-5725 MHz < 27 dBm; (Plati pro produkty s technologií Wi-Fi 5GHz)

WLAN 5745-5825 MHz < 14 dBm; (Plati pro produkty s technologií Wi-Fi 5GHz)

Timto Yealink prohlašuje, že tento produkt je v souladu se základními požadavkami a dalšími relevantními ustanoveními směrnice 2014/30/EU (rádiové produkty), 2014/35/EU (rádiové produkty), RED 2014/53/EU (bezdrátové produkty) a dalších platných požadavků směrnice EU. Pro další informace prosím nahlédněte do sekce Prohlášení o shodě na https://support.yealink.com.

Kontaktní údaje

YEALINK NETWORK TECHNOLOGY CO., LTD.

Ne.666 Hu'an Rd, Okres Huli, Město Xiamen, Provincie Fujian, Čína

support@yealink.com

Vyrobeno v Číně

Yealink (Europe) Network Technology B.V.

Keizersgracht 62, 1015 CS Amsterdam

EUROPE@Yealink.com

YEALINK (USA) NETWORK TECHNOLOGY S.R.O.

Apartmán 160, 5445 Legacy Drive, Plano, Texas, 75024, Spojené státy americké

Vyrobeno v Číně

Reguleringsmeddelelser

Driftstemperaturer

- Driftstemperatur: +32 til 104°F (0 til 40°C)
- Relativ luftfugtighed: 5% til 90%, ikke-kondenserende
- Opbevaringstemperatur: -22 til +158°F (-30 til +70°C)

Garanti

Vores produktgaranti dækker kun selve enheden, når den bruges normalt i overensstemmelse med brugsanvisningen og systemmiljøet. Vi er ikke ansvarlige for skader eller tab som følge af brugen af dette produkt, eller for nogen krav fra en tredjepart. Vi er ikke ansvarlige for problemer med Yealink-enheder, der opstår som følge af brugen af dette produkt; vi er heller ikke ansvarlige for økonomiske tab, mistet fortjeneste, krav fra tredjeparter osv., som opstår som følge af brugen af dette produkt.

Forklaring af symbolerne

- DC symbol (Ansøg om DC-drevne produkter)
- symbol for DC-spænding.
- WEEE-advarselssymbol

 For at undgå potentielle virkninger på miljøet og menneskers sundhed som følge af tilstedeværelsen af farlige stoffer i elektrisk og elektronisk udstyr, bør slutt;brugeren af elektrisk og elektronisk udstyr forstå betydningen af symbolet med den overkyrkede skraldespand på hjul. Bortskaff ikke WEEE som sorteret husholdningsafald, men sorg for at indsamle sådanne WEEE separat.

Direktivet om begrænsning af farlige stoffer (RoHS)

Denne enhed overholder kravene i EU RoHS-direktivet. Overensstemmelseserklæringer kan fås ved at kontakte support@yealink.com.

Sikkerhedsinstruktioner

Gem disse anvisninger. Læs disse sikkerhedsinstruktioner for brug!

Generelle krav

- For du installerer og bruger enheden, skal du læse sikkerhedsinstruktionerne omhyggeligt og vær opmærksom på situationen under drift.
- Under opbevaring, transport og brug, sørг venligst for at holde enheden tør og ren, og undgå sammenstød og fald.
- Forsøg venligst ikke at skille enheden ad selv. Ved eventuelle uoverensstemmelser bedes du kontakte det udpegede servicecenter for reparation.
- Venligst henvis til de relevante love og bestemmelser, når du bruger enheden. Andre menneskers juridiske rettigheder skal også respekteres.

Miljøkrav

- Dæk ikke ventilationsåbningerne, dette udstyr er ikke bereget til brug på bløde underlag.
- Mærkningsopslysningerne er placeret på ydersiden af bunden.
- Placer enheden et sted med god ventilation. Lad ikke enheden være utsat for direkte sollys.
- Hold enheden tør og fri for stov.
- Placer ikke enheden på eller i nærheden af nogen brandfarlige eller brandforsommelige genstande, såsom materialer lavet af gummi.
- Hold enheden væk fra enhver varmekilde eller åbenild, såsom et stearinlys eller en elektrisk varmeapparat.

Driftskrav

- Lad ikke et barn betjene enheden uden vejledning.
- Lad ikke et barn legge med enheden eller nogen tilbehørsdeler for at undgå risikoen for utilstigt indtagelse.
- Brug venligst kun tilbehør, der er leveret eller godkendt af producenten.
- Stromforsyningen til enheden skal opfylde kravene til enhedens i gangsspænding. Brug venligst kun den medfølgende overspændingsbeskyttede stikkontakt.
- For du tilslutter eller frakobler nogen kabler, skal du sorge for, at dine hænder er helt tørre.
- Undgå at spilde væske af nogen art på produktet eller brug udstyr i nærheden af vand, for eksempel ner et badekar, håndvask, kokkenvask, vask kælder eller i nærheden af en swimmingpool.
- Under et tordenvejr, stop med at bruge enheden og frakobl den fra strømforsyningen. Træk stikket ud og fjern ADSL-twisted pair-kabel (radiofrekvenskablen) for at undgå lynnedslag.
- Hvis enheden ikke bruges i en længere periode, skal du afbryde den fra strømkilden og trække stikket ud.
- Når der kommer røg fra enheden, eller der opstår unormal støj eller lugt, skal du straks afbryde enheden fra strømforsyningen og trække stikket ud med det samme.
- Kontakt det angivne servicecenter for reparation.
- Indsæt ikke nogen genstand i udstyrspladsene, som ikke er en del af produktet eller højdepunktet.
- For du tilslutter et kabel, skal du først tilslutte enhedens jordkabel. Fjern ikke jordforbindelseskablet, for du har fjernet alle andre kabler.

Rengøringskrav

- For rengøring af enheden, skal du frakoble den fra strømforsyningen.
- Brug en blod, tor og antistatisk klud til at rengøre enheden.
- Hold stikket rent og tørt.

Batteriorhedsregler (Gælder for litiumbatteriprodukter)

- Undgå at ned sænse batteriet i vand, da det kan kortslutte og beskadige batteriet.
- Udsæt ikke batteriet for åbenild eller lad det ligge et sted, hvor det kan blive udsat for ekstremt høje temperaturer, da det kan få batteriet til at eksplodere.
- Sluk håndsejlet, før du fjerner batteriet.
- Forsøg ikke at bruge batteriet til strømforsyning af andre enheder end denne enhed.
- Åbn eller beskadig ikke batteriet, den frivgivne elektrolyt er ætsende og kan forårsage skade på dine øjne eller hud.
- Brug kun den genopladelige batteripakke, der leveres med enheden, eller de genopladelige batteripakker, der udtrykkeligt anbefales af Yealink.
- Defekte eller udfligte batterier må aldrig bortskaffes som husholdningsafald. Returnér den gamle batteri til batterieverandoren, en autoriseret batteriorhandler eller en udpeget indsamlingsfacilitet.

Fejlfinding

Enheden kan ikke levere strøm til Yealink-enheden.

Der er dårlig forbindelse med stikket.

1. Rengør stikket med en tor klud.
2. Forbind den til en anden stikkontakt.
3. Brugsmiljøet er uden for driftstemperaturområdet.
4. Brug inden for det anbefalede temperaturområde.

Kabel mellenheden og Yealink-enheden er forbundet forkert.

1. Forbind kablet korrekt.

Du kan ikke tilslutte kablet korrekt.

1. Du har muligvis tilsluttet en forkert Yealink-enhed.

Brug den korrekte strømforsyning.

1. Der kan være noget støv eller lignende i porten.

1. Rens haven.

Kontakt din forhandler eller autoriserede servicecenter for yderligere spørgsmål.

FCC-erklæring

Denne enhed overholder del 15 af FCC-reglerne. Brugen er underlagt følgende betingelser: (1) Denne enhed må ikke forårsage skadelig interferens, og (2) denne enhed skal acceptere enhver modtaget interferens, inklusive interferens der kan forårsage uønsket drift. Enhver ændring eller modifikation, der ikke udtrykkeligt er godkendt af den ansvarlige part for overholdeelse, kan annullere brugerens ret til at benjene udstyret.

Bemærk: Dette udstyr er blevet testet og fundet i overensstemmelse med grænserne for en Klass 2 digital enhed, i henhold til del 15 af FCC-reglerne. Disse grænser er designet til at give rimelig beskyttelse mod skadelig interferens i en bostætte installation. Dette udstyr genererer, bruger og kan udsende radiokommunikationsenergi og kan, hvis det ikke installeres og bruges i overensstemmelse med instruktionerne, forårsage skadelig interferens med radiokommunikation. Der er dog ingen garanti for, at der ikke vil opstå interferens i en bestemt installation. Hvis dette udstyr forårsager skadelig interferens på radio- eller tv-modtagelse, hvilket kan bestemmes ved at tænde og slukke udstyret, opfordres brugeren til at forsøge at rette interferensen ved hjælp af en eller flere af følgende foranstaltninger:

—Omtstil eller flyt modtagerantennen.

—Og afstanden mellem udstyret og modtageren.

—Kontakt forhandleren eller en erfaren radio/TV-tekniker for hjælp.

Udstyret overholder FCC's grænser for strålingseksposering, som er fastsat for et ukontrolleret miljø.

Denne sender må ikke placeres sammen med eller anvendes samtidig med nogen anden antenné eller sender.

ISED ADVARSEL

Denne enhed overholder Innovation, Science and Economic Development Canadas licensfri RSS-standard(er). Brugen er underlagt følgende to betingelser: (1) denne enhed må ikke forårsage interferens, og (2) denne enhed skal acceptere enhver interferens, herunder interferens der kan forårsage usønsket drift af enheden.

Le présent appareil est conforme aux CNR d'Industrie Canada applicables aux appareils radio émissifs de licence. L'utilisation est autorisée aux deux conditions suivantes : (1) l'appareil ne doit pas produire de brouillage, et (2) l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

Dette digitale apparat er klasse B overholder canadiske ICES-003. Det apparat numériskade la classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada.

Les communications effectuées au moyen de cet appareil ne sont pas nécessairement protégées des indiscrétions.

Følgende gælder for produkter, der bruger Wi-Fi 5GHz 5150-5350 MHz:

Enheden til brug i frekvensbåndet 5150-5250 MHz er kun bereget til indendørs brug for at reducere risikoen for skadelig interferens med mobile satellitssystemer på samme kanal. Disse dispositiver fungerer i bands mellem 5150-5250 MHz som reservedes réservés uniquement pour une utilisation à l'intérieur afin de réduire les risques de brouillage préjudiciable aux systèmes de satellites mobiles utilisant les mêmes canaux.

Følgende gælder for produkter, der bruges på en afstand større end 20 cm:

Udstyret overholder FCC's grænser for strålingseksposering, som er fastsat for et ukontrolleret miljø. Udstyret skal installeres og betjenes med en minimumsafstand på 20 cm mellem radiatoren og din krop.

Déclaration d'exposition aux radiations: Cet équipement est conforme aux limites d'exposition aux rayonnements ISED Canada établies pour un environnement non contrôlé. Cet équipement doit être installé et utilisé avec un minimum de 20 cm de distance entre la source de rayonnement et votre corps.



AT	BE	CY	CZ	DK	EE	FI
FR	DE	EL	HU	IE	IT	LV
LT	LU	MU	NL	PL	PT	SK
SI	ES	SE	UK	BG	RO	HR

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

EU-reguleringsinformation

Understøttes der for frekvensbånd og effekt:

DECT 1.8GHz-1.9GHz< 24 dBm (Gælder for produkter med DECT-teknologi)

Bluetooth 2.4GHz< 20 dBm (Gælder for produkter med Bluetooth-teknologi)

WLAN 2.4 GHz < 20 dBm; (Gælder for produkter med Wi-Fi 2.4GHz teknologi)

WLAN 5150-5250 MHz < 23 dBm; (Gælder for produkter med Wi-Fi 5GHz teknologi)

WLAN 5250-5350 MHz < 20 dBm; (Gælder for produkter med Wi-Fi 5GHz teknologi)

WLAN 5470-5725 MHz < 27 dBm; (Gælder for produkter med Wi-Fi 5GHz teknologi)

WLAN 5735-5825 MHz < 14 dBm; (Gælder for produkter med Wi-Fi 5GHz teknologi)

Herved erklærer Yealink, at dette produkt er i overensstemmelse med de væsentlige krav og andre relevante bestemmelser i direktiv 2014/30/EU(kablede produkter), 2014/35/EU(kablede produkter), RED 2014/53/EU(trådløse produkter) og andre gældende EU-direktiv/krav. For yderligere oplysninger, se venligst afsnittet om overensstemmelseserklæringer på <https://support.yealink.com>.

Kontaktinformation

YEALINK NET/VERKSTEKNOLOGI A/S

No.666 Huán Rd, Hui Distrik, Xiamen By, Fujian, China

support@yealink.com

Fremstillet i Kina

Yealink (Europe) Network Technology B.V.

Keizersgracht 62,1015CS Amsterdam

EUROPE@yealink.com

YEALINK (USA) NET/VERKSTEKNOLOGI CO., LTD.

Suite 160, 5445 Legacy Drive, Plano, Texas, 75024, USA

Fremstillet i Kina

Regulatorische Hinweise**Betriebstemperaturen**

- Betriebstemperatur: +32 bis 104°F (0 bis 40°C)
- Relative Luftfeuchtigkeit: 5 % bis 90 %, nicht kondensierend
- Lagertemperatur: -22 to +158°F (-30 to +70°C)

Garantie

Unsere Produktgarantie bezieht sich ausschließlich auf das Gerät selbst, wenn es gemäß den Bedienungsanweisungen und der Systemumgebung normal verwendet wird. Wir haften nicht für Schäden oder Verluste, die durch die Nutzung dieses Produkts entstehen, noch für Ansprüche Dritter. Wir übernehmen keine Haftung für Probleme mit Yealink-Geräten, die durch die Verwendung dieses Produkts entstehen; wir haften nicht für finanzielle Schäden, entgangenen Gewinn, Ansprüche Dritter usw., die aus der Nutzung dieses Produkts resultieren.

Erklärung der Symbole

- DC-Symbol (Für Produkte mit Gleichstrom)
— ist das Symbol für Gleichspannung.
- WEEE-Warnsymbol

 Um mögliche Auswirkungen auf die Umwelt und die menschliche Gesundheit durch das Vorhandensein gefährlicher Stoffe in elektrischen und elektronischen Geräten zu vermeiden, sollten Endnutzer von elektrischen und elektronischen Geräten die Bedeutung des durchgestrichenen Mülltonnenymbols verstehen. Elektro- und Elektronikgeräte nicht als unsortierten Hausmüll entsorgen, sondern separat sammeln.

Richtlinie zur Beschränkung gefährlicher Stoffe (RoHS)

Dieses Gerät entspricht den Anforderungen der EU-RoHS-Richtlinie. Konformitätserklärungen können durch Kontaktaufnahme mit support@yealink.com.

Sicherheitsanweisungen

Speichere diese Anweisungen. Lesen Sie diese Sicherheitshinweise vor der Verwendung!

⚠️ Allgemeine Anforderungen

- Bevor Sie das Gerät installieren und verwenden, lesen Sie die Sicherheitshinweise sorgfältig durch und achten Sie während des Betriebs auf die Situation.
- Während der Lagerung, des Transports und des Betriebs halten Sie das Gerät bitte stets trocken und sauber und vermeiden Sie Kollisionen und Stoße.
- Bitte versuchen Sie nicht, das Gerät selbst zu zerlegen. Bei Unstimmigkeiten wenden Sie sich bitte an das zuständige Wartungszentrum zur Reparatur.
- Bitte beachten Sie die entsprechenden Gesetze und Vorschriften bei der Nutzung des Geräts. Die gesetzlichen Rechte anderer sollten ebenfalls respektiert werden.

⚠️ Umweltanforderungen

- Da Lüftungsöffnungen nicht abdecken, dieses Gerät ist nicht für die Verwendung auf weichen Unterlagen vorgesehen.
- Die Markierungsinformationen befinden sich außen am Boden.
- Stellen Sie das Gerät an einem gut belüfteten Ort auf. Setzen Sie das Gerät nicht direktem Sonnenlicht aus.
- Halten Sie das Gerät trocken und staubfrei.
- Platzieren Sie das Gerät nicht auf oder in der Nähe von entzündlichen oder feuergefährdeten Gegenständen, wie z.B. Materialien aus Gummi.
- Halten Sie das Gerät fern von Wärmequellen oder offenem Feuer, wie z.B. einer Kerze oder einem elektrischen Heizergerät.

⚠️ Betriebsanforderungen

- Lassen Sie ein Kind das Gerät nicht ohne Aufsicht bedienen.
- Lassen Sie ein Kind nicht mit dem Gerät oder Zubehör spielen, um versehentliches Verschlucken zu vermeiden.
- Bitte verwenden Sie nur das vom Hersteller bereitgestellte oder autorisierte Zubehör.
- Die Stromversorgung des Geräts muss den Anforderungen der Eingangsspannung des Geräts entsprechen. Bitte verwenden Sie ausschließlich die mitgelieferte Überspannungsschutz-Steckdose.
- Bevor Sie ein Kabel ein- oder ausstecken, stellen Sie sicher, dass Ihre Hände vollständig trocken sind.
- Verschütten Sie keine Flüssigkeiten jeglicher Art auf das Produkt und verwenden Sie die Ausrüstung nicht in der Nähe von Wasser, beispielsweise in der Nähe einer Badewanne, eines Waschbeckens, einer Küchenspüle, eines feuchten Kellers oder in der Nähe eines Schwimmbuckets.
- Bei einem Gewitter sollten Sie das Gerät nicht benutzen und es vom Stromnetz trennen. Ziehen Sie den Netzstecker und das Asymmetric Digital Subscriber Line (ADSL) verdrillte Paar (das Hochfrequenzkabel) heraus, um einen Blitzschlag zu vermeiden.
- Wenn das Gerät längere Zeit nicht benutzt wird, trennen Sie es vom Stromnetz und ziehen Sie den Netzstecker.
- Wenn Rauch aus dem Gerät austritt oder ungewöhnliche Geräusche oder Gerüche auftreten, trennen Sie das Gerät sofort von der Stromversorgung und ziehen Sie den Netzstecker.
- Wenden Sie sich an das angegebene Wartungszentrum für Reparaturen.
- Stecken Sie keine Gegenstände in Gerätetächer, die nicht Teil des Produkts oder des Zubehörs sind.
- Bevor Sie ein Kabel anschließen, verbinden Sie zuerst das Erdungskabel des Geräts. Trennen Sie das Erdungskabel erst, nachdem Sie alle anderen Kabel getrennt haben.

⚠️ Reinigungsanforderungen

- Bevor Sie das Gerät reinigen, trennen Sie es vom Stromnetz.
- Verwenden Sie ein weiches, trockenes und antistatisches Tuch, um das Gerät zu reinigen.
- Halten Sie den Netzstecker sauber und trocken.

⚠️ Batterie-Vorsichtsmaßnahmen (Gilt für Lithium-Batterie-Produkte)

- Tauchen Sie die Batterie nicht ins Wasser, da dies zu einem Kurzschluss führen und die Batterie beschädigen könnte.
- Setzen Sie die Akku keiner offenen Flamme aus und lassen Sie ihn nicht an Orten liegen, wo deren extremer hohe Temperaturen herrschen, da dies zu einer Explosion des Akkus führen könnte.
- Schalten Sie das Mobilteil aus, bevor Sie den Akku entfernen.
- Verwenden Sie nicht, die Batterie zur Stromversorgung eines anderen Geräts als dieses Geräts zu verwenden.
- Öffnen oder beschädigen Sie die Batterie nicht, austretender Elektrolyt ist ätzend und kann Ihre Augen oder Haut schädigen.
- Verwenden Sie nur den wiederladbaren Akkupack, der mit dem Gerät geliefert wurde, oder die von Yealink ausdrücklich empfohlenen wiederladbaren Akkupacks.
- Defekte oder verbrauchte Batterien dürfen niemals über den Haushalt entsorgt werden. Bringen Sie die alte Batterie zum Batterie-Lieferanten, einen autorisierten Batterie-Händler oder einer dafür vorgesehenen Sammelleiste zurück.

Fehlerbehebung

Das Gerät kann ein Yealink-Gerät nicht mit Strom versorgen.

Der Stecker hat eine schlechte Verbindung.

1. Reinigen Sie den Stecker mit einem trockenen Tuch.

2. Schließen Sie es an eine andere Steckdose an.

Die Nutzungsumgebung liegt außerhalb des Betriebstemperaturbereichs.

1. Innerhalb des Betriebstemperaturbereichs verwenden.

Das Kabel zwischen der Einheit und dem Yealink-Gerät ist falsch angeschlossen.

1. Schließen Sie das Kabel richtig an.

Du kannst das Kabel nicht richtig anschließen.

1. Es könnte sein, dass Sie ein falsches Yealink-Gerät angeschlossen haben.

2. Verwenden Sie das richtige Netzteil.

Im Anschluss können sich etwas Staub oder andere Partikel befinden.

1. Reinigen Sie den Hafen.

Wenden Sie sich bei weiteren Fragen an Ihren Händler oder eine autorisierte Servicestelle.

FCC-Erkärfung

Dieses Gerät entspricht Teil 15 der FCC-Vorschriften. Betrieb unterliegt den folgenden zwei Bedingungen: (1) Dieses Gerät darf keine schädlichen Störungen verursachen und (2) dieses Gerät muss jegliche empfangene Störungen akzeptieren, einschließlich solcher, die einen unerwünschten Betrieb verursachen können. Jegliche Änderungen oder Modifikationen, die nicht ausdrücklich von der für die Einhaltung der Vorschriften verantwortlichen Partei genehmigt wurden, können die Berechtigung des Benutzers zum Betrieb der Ausrüstung aufheben.

Hinweis: Dieses Gerät wurde getestet und entspricht den Grenzwerten für ein digitales Gerät der Klasse B gemäß Teil 15 der FCC-Vorschriften. Diese Grenzwerte sind so festgelegt, dass sie einen angemessenen Schutz von schädlichen Störungen in einer Wohnanlage bieten. Dieses Gerät erzeugt, verwendet und kann Hochfrequenzenergie abstrahlen und kann bei nicht ordnungsgemäßer Installation und Nutzung gemäß den Anweisungen schädliche Störungen im Funkverkehr verursachen. Es gibt jedoch keine Garantie, dass es bei einer bestimmten Installation nicht zu Störungen kommt. Falls dieses Gerät schädliche Störungen beim Radio- oder Fernsehempfang verursacht, was durch Ein- und Ausschalten des Geräts festgestellt werden kann, wird dem Benutzer empfohlen, die Störung durch eine oder mehrere der folgenden Maßnahmen zu beheben:

—Richten Sie die Empfangsantenne neu oder versetzen Sie sie.

—Vergrößern Sie den Abstand zwischen dem Gerät und dem Empfänger.

—Schließen Sie das Gerät an eine Steckdose in einem anderen Stromkreis an als den, an den der Empfänger angeschlossen ist.

—Wenden Sie sich an den Händler oder einen erfahrenen Radio-/Fernsehtechniker, um Hilfe zu erhalten.

Die Ausrüstung entspricht den von der FCC festgelegten Grenzwerten für Strahlungsbelastung in einer nicht kontrollierten Umgebung.

Dieser Sender darf nicht zusammen mit einer anderen Antenne oder einem anderen Sender betrieben oder aufgestellt werden.

ISED-WARNUNG

Dieses Gerät entspricht den lizenzierten RSS-Standards von Innovation, Science and Economic Development Canada. Betrieb unterliegt den folgenden zwei Bedingungen: (1) Dieses Gerät darf keine Störungen verursachen, und (2) dieses Gerät muss jegliche empfangene Störungen akzeptieren, einschließlich solcher, die einen unerwünschten Betrieb des Geräts verursachen können.

Le présent appareil est conforme aux CNR d'Industrie Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes : (1) l'appareil ne doit pas produire de brouillage, et (2) l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

Dieses digitaler Gerät der Klasse B entspricht der kanadischen Norm ICES-003. Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada.

Les communications effectuées au moyen de cet appareil ne sont pas nécessairement protégées des indiscrétions.

Das Folgende gilt für Produkte, die Wi-Fi 5GHz 5150-5350 MHz verwenden:

Das Gerät für den Betrieb im Frequenzband 5150-5250 MHz ist nur für die Nutzung in Innenräumen vorgesehen, um potentielle schädliche Störungen für gleichkanalige mobile Satellitensysteme zu reduzieren.

les dispositifs fonctionnant dans la bande 5150-5250 MHz sont réservés uniquement pour une utilisation à l'intérieur afin de réduire les risques de brouillage préjudiciable aux systèmes de satellites mobiles utilisant les mêmes canaux.

Folgendes gilt für Produkte, die in einem Abstand von mehr als 20 cm verwendet werden:

Die Ausrüstung entspricht den von der FCC festgelegten Grenzwerten für Strahlungsbelastung in einer nicht kontrollierten Umgebung. Das Gerät sollte so installiert und betrieben werden, dass ein Mindestabstand von 20 cm zwischen dem Strahler und Ihrem Körper eingehalten wird.

Dieser Ausrüstung d'exposition aux radiations: Cet équipement est conforme aux limites d'exposition aux rayonnements ISED Canada établies pour un environnement non contrôlé. Cet équipement doit être installé et utilisé avec un minimum de 20 cm de distance entre la source de rayonnement et votre corps.

AT	BE	CY	CZ	DK	EE	FI
FR	DE	EL	HU	IE	IT	LV
FR	LU	MT	NL	PL	PT	SK
SI	ES	SE	UK	BG	RO	HR

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

EU-Regulatorische Informationen

Unterstützte Frequenzbänder und Leistung:

DECT 1.8GHz-1.9GHz < 24 dBm (Gilt für Produkte mit DECT-Technologie)

Bluetooth 2.4 GHz < 20 dBm (Gilt für Produkte mit Bluetooth-Technologie)

WLAN 2.4 GHz < 20 dBm (Gilt für Produkte mit 2.4-GHz-Wi-Fi-Technologie)

WLAN 5150-5250 MHz < 23 dBm; (Gilt für Produkte mit 5GHz Wi-Fi-Technologie)

WLAN 5250-5350 MHz < 20 dBm; (Gilt für Produkte mit 5GHz Wi-Fi-Technologie)

WLAN 5470-5725 MHz < 27 dBm; (Gilt für Produkte mit 5GHz Wi-Fi-Technologie)

WLAN 5745-5825 MHz < 14 dBm; (Gilt für Produkte mit Wi-Fi 5GHz Technologie)

Hiermit erklärt Yealink, dass dieses Produkt den grundlegenden Anforderungen und anderen relevanten Bestimmungen der Richtlinien 2014/30/EU(kabellose Produkte), 2014/35/EU(kabellose Produkte), RED 2014/53/EU(drahtlose Produkte) und anderen anwendbaren EU-Richtlinien entspricht. Weitere Informationen finden Sie im Abschnitt "Konformitätserklärungen" unter <https://support.yealink.com>.

Kontaktinformationen

YEALINK NETWORK TECHNOLOGY CO., LTD.

No.666 Huán Rd, Huli Bezirk, Xiamen Stadt, Fujian, VR China

support@yealink.com

Hergestellt in China

Yealink (Europe) Network Technology B.V.

Keizersgracht 62, 1015CS Amsterdam

EUROPE@Yealink.com

YEALINK (USA) NETWORK TECHNOLOGY CO., LTD.

Suite 160, 5445 Legacy Drive, Plano, Texas, 75024, Vereinigte Staaten

Hergestellt in China

Regulatory Notices

Operating Ambient Temperatures

- Operating temperature: +32 to 104°F (0 to 40°C)
- Relative humidity: 5% to 90%, noncondensing
- Storage temperature: -22 to +158°F (-30 to +70°C)

Warranty

Our product warranty is limited only to the unit itself, when used normally in accordance with the operating instructions and the system environment. We are not liable for damage or loss resulting from the use of this product, or for any claim from a third party. We are not liable for problems with Yealink device arising from the use of this product; we are not liable for financial damages, lost profits, claims from third parties, etc., arising from the use of this product.

Explanation of the symbols

- DC symbol (Apply for DC powered products)
- is the DC voltage symbol.
- WEEE Warning symbol

 To avoid the potential effects on the environment and human health as a result of the presence of hazardous substances in electrical and electronic equipment, end users of electrical and electronic equipment should understand the meaning of the crossed-out wheel symbol. Do not dispose of WEEE as unsorted municipal waste and have to collect such WEEE separately.

Restriction of Hazardous Substances Directive (RoHS)

This device complies with the requirements of the EU RoHS Directive. Statements of compliance can be obtained by contacting support@yealink.com.

Safety Instructions

Save these instructions. Read these safety instructions before use!

General Requirements

- Before you install and use the device, read the safety instructions carefully and observe the situation during operation.
- During the process of storage, transportation, and operation, please always keep the device dry and clean, avoid collision and crash.
- Please attempt not to dismantle the device by yourself. In case of any discrepancy, please contact the appointed maintenance center for repair.
- Please refer to the relevant laws and statutes while using the device. Legal rights of others should be respected as well.

Environmental Requirements

- Do not cover ventilation openings, this equipment is not intended to be used on soft support.
- The marking information is located at the exterior of the bottom.
- Place the device at a well-ventilated place. Do not expose the device under direct sunlight.
- Keep the device dry and free of dusts.
- Do not place the device on or near any inflammable or fire-vulnerable object, such as rubber-made materials.
- Keep the device away from any heat source or bare fire, such as a candle or an electric heater.

Operating Requirements

- Do not let a child operate the device without guidance.
- Do not let a child play with the device or any accessory in case of accidental swallowing.
- Please use the accessories provided or authorized by the manufacturer only.
- The power supply of the device shall meet the requirements of the input voltage of the device. Please use the provided surge protection power socket only.
- Before plugging or unplugging any cable, make sure that your hands are completely dry.
- Do not spill liquid of any kind on the product or use the equipment near water, for example, near a bathtub, washbowl, kitchen sink, wet basement or near a swimming pool.
- During a thunderstorm, stop using the device and disconnect it from the power supply. Unplug the power plug and the Asymmetric Digital Subscriber Line (ADSL) twisted pair (the radio frequency cable) to avoid lightning strike.
- If the device is left unused for a rather long time, disconnect it from the power supply and unplug the power plug.
- When there is smoke emitted from the device, or some abnormal noise or smell, disconnect the device from the power supply, and unplug the power plug immediately.
- Contact the specified maintenance center for repair.
- Do not insert any object into equipment slots that is not part of the product or auxiliary product.
- Before connecting a cable, connect the grounding cable of the device first. Do not disconnect the grounding cable until you disconnect all other cables.

Cleaning Requirements

- Before cleaning the device, disconnect it from the power supply.
- Use a piece of soft, dry and anti-static cloth to clean the device.
- Keep the power plug clean and dry.

Battery Precautions (Apply for lithium battery products)

- Do not immerse the battery into water, which could short-circuit and damage the battery.
- Do not expose the battery to an open flame or leave the battery where it could be subjected to extremely high temperatures, which could cause the battery to explode.
- Do power the handset off before removing the battery.
- Do not try to use the battery for the power supply of any device other than this device.
- Do not open or mutilate the battery, released electrolyte is corrosive and may cause damage to your eyes or skin.
- Use only the rechargeable battery pack delivered with the device or those rechargeable battery packs expressly recommended by Yealink.
- Defective or exhausted battery should never be disposed of as municipal waste. Return old battery to the battery supplier, a licensed battery dealer or a designated collection facility.

Troubleshooting

The unit cannot supply power to Yealink device.

There is a bad connection with the plug.

1. Clean the plug with a dry cloth.

2. Connect it to another wall outlet.

The usage environment is out of operating temperature range.

1. Use in the operating temperature range.

The cable between the unit and the Yealink device is connected incorrectly.

1. Connect the cable correctly.

You cannot connect the cable properly.

1. You may have connected a wrong Yealink device.

2. Use the correct power supply.

Some dust, etc., may be in the port.

1. Clean the port.

Contact your dealer or authorized service facility for any further questions.

FCC Statement

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation. Any changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

Note: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

—Reorient or relocate the receiving antenna.

—Increase the separation between the equipment and receiver.

—Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.

—Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

The equipment complies with FCC radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment.

The transmitter must not be co-located or operating in conjunction with any other antenna or transmitter.

ISED WARNING

This device complies with Innovation, Science and Economic Development Canada licence-exempt RSS standard(s). Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause interference, and (2) this device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

Le présent appareil est conforme aux CNR d'Industrie Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'utilisation est autorisée aux deux conditions suivantes : (1) l'appareil ne doit pas produire de brouillage, et (2) l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

此 Class B digital apparatus complies with Canadian ICES-003. Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada.

Les communications effectuées au moyen de cet appareil ne sont pas nécessairement protégées des indiscretions.

The following applies to products using Wi-Fi 5GHz 5150-5350 MHz:

The device for operation in the band 5150-5250 MHz is only for indoor use to reduce the potential for harmful interference to co-channel mobile satellite systems.

Les dispositifs fonctionnant dans la bande 5150-5250 MHz sont réservés uniquement pour une utilisation à l'intérieur afin de réduire les risques de brouillage préjudiciable aux systèmes de satellites mobiles utilisant les mêmes canaux.

The following applies to products used at a distance greater than 20cm:

The equipment complies with FCC radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment. The equipment should be installed and operated with minimum distance 20cm between the radiator and your body.

Déclaration d'exposition aux radiations: Cet équipement est conforme aux limites d'exposition aux rayonnements ISED Canada établies pour un environnement non contrôlé. Cet équipement doit être installé et utilisé avec un minimum de 20 cm de distance entre la source de rayonnement et votre corps.



AT	BE	CY	CZ	DK	EE	FI
FR	EL	HU	IE	IT	LV	
LT	LU	MT	NL	PL	PT	SK
SI	ES	SE	UK	BG	RO	HR

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

EU Regulatory Information

Support Frequency Bands and Power:

DECT 1.8GHz-1.9GHz< 24 dBm (Apply to products with DECT technology)

Bluetooth 2.4GHz< 20 dBm (Apply to products with Bluetooth technology)

WLAN 2.4 GHz < 20 dBm; (Apply to products with Wi-Fi 2.4GHz technology)

WLAN 5150-5250 MHz < 23 dBm; (Apply to products with Wi-Fi 5GHz technology)

WLAN 5250-5350 MHz < 20 dBm; (Apply to products with Wi-Fi 5GHz technology)

WLAN 5470-5725 MHz < 27 dBm; (Apply to products with Wi-Fi 5GHz technology)

WLAN 5755-5825 MHz <14 dBm; (Apply to products with Wi-Fi 5GHz technology)

Hereby, Yealink declares that this product is in compliance with essential requirements and other relevant provisions of Directive 2014/30/EU(wired products), 2014/53/EU(wireless products), and other applicable EU directive requirements. For further information, please consult the Declarations of Conformity section at https://support.yealink.com.

Contact Information

YEALINK NETWORK TECHNOLOGY CO., LTD.

No.666 Hu'an Rd,Huili District Xiamen City, Fujian, P.R.China

support@yealink.com

Made in China

Yealink (Europe) Network Technology B.V.

Kerkstraat 62,1015CS Amsterdam

EUROPE@yealink.com

YEALINK (USA) NETWORK TECHNOLOGY CO., LTD.

Suite 160, 5445 legacy drive, Plano, Texas, 75024, United States

Made in China

Avisos Regulatorios

Temperaturas Ambientales de Funcionamiento

- Temperatura de funcionamiento: +32 a 104°F (0 a 40°C)
- Humedad relativa: 5% a 90%, sin condensación
- Temperatura de almacenaje: -22 a +158°F (-30 a +70°C)

Garantía

Nuestra garantía del producto se limita únicamente a la unidad en sí, cuando se usa de manera normal de acuerdo con las instrucciones de operación y el entorno del sistema. No nos hacemos responsables por daños o pérdidas resultantes del uso de este producto, ni por cualquier reclamación de terceros. No nos hacemos responsables de los problemas con el dispositivo Yealink que surjan del uso de este producto; no nos hacemos responsables de los daños financieros, pérdida de beneficios, reclamaciones de terceros, etc., que surjan del uso de este producto.

Explicación de los símbolos

- Símbolo de CC (Aplicar para productos alimentados por corriente continua)
— es el símbolo de voltaje de corriente continua.
- Símbolo de advertencia RAEE

 Para evitar los posibles efectos sobre el medio ambiente y la salud humana debido a la presencia de sustancias peligrosas en los equipos eléctricos y electrónicos, los usuarios finales de estos equipos deben entender el significado del símbolo del contendedor con ruedas hacia abajo. No deseche los RAEE como residuos municipales sin clasificar; debe recolectar esos RAEE por separado.

Directiva sobre la Restricción de Sustancias Peligrosas (RoHS)

Este dispositivo cumple con los requisitos de la Directiva RoHS de la UE. Puede obtener declaraciones de conformidad contactando a support@yealink.com.

Instrucciones de Seguridad

Guarda estas instrucciones. ¡Lee estas instrucciones de seguridad antes de usar!

Requisitos Generales

- Antes de instalar y usar el dispositivo, lea cuidadosamente las instrucciones de seguridad y observe la situación durante la operación.
- Durante el proceso de almacenamiento, transporte y operación, mantenga siempre el dispositivo seco y limpio, y evite colisiones y golpes.
- Por favor, intente no desarmar el dispositivo por ti mismo. En caso de cualquier discrepancia, por favor contacte al centro de mantenimiento designado para la reparación.
- Por favor, consulte las leyes y estatutos pertinentes al utilizar el dispositivo. También se deben respetar los derechos legales de los demás.

Requisitos Ambientales

- No cubra las aberturas de ventilación, este equipo no está diseñado para ser utilizado sobre superficies blandas.
- La información de marcado se encuentra en el exterior de la parte inferior.
- Coloca el dispositivo en un lugar bien ventilado. No exponga el dispositivo a la luz solar directa.
- Mantén el dispositivo seco y libre de polvo.
- No coloque el dispositivo sobre ni cerca de ningún objeto inflamable o susceptible al fuego, como materiales hechos de goma.
- Mantén el dispositivo alejado de cualquier fuente de calor o fuego abierto, como una vela o un calentador eléctrico.

Requisitos de Operación

- No permita que un niño opere el dispositivo sin supervisión.
- No permita que un niño juegue con el dispositivo o cualquier accesorio para evitar que se lo trague accidentalmente.
- Utilice únicamente los accesorios proporcionados o autorizados por el fabricante.
- La fuente de alimentación del dispositivo deberá cumplir con los requisitos del voltaje de entrada del dispositivo. Por favor, uses únicamente el enchufe de protección contra sobretensiones proporcionado.
- Antes de conectar o desconectar cualquier cable, asegúrate de que tus manos estén completamente secas.
- No derrame líquidos de ningún tipo sobre el producto ni use el equipo cerca del agua, por ejemplo, cerca de una bañera, lavabo, fregadero de cocina, sótano húmedo o cerca de una piscina.
- Durante una tormenta eléctrica, deje de usar el dispositivo y desconéctelo de la fuente de alimentación. Desenchufa el cable de alimentación y el par trenzado de la Línea de Suscriptor Digital Asimétrica (ADSL) (el cable de radiofrecuencia) para evitar daños por rayos.
- Si el dispositivo permanece sin uso durante un tiempo prolongado, desconéctelo de la fuente de alimentación y desenchufa el cable de corriente.
- Cuando salga humo del dispositivo, o se escuche algún ruido o olor anormal, desconecte el dispositivo de la fuente de alimentación y desenchufa el enchufe de inmediato.
- Póngase en contacto con el centro de mantenimiento especificado para la reparación.
- No inserte ningún objeto en las ranuras del equipo que no sea parte del producto o del producto auxiliar.
- Antes de conectar un cable, conecta primero el cable de tierra del dispositivo. No desconecte el cable de tierra hasta que haya desconectado todos los demás cables.

Requisitos de limpieza

- Antes de limpiar el dispositivo, desconéctelo de la fuente de alimentación.
- Utiliza un paño suave, seco y antiestático para limpiar el dispositivo.
- Mantén el enchufe limpio y seco.

Precauciones para la batería (Aplicable a productos con batería de litio)

- No sumerjas la batería en agua, ya que podría causar un cortocircuito y dañarla.
- No exponga la batería a una llama abierta ni la deje en lugares donde pueda estar sujeta a temperaturas extremadamente altas, ya que podría explotar.
- Apaga el teléfono antes de quitar la batería.
- No intente usar la batería para alimentar ningún dispositivo que no sea este.
- No abra ni muffle la batería, el electrolito liberado es corrosivo y puede causar daños a sus ojos o piel.
- Utilice solo el paquete de baterías recargables entregado con el dispositivo o aquellos paquetes de baterías recargables expresamente recomendados por Yealink.
- Las baterías defectuosas o agotadas nunca deben desecharse como residuos municipales. Devuelva la batería vieja al proveedor de baterías, a un distribuidor autorizado de baterías o a una instalación de reciclaje designada.

Solución de problemas

La unidad no puede suministrar energía al dispositivo Yealink.

Hay una mala conexión con el enchufe.

1. Limpia el enchufe con un paño seco.

2. Conéctalo a otro enchufe de pared.

El entorno de uso está fuera del rango de temperatura de funcionamiento.

1. Utilizar dentro del rango de temperatura de funcionamiento.

El cable entre la unidad y el dispositivo Yealink está conectado incorrectamente.

1. Conecta el cable correctamente.

No puedes conectar el cable correctamente.

2. Utiliza la fuente de alimentación correcta.

Puede haber algo de polvo, etc., en el puerto.

1. Limpia el puerto.
Comuníquese con su distribuidor o centro de servicio autorizado para cualquier pregunta adicional.

Declaración de la FCC

Este dispositivo cumple con la parte 15 de las reglas de la FCC. El funcionamiento está sujeto a las siguientes dos condiciones: (1) Este dispositivo no debe causar interferencias perjudiciales, y (2) este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia recibida, incluyendo las interferencias que puedan causar un funcionamiento no deseado. Cualquier cambio o modificación no aprobada expresamente por la parte responsable del cumplimiento podría anular la autoridad del usuario para operar el equipo.

Nota: Este equipo ha sido probado y se ha encontrado que cumple con los límites para un dispositivo digital de Clase B, de acuerdo con la parte 15 de las reglas de la FCC. Estos límites están diseñados para proporcionar una protección razonable contra interferencias perjudiciales en una instalación residencial. Este equipo genera, utiliza y puede irradiar energía de radiofrecuencia y, si no se instala y utiliza de acuerdo con las instrucciones, puede causar interferencias perjudiciales en las comunicaciones de radio. Sin embargo, no se garantiza que no ocurrirá interferencia en una instalación particular. Si este equipo causa interferencias perjudiciales a la recepción de radio o televisión, lo cual puede determinarse apagando y encendiendo el equipo, se recomienda al usuario intentar corregir la interferencia mediante una o más de las siguientes medidas:

—Reorienta o reubique la antena receptora.

—Aumenta la separación entre el equipo y el receptor.

—Conecte el equipo a un enchufe en un circuito diferente al que está conectado el receptor.

—Consulte al distribuidor o a un técnico experimentado en radio/TV para obtener ayuda.

El equipo cumple con los límites de exposición a la radiación de la FCC establecidos para un entorno no controlado.

Este transmisor no debe estar ubicado junto con ninguna otra antena o transmisor ni operar en conjunto con ellos.

Advertencia de ISED

Este dispositivo cumple con las normas RSS exentas de licencia de Innovación, Ciencia y Desarrollo Económico de Canadá. El funcionamiento está sujeto a las siguientes dos condiciones: (1) este dispositivo no puede causar interferencias, y (2) este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia, incluyendo interferencias que puedan causar un funcionamiento no deseado del dispositivo.

Le présent appareil est conforme aux CNR d'Industrie Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes : (1) l'appareil ne doit pas produire de brouillage, et (2) l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

Este aparato digital de Clase B cumple con la norma canadiense ICES-003. Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada.

Les communications effectuées au moyen de cet appareil ne sont pas nécessairement protégées des indésirables.

Lo siguiente se aplica a productos que utilizan Wi-Fi 5GHz 5150-5350 MHz:

El dispositivo para operar en la banda de 5150-5250 MHz es solo para uso en interiores para reducir el potencial de interferencia perjudicial a los sistemas de satélites móviles en el mismo canal.

les dispositifs fonctionnant dans la bande 5150-5250 MHz sont réservés uniquement pour une utilisation à l'intérieur afin de réduire les risques de brouillage préjudiciable aux systèmes de satellites mobiles utilisant les mêmes canaux.

Lo siguiente aplica a productos utilizados a una distancia mayor de 20cm:

El equipo cumple con los límites de exposición a la radiación de la FCC establecidos para un entorno no controlado. El equipo debe ser instalado y operado manteniendo una distancia mínima de 20cm entre el radiador y su cuerpo.

Declaración d'exposition aux radiations: Cet équipement est conforme aux limites d'exposition aux rayonnements ISED Canada établies pour un environnement non contrôlé. Cet équipement doit être installé et utilisé avec un minimum de 20 cm de distance entre la source de rayonnement et votre corps.

AT	BE	CY	CZ	DK	EE	FI
LT	LU	MT	NL	PL	PT	LV
LT	LU	MT	NL	PL	PT	SK
SI	ES	SE	UK	BG	RO	HR

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

Información Regulatoria de la UE

Compatibilidad con bandas de frecuencia y potencia:

DECT 1.8GHz-1.9GHz< 24 dBm (Aplicable a productos con tecnología DECT)

Bluetooth 2.4GHz< 20 dBm (Aplicable a productos con tecnología Bluetooth)

WLAN 2.4 GHz < 20 dBm; (Aplica a productos con tecnología Wi-Fi 2.4GHz)

WLAN 5150-5250 MHz < 23 dBm; (Aplica a productos con tecnología Wi-Fi de 5GHz)

WLAN 5250-5350 MHz < 20 dBm; (Aplica a productos con tecnología Wi-Fi de 5GHz)

WLAN 5470-5725 MHz < 27 dBm; (Aplica a productos con tecnología Wi-Fi de 5GHz)

WLAN 5745-5825 MHz < 14 dBm; (Aplica a productos con tecnología Wi-Fi de 5GHz)

Por la presente, Yealink declara que este producto cumple con los requisitos esenciales y otras disposiciones relevantes de la Directiva 2014/30/UE (productos cableados), 2014/35/UE (productos cableados), RED 2014/50/EU (productos inalámbricos) y otros requisitos aplicables de las directivas de la UE. Para obtener más información, consulte la sección Declaraciones de Conformidad en <https://support.yealink.com>.

Información de contacto

YEALINK NETWORK TECHNOLOGY CO., LTD.

No.666 Calle Hu'an, Distrito Huli, Ciudad de Xiamen, Fujian, R.P.China

support@yealink.com

Hecho en China

Yealink (Europa) Network Technology B.V.

Keizersgracht 62, 1015CS Ámsterdam

EUROPE @ yealink.com

YEALINK (USA) TECNOLOGÍA DE REDES CO., LTD.

Suite 160, 5445 Legacy Drive, Plano, Texas, 75024, Estados Unidos

Hecho en China

Avis réglementaires

Températures ambiantes de fonctionnement

- Température de fonctionnement : +32 à 104°F (0 à 40°C)
- Humidité relative : 5 % à 90 %, sans condensation
- Température de stockage : -22 à +158°F (-30 à +70°C)

Garantie

La garantie de notre produit est limitée uniquement à l'appareil lui-même, lorsqu'il est utilisé normalement conformément aux instructions d'utilisation et à l'environnement du système. Nous ne sommes pas responsables des dommages ou pertes résultant de l'utilisation de ce produit, ni de toute réclamation d'un tiers. Nous ne sommes pas responsables des problèmes liés à l'utilisation de cet appareil Yealink ; nous ne sommes pas responsables des dommages financiers, des pertes de profits, des réclamations de tiers, etc., résultant de l'utilisation de ce produit.

Explication des symboles

- Symbole DC (À utiliser pour les produits alimentés en courant continu)

— est le symbole de la tension continue.

- Symbole d'avertissement DEEE

 Pour éviter les effets potentiels sur l'environnement et la santé humaine résultant de la présence de substances dangereuses dans les équipements électriques et électroniques, les utilisateurs finaux de ces équipements doivent comprendre la signification du symbole de la poubelle barrée. Ne jetez pas les DEEE comme des déchets municipaux non triés et collectez-les séparément.

Directive sur la limitation des substances dangereuses (RoHS)

Cet appareil est conforme aux exigences de la directive RoHS de l'UE. Les déclarations de conformité peuvent être obtenues en contactant support@yealink.com.

Consignes de sécurité

Enregistrez ces instructions. Lisez ces consignes de sécurité avant utilisation !

Exigences générales

- Avant d'installer et d'utiliser l'appareil, lisez attentivement les consignes de sécurité et observez la situation pendant son fonctionnement.
- Lors du stockage, du transport et de l'utilisation, veuillez toujours garder l'appareil sec et propre, évitez les chocs et les collisions.
- Veuillez éviter de démonter l'appareil vous-même. En cas de divergence, veuillez contacter le centre de maintenance désigné pour réparation.
- Veuillez vous référer aux lois et règlements en vigueur lors de l'utilisation de l'appareil. Les droits légaux des autres doivent également être respectés.

Exigences Environnementales

- Ne couvrez pas les ouvertures de ventilation, cet équipement n'est pas conçu pour être utilisé sur un support mou.
- Les informations de marquage se trouvent à l'extérieur du fond.
- Placez l'appareil dans un endroit bien ventilé. Ne pas exposer l'appareil à la lumière directe du soleil.
- Gardez l'appareil au sec et à l'abri de la poussière.
- Ne placez pas l'appareil sur ou à proximité d'un objet inflammable ou susceptible de prendre feu, tel que des matériaux en caoutchouc.
- Éloignez l'appareil de toute source de chaleur ou flamme nue, comme une bougie ou un radiateur électrique.

Conditions d'exploitation

- Ne laissez pas un enfant utiliser l'appareil sans surveillance.
- Ne laissez pas un enfant jouer avec l'appareil ou tout accessoire pour éviter tout risque d'ingestion accidentelle.
- Veuillez utiliser uniquement les accessoires fournis ou autorisés par le fabricant.
- L'alimentation électrique de l'appareil doit répondre aux exigences de la tension d'entrée de l'appareil. Veuillez utiliser uniquement la prise de courant avec protection contre les surtensions fournie.
- Avant de brancher ou débrancher un câble, assurez-vous que vos mains sont complètement sèches.
- Ne renversez aucun liquide sur le produit et n'utilisez pas l'équipement près de l'eau, par exemple, près d'une baignoire, d'un lavabo, d'un évier de cuisine, d'un sous-sol humide ou près d'une piscine.
- En cas d'orage, arrêtez d'utiliser l'appareil et débranchez-le de l'alimentation électrique. Débranchez la prise d'alimentation et la prise torsadée de la ligne d'alimentation asymétrique (ADSL) (le câble de fréquence radio) pour éviter les coups de foudre.
- Si l'appareil n'est pas utilisé pendant une longue période, débranchez-le de l'alimentation électrique et retirez la prise.
- En cas de fumée émise par l'appareil, ou en présence de bruit ou d'odeur anormale, débranchez immédiatement l'appareil de l'alimentation électrique, et retirez la prise de courant.
- Contactez le centre de maintenance spécifié pour la réparation.
- Ne pas insérer d'objet dans les emplacements de l'équipement qui ne fait pas partie du produit ou d'un produit auxiliaire.
- Avant de connecter un câble, branchez d'abord le câble de mise à la terre de l'appareil. Ne débranchez pas le câble de mise à la terre avant d'avoir déconnecté tous les autres câbles.

Exigences de nettoyage

- Avant de nettoyer l'appareil, débranchez-le de l'alimentation électrique.
- Utilisez un chiffon doux, sec et antistatique pour nettoyer l'appareil.
- Gardez la prise électrique propre et sèche.

Précautions pour la batterie (S'applique aux produits à batterie lithium)

- Ne plongez pas la batterie dans l'eau, cela pourrait provoquer un court-circuit et endommager la batterie.
- Ne pas exposer la batterie à une flamme nue ou laisser la batterie dans un endroit où elle pourrait être soumise à des températures extrêmement élevées, ce qui pourrait provoquer l'explosion de la batterie.
- Éteignez le combiné avant de retirer la batterie.
- N'essayer pas d'utiliser la batterie pour alimenter un autre appareil que celui-ci.
- Ne pas ouvrir ou mutiler la batterie, l'électrolyte libéré est corrosif et peut causer des dommages à vos yeux ou à votre peau.
- Utilisez uniquement le bloc batterie rechargeable livré avec l'appareil ou les blocs batterie rechargeables expressément recommandés par Yealink.
- Les batteries défectueuses ou usées ne doivent jamais être jetées avec les déchets municipaux. Retournez l'ancienne batterie au fournisseur de batteries, à un revendeur agréé ou à un centre de collecte désigné.

Dépannage

L'unité ne peut pas alimenter l'appareil Yealink.

Il y a un mauvais contact avec la prise.

1. Nettoyez la prise avec un chiffon sec.

2. Branchez-le à une autre prise murale.

L'environnement d'utilisation est hors de la plage de température de fonctionnement.

1. Utilisez dans la plage de température de fonctionnement.

Le câble entre l'unité et le dispositif Yealink est mal connecté.

1. Branchez le câble correctement.

Vous ne pouvez pas connecter le câble correctement.

2. Utilisez l'alimentation correcte.

Il peut y avoir de la poussière, etc., dans le port.

Contactez votre concessionnaire ou centre de service agréé pour toute question supplémentaire.

Déclaration de la FCC

Cet appareil est conforme à la partie 15 des règles de la FCC. L'opération est soumise aux deux conditions suivantes : (1) Cet appareil ne doit pas causer d'interférences nuisibles, et (2) cet appareil doit accepter toute interférence reçue, y compris les interférences pouvant entraîner un fonctionnement indésirable. Toute modification ou tout changement non expressément approuvé par la partie responsable de la conformité pourrait annuler l'autorisation de l'utilisateur à utiliser l'équipement.

Remarque : Cet équipement a été testé et jugé conforme aux limites pour un appareil numérique de classe B, conformément à la partie 15 des règles de la FCC. Ces limites sont conçues pour offrir une protection raisonnable contre les interférences nuisibles dans une installation résidentielle. Cet équipement génère, utilise et peut émettre de l'énergie de fréquence radio et, s'il n'est pas installé et utilisé conformément aux instructions, peut causer des interférences nuisibles aux communications radio/câble. Cependant, il n'y a aucune garantie que des interférences ne se produiront pas dans une installation particulière. Si cet équipement provoque des interférences nuisibles à la réception radio ou télévisée, ce qui peut être déterminé en allumant et éteignant l'équipement, l'utilisateur est encouragé à essayer de corriger les interférences par une ou plusieurs des mesures suivantes :

— Réorientez ou déplacez l'antenne de réception.

— Augmentez la distance entre l'équipement et le récepteur.

— Branchez l'équipement sur une prise d'un circuit différent de celui auquel le récepteur est connecté.

— Consultez le revendeur ou un technicien radio/TV expérimenté pour obtenir de l'aide.

L'équipement est conforme aux limites d'exposition aux radiations de la FCC établies pour un environnement non contrôlé.

Ce transmetteur ne doit pas être installé ou utilisé en conjonction avec une autre antenne ou un autre transmetteur.

AVERTISSEMENT ÉMIS

Cet appareil est conforme aux normes RSS exemptes de licence d'Innovation, Sciences et Développement économique Canada. L'opération est soumise aux deux conditions suivantes : (1) cet appareil ne doit pas provoquer d'interférences, et (2) cet appareil doit accepter toute interférence, y compris les interférences pouvant entraîner un fonctionnement indésirable de l'appareil.

Le présent appareil est conforme aux CNR d'Industrie Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes : (1) l'appareil ne doit pas produire de brouillage, et (2) l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement. Cet appareil numérique de classe B est conforme à la norme canadienne ICES-003. Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada.

Les communications effectuées au moyen de cet appareil ne sont pas nécessairement protégées des indiscrétions.

Ce qui suit s'applique aux produits utilisant le Wi-Fi 5GHz 5150-5350 MHz :

L'appareil destiné à fonctionner dans la bande 5150-5250 MHz est uniquement pour une utilisation en intérieur afin de réduire le risque d'interférences nuisibles avec les systèmes de satellites mobiles partageant le même canal.

Les dispositifs fonctionnant dans la bande 5150-5250 MHz sont réservés uniquement pour une utilisation à l'intérieur afin de réduire les risques de brouillage préjudiciable aux systèmes de satellites mobiles utilisant les mêmes canaux.

Les indications suivantes s'appliquent aux produits utilisés à une distance supérieure à 20cm :

L'équipement est conforme aux limites d'exposition aux radiations de la FCC établies pour un environnement non contrôlé. L'équipement doit être installé et utilisé en maintenant une distance minimale de 20 cm entre le radiateur et votre corps.

Déclaration d'exposition aux radiations : Cet équipement est conforme aux limites d'exposition aux rayonnements ISED Canada établies pour un environnement non contrôlé. Cet équipement doit être installé et utilisé avec un minimum de 20 cm de distance entre la source de rayonnement et votre corps.

AT	BE	CY	CZ	DK	EE	FI
FR	DE	EL	HU	IE	IT	LV
LT	LU	MT	NL	PL	PT	SK
SI	ES	SE	UK	BG	RO	HR

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

Informations réglementaires de l'UE

Prise en charge des bandes de fréquences et de la puissance :

DECT 1.8GHz-1.9GHz<24 dBm (S'applique aux produits avec technologie DECT)

Bluetooth 2.4 GHz < 20 dBm (Applicable aux produits avec technologie Bluetooth)

WLAN 2.4 GHz < 20 dBm ; (Applicable aux produits avec la technologie Wi-Fi 2.4 GHz)

WLAN 5150-5250 MHz < 23 dBm ; (S'applique aux produits avec la technologie Wi-Fi 5GHz)

WLAN 5250-5350 MHz < 20 dBm ; (S'applique aux produits avec technologie Wi-Fi 5GHz)

WLAN 5470-5725 MHz < 27 dBm ; (S'applique aux produits avec la technologie Wi-Fi 5GHz)

WLAN 5745-5825 MHz < 14 dBm ; (S'applique aux produits avec la technologie Wi-Fi 5GHz)

Par la présente, Yealink déclare que ce produit est conforme aux exigences essentielles et autres dispositions pertinentes de la directive 2014/30/UE (produits câblés), 2014/35/UE (produits câblés), RED 2014/53/UE (produits sans fil) et autres exigences applicables des directives de l'UE. Pour plus d'informations, veuillez consulter la section Déclarations de Conformité sur <https://support.yealink.com>.

Informations de contact

YEALINK TECHNOLOGIE RÉSEAU SARL

No.666, rue Hu'an, district de Huli, ville de Xiamen, Fujian, R.P.Chine

support@yealink.com

Fabriqué en Chine

Yealink (Europe) Network Technology B.V.

Keizersgracht 62, 1015CS Amsterdam

EUROPE @yealink.com

YEALINK (USA) TECHNOLOGIE RÉSEAU S.A.R.L.

Suite 160, 5445 legacy drive, Plano, Texas, 75024, États-Unis

Fabriqué en Chine

Avvisi normativi**Temperature ambiente di funzionamento**

- Temperatura di esercizio: +32 a 104°F (0 a 40°C)
- Umidità relativa: 5% al 90%, non condensante
- Temperatura di conservazione: -22 a +158°F (-30 a +70°C)

Garanzia

La nostra garanzia sul prodotto è limitata solo all'unità stessa, quando utilizzata normalmente in conformità alle istruzioni per l'uso e nell'ambiente di sistema. Non siamo responsabili per danni o perdite derivanti dall'uso di questo prodotto, né per eventuali reclami da parte di terzi. Non siamo responsabili dei problemi con il dispositivo Yealink derivanti dall'uso di questo prodotto; non siamo responsabili dei danni finanziari, delle perdite di profitto, delle richieste da parte di terzi, ecc., derivanti dall'uso di questo prodotto.

Spiegazione dei simboli

- Simbolo DC (Applicare per prodotti alimentati a DC)
- = il simbolo della tensione continua.
- Simbolo di avvertimento RAE

 Per evitare gli effetti potenziali sull'ambiente e sulla salute umana a causa della presenza di sostanze pericolose negli apparecchi elettrici ed elettronici, gli utenti finali degli apparecchi elettrici ed elettronici dovrebbero comprendere il significato del simbolo del bidone con ruote barrato. Non smaltire i RAEE come rifiuti urbani non differenziati e assicurarsi di raccoglierli separatamente.

Direttiva sulla restrizione delle sostanze pericolose (RoHS)

Questo dispositivo è conforme ai requisiti della Direttiva UE RoHS. Le dichiarazioni di conformità possono essere ottenute contattando support@Yealink.com.

Istruzioni di sicurezza

Salva queste istruzioni. Leggere queste istruzioni di sicurezza prima dell'uso!

 Requisiti generali

- Prima di installare e utilizzare il dispositivo, leggi attentamente le istruzioni di sicurezza e osserva la situazione durante il funzionamento.
- Durante il processo di conservazione, trasporto e utilizzo, si prega di mantenere sempre il dispositivo asciutto e pulito, evitando collisioni e urti.
- Per favore, cerca di non smontare il dispositivo da solo. In caso di discrepanza, si prega di contattare il centro di assistenza designato per la riparazione.
- Si prega di fare riferimento alle leggi e ai regolamenti pertinenti durante l'uso del dispositivo. I diritti legali degli altri dovrebbero essere rispettati anche.

 Requisiti ambientali

- Non coprire le aperture di ventilazione, questo apparecchio non è destinato a essere utilizzato su superfici morbide.
- Le informazioni di marcatura si trovano all'esterno del fondo.
- Posizionare il dispositivo in un luogo ben ventilato. Non esporre il dispositivo alla luce diretta del sole.
- Mantieni il dispositivo asciutto e libero da polvere.
- Non posizionare il dispositivo su o vicino a oggetti infiammabili o vulnerabili al fuoco, come materiali in gomma.
- Mantieni il dispositivo lontano da qualsiasi fonte di calore o fuoco scoperto, come una candela o un riscaldatore elettrico.

 Requisiti di sistema

- Non lasciare che un bambino utilizzi il dispositivo senza supervisione.
- Non lasciare che un bambino giochi con il dispositivo o qualsiasi accessorio nel caso di ingestione accidentale.
- Si prega di utilizzare solo gli accessori forniti o autorizzati dal produttore.
- L'alimentatore del dispositivo deve soddisfare i requisiti della tensione di ingresso del dispositivo. Si prega di utilizzare solo la presa di corrente con protezione da sovraccarico fornita.
- Prima di inserire o disinserire qualsiasi cavo, assicurarsi che le tue mani siano completamente asciutte.
- Non versare liquidi di alcun tipo sul prodotto o utilizzare l'apparecchiatura vicino all'acqua, ad esempio, vicino a una vasca da bagno, lavabo, lavello della cucina, cantina umida o vicino a una piscina.
- Durante un temporale, smetti di utilizzare il dispositivo e scollegalo dalla presa di corrente. Scollegare la spina di alimentazione e il cavo a doppino intrecciato Asymmetric Digital Subscriber Line (ADSL) (il cavo a radiofrequenza) per evitare il colpo di fulmine.
- Se il dispositivo rimane inutilizzato per un periodo piuttosto lungo, scollegarlo dall'alimentazione e staccare la spina di alimentazione.
- Quando viene emesso fumo dal dispositivo, o si sente un rumore o un odore anomalo, scollegare immediatamente il dispositivo dall'alimentazione e staccare immediatamente la spina di alimentazione.
- Contattare il centro assistenza specificato per la riparazione.
- Non inserire alcun oggetto nelle fessure dell'apparecchio che non faccia parte del prodotto o del prodotto ausiliario.
- Prima di collegare un cavo, collega prima il cavo di messa a terra del dispositivo. Non collegare il cavo di messa a terra fino a quando non hai scollegato tutti gli altri cavi.

 Requisiti di pulizia

- Prima di pulire il dispositivo, scollegarlo dall'alimentazione elettrica.
- Usa un pezzo di stoffa morbida, asciutta e antistatica per pulire il dispositivo.
- Mantieni la spina di alimentazione pulita e asciutta.

 Precauzioni per la batteria (applicabile ai prodotti con batteria al litio)

- Non immergere la batteria nell'acqua, potrebbe causare un cortocircuito e danneggiarla.
- Non esporre la batteria a fiamme libere né lasciarla in luoghi dove potrebbe essere soggetta a temperature estremamente elevate, che potrebbero causarne l'esplosione.
- Spegni il telefono prima di rimuovere la batteria.
- Non utilizzare la batteria per alimentare dispositivi diversi da questo.
- Non aprire o muovere la batteria, l'elettrolita rilasciato è corrosivo e può causare danni agli occhi o alla pelle.
- Utilizzare solo il pacco batteria ricaricabile fornito con il dispositivo o quei pacchi batteria ricaricabili espressamente raccomandati da Yealink.
- Le batterie difettose o esaurite non devono mai essere smaltite come rifiuti urbani. Restituire la vecchia batteria al fornitore di batterie, a un rivenditore autorizzato o a un centro di raccolta designato.

Risoluzione dei problemi

L'unità non può fornire energia al dispositivo Yealink.

C'è una cattiva connessione con la spina.

1. Pulisci la spina con un parmo asciutto.

 Collegalo a un'altra presa a muro.

L'ambiente di utilizzo è al di fuori della gamma di temperatura operativa.

1. Utilizzare nell'intervallo di temperatura di esercizio.

Il cavo fra l'unità e il dispositivo Yealink è collegato in modo errato.

1. Collega il cavo correttamente.

Non riesci a collegare correttamente il cavo.

1. Potresti aver collegato un dispositivo Yealink sbagliato.

2. Utilizzare l'alimentatore corretto.

Potrebbe esserti della polvere, ecc., nel porto.

1. Pulisci la porta.

Contatta il tuo rivenditore o il centro assistenza autorizzato per ulteriori domande.

Dichiarazione della FCC

Questo dispositivo è conforme alla parte 15 delle norme della FCC. L'operazione è soggetta alle seguenti due condizioni: (1) Questo dispositivo non può causare interferenze dannose e (2) questo dispositivo deve accettare qualsiasi interferenza ricevuta, inclusa l'interferenza che potrebbe causare un funzionamento indesiderato. Eventuali modifiche o alterazioni non espresseamente approvate dalla parte responsabile della conformità potrebbero annullare l'autorità dell'utente di utilizzare l'apparecchiatura.

Nota: Questo apparecchio è stato testato ed è risultato conforme ai limiti per un dispositivo digitale di Classe B, ai sensi della parte 15 delle norme FCC. Questi limiti sono progettati per fornire una protezione ragionevole contro le interferenze dannose in un'installazione residenziale. Questo apparecchio genera, utilizza e può irradiare energia a radiofrequenza e, se non installato e utilizzato in conformità alle istruzioni, può causare interferenze dannose alle comunicazioni radio. Tuttavia, non vi è alcuna garanzia che non si verifichino interferenze in una specifica installazione. Se questo apparecchio causa interferenze dannose alla ricezione radio o televisiva, chi possono essere determinate spegnendo e riaccendendo l'apparecchio, si consiglia all'utente di provare a correggere l'interferenza adottando una o più delle seguenti misure:

—Riorientare o spostare l'antenna ricevente.

—Aumentare la distanza tra l'attrezzatura e il ricevitore.

—Collegare l'apparecchio a una presa su un circuito diverso da quello a cui è collegato il ricevitore.

—Consultare il rivenditore o un tecnico esperto di radio/TV per assistenza.

L'attrezzatura è conforme ai limiti di esposizione alle radiazioni della FCC stabiliti per un ambiente non controllato.

Questo trasmettitore non deve essere collocato o funzionare insieme a nessun'altra antenna o trasmettitore.

AVVISO ISED

Questo dispositivo è conforme allo standard RSS senza licenza del Ministero dell'Innovazione, delle Scienze e dello Sviluppo Economico del Canada. L'operazione è soggetta alle seguenti due condizioni: (1) Questo dispositivo non può causare interferenze e (2) questo dispositivo deve accettare qualsiasi interferenza, inclusa l'interferenza che potrebbe causare un funzionamento non desiderato del dispositivo.

Le présent appareil est conforme aux CNR d'Industrie Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'utilisation est autorisée aux deux conditions suivantes : (1) l'appareil doit pas produire de brouillage, et (2) l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

Questo apparecchio digitale di Classe B è conforme alla normativa canadese ICES-003. Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada.

Les communications effectuées au moyen de cet appareil ne sont pas nécessairement protégées des indésirables.

Quanto segue si applica ai prodotti che utilizzano Wi-Fi 5GHz 5150-5350 MHz:

Il dispositivo per il funzionamento nella banda 5150-5250 MHz è solo per uso interno per ridurre il potenziale di interferenze dannose ai sistemi satellitari mobili co-canale. I dispositivi funzionanti dans la bande 5150-5250 MHz sont réservés uniquement pour une utilisation à l'intérieur afin de réduire les risques de brouillage préjudiciable aux systèmes de satellites mobiles utilisant les mêmes canaux.

Quanto segue si applica ai prodotti utilizzati a una distanza superiore a 20 cm:

L'attrezzatura è conforme ai limiti di esposizione alle radiazioni della FCC stabiliti per un ambiente non controllato. L'apparecchiatura deve essere installata e utilizzata con una distanza minima di 20 cm tra il radiatore e il corpo.

Déclaration d'exposition aux radiations: Cet équipement est conforme aux limites d'exposition aux rayonnements ISED Canada établies pour un environnement non contrôlé. Cet équipement doit être installé et utilisé avec un minimum de 20 cm de distance entre la source de rayonnement et votre corps.

AT	BE	CY	CZ	DK	EE	FI	GR	IE	IL	LT	MU	NL	PL	PT	SK	SI	ES	SE	UK	BG	RO	HR
----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----

Informazioni normative dell'UE

Supporto bande di frequenza e potenza:

DECT 1.9GHz-1.9GHz< 24 dBm (Applicabile ai prodotti con tecnologia DECT)

Bluetooth 2.4GHz< 20 dBm (Applicabile ai prodotti con tecnologia Bluetooth)

WLAN 2.4 GHz < 20 dBm; (Si applica ai prodotti con tecnologia Wi-Fi 2.4GHz)

WLAN 5150-5250 MHz < 23 dBm; (Si applica ai prodotti con tecnologia Wi-Fi a 5GHz)

WLAN 5250-5350 MHz < 20 dBm; (Si applica ai prodotti con tecnologia Wi-Fi 5GHz)

WLAN 5470-5825 MHz < 27 dBm; (Applicabile ai prodotti con tecnologia Wi-Fi 5GHz)

WLAN 5745-5825 MHz < 14 dBm; (Si applica ai prodotti con tecnologia Wi-Fi 5GHz)

Con la presente, Yealink dichiara che questo prodotto è conforme ai requisiti essenziali e ad altre disposizioni pertinenti della Direttiva 2014/30/UE(prodotti cablati), 2014/35/UE(prodotti cablati), RED 2014/53/UE(prodotti wireless) e altri requisiti applicabili delle direttive UE. Per ulteriori informazioni, consultare la sezione Dichiarazioni di Conformità su <https://support.yealink.com>.

Informazioni di contatto

Yealink NETWORK TECHNOLOGY CO., LTD.

N.666 Huai'an Rd, Distretto di Huli, Città di Xiamen, Fujian, Cina

support@yealink.com

Prodotto in Cina

Yealink (Europe) Network Technology S.r.l.

Keizersgracht 62, 1015CS Amsterdam

EUROPE @ Yealink.com

YEALINK (USA) NETWORK TECHNOLOGY S.R.L.

Suite 160, 5445 Legacy Drive, Plano, Texas, 75024, Stati Uniti

Prodotto in Cina

Szabályozási Értesítések

Üzemeli környezeti hőmérsékletek

- Működési hőmérséklet: +32-től 104°F-ig (0-tól 40°C-ig)
- Relatív páratartalom: 5% - 90%, nem kondenzáló
- Tárolási hőmérséklet: -22-től +158°F (-30-tól +70°C)

Garancia

Termékgaranciánk csak magára az egységre vonatkozik, ha azt az üzemeltetési utasításoknak és a rendszerkörnyezetnek megfelelően használják. Nem vállalunk felelősséget a termék használatából eredő károkért vagy veszélyekért, illetve harmadik félnek benyújtott követelésekért. Nem vállalunk felelősséget a Yealink készülékkel kapcsolatos problémákról, amelyek a termék használatából erednek; nem vállalunk felelősséget pénzügyi károkért, elmaradt haszonért, harmadik félnek követelései felülről, amelyek a termék használatából erednek.

A szimbólumok magyarázata

- DC szimbólum (DC árammal működő termékhez)
- Az egyenesfeszültség szimbóluma.
- WEEE figyelmeztető szimbólum

Annak érdekeben, hogy elkerüljük a veszélyes anyagok jelenlétéből adódó környezeti és egészségi hatásokat az elektromos és elektronikus berendezésekben, az ilyen berendezések végezhetszámának meg kell érniek az általuk kereszts kuka szimbólum jelentését. Az elektromos és elektronikai berendezések hulladékát (WEEE) nem szabad a vegyes telephelyi hulladékkel együtt kidobni, és ezeket külön kell gyűjteni.

Veszélyes Anyagok Körlátozására Vonatkozó Irányelv (RoHS)

Ez az eszköz megfelel az EU RoHS irányelv követelményinek. A megfelelőségi nyilatkozatok a support@yealink.com címen érhetők el.

Biztonsági utasítások

Mentsd el ezeket az utasításokat. Használat előtt olvassa el ezeket a biztonsági utasításokat!

Általános követelmények

- Mielőtt telepíti és használja a készüléket, alaposan olvassa el a biztonsági utasításokat, és figyelem a helyzetet működés közben.
- A tárolás, szállítás és működtetés során minden tartsa szárazon és tisztaan a készüléket, kerülje az átkozást és a leestést.
- Kérjük, ne próbálja meg egedélyt szétszerelni a készüléket. Bármilyen eltérés esetén kérjük, vegye fel a kapcsolatot a kijelölt karbantartó központtal javítás céljából.
- Kérjük, vegye figyelembe a vonatkozó törvényeket és jogszabályokat a készülék használata során. Mások jogait is tiszteletben kell tartani.

Környezeti követelmények

- Ne takarja el a szellőzőnyílásokat, ezt a berendezést nem puha felületre terveztek.
- A jelenlő információ az alk. külső részen található.
- Helyezze a készüléket jól szellőző helyre. Ne tegye ki a készüléket közvetlen napfénynek.
- Tartsa a készüléket szárazon és tormentesen.
- Ne helyezze a készüléket gyümölcs vagy tűzveszélyes tárgyakra vagy azok közelébe, például gumiból készült anyagokra.
- Tartsa a készüléket tűvel minden hőforrótól vagy nyílt lángtól, például gyertyától vagy elektromos fűtőtesttel.

Működési követelmények

- Ne hagyja, hogy egy gyermek felügyelet nélkül használja a készüléket.
- Ne hagyja, hogy a gyerek a készülékkel vagy bármilyen tartozékkel járjon, nehogy velelenőre lenyejle.
- Kérjük, csak a gyártó által biztosított vagy engedélyezett tartozékokat használja.
- A készülék általában a készülékbeni feszültséggel követelményeinél. Kérjük, csak a mellékelt tűfeszültséggel hálózati aljzatot használja.
- Mielőtt bármilyen kábelt bedugna vagy kihúzza, győződjön meg arról, hogy a keze teljesen száraz.
- Ne öntson folyadékot a termékre, és ne használja a berendezést víz közében, például fürdőkör, mosdókagyló, konyhai mosogató, nedves pince vagy vízszeméden közelében.
- Villámas esetén hagyja abba a készülék használatát, és húzza ki a hálózatból. Húzza ki a tápkábelt és az aszimmetrikus digitális előfizetői vonal (ADSL) csavart érpárt (a rádiófrekvenciasi kábel), hogy elkerülje a villámcsapást.
- Ha a készüléket hosszabb ideig nem használják, válassza le az áramforrásról és húzza ki a hálózati csatlakozót.
- Ha füstöt észel a készülékből, vagy valamilyen rendellenes zajt vagy szagot tapasztal, azonnal húzza ki a készüléket az áramforrásból, és húzza ki a tápkábelt.
- Lépj kapcsolatba a megadott szervizközponttal javítás ügyében.
- Ne helyezzen semmilyen tárgyat a berendezés nyílásaihoz, amely nem része a terméknek vagy a segédtermékeknek.
- Mielőtt csatlakoztatja egy káblel, először csatlakoztassa a készülék földelő kábelét. Ne húzza ki a földelő kábelét, amíg az összes többi kábel le nem csatlakoztatta.

Tisztítási követelmények

- A készülék tisztítása előtt húzza ki az elektromos hálózatból.
- Használjon arra dugba, száraz és antisztatikus ruhát a készülék tisztításához.
- Tartsa a hálózati csatlakozót tiszta és szárazon.

Akumulátor önvételekedés (lithium akkumulátorok termékekre vonatkozik)

- Ne merítse az akkumulátorról vízbe, mert az rövidzárlatot okozhat és károsíthatja az akkumulátort.
- Ne tegye ki az akkumulátorról nyílt lángok, és ne hagyja olyan helyen, ahol rendkívül magas hőmérsékletek lehet kitéve, mert ez az akkumulátor felrobbanásához vezethet.
- Kapcsolja ki a készüléket, mielőtt eltávolítja az akkumulátort.
- Ne próbálja meg az akkumulátort más eszközök áramellátására használni, csak ehhez az eszközökhöz.
- Ne nyissa fel és ne rongálja meg az akkumulátort, mert a felszabaduló elektrolit maró hatású, és károsíthatja a szemét vagy a bőrt.
- Csak a készülékkel szállított újratölthető akkumulátor csomagot vagy azokat az újratölthető akkumulátor csomagokat használja, amelyeket kifejezetten a Yealink ajánl.
- A hibás vagy kimerülő akkumulátor soha nem szabad a települési hálózatból együtt kidobni. Akkumulátorot végig visssa az akkumulátor beszűrőjéhez, vagy engedélyel rendelkező akkumulátor kereshetőből vagy egy kijelölt gyűjtőhelyre.

Hibaelhárítás

Az egység nem tud áramot biztosítani a Yealink eszköznek.

A csatlakozóval rossz a kapcsolat.

1. Tisztítás megtámadásra.

2. Csatlakoztassa egy másik fél aljzathoz.

A használt környezet kívül esik az üzemi hőmérséklet-tartományon.

1. Használja az üzemi hőmérsékleti tartományban.

A készülék a Yealink eszköz közötti kábel hibásan van csatlakoztatva.

1. Csatlakoztassa helyesen a kábelt.

Nem tudja megfelelően csatlakoztatni a kábelt.

1. Lehet, hogyross Yealink eszköz csatlakoztatott.

2. Használja a megfelelő tápegységet.

Lehet, hogy némi por, stb. van a portban.

1. Tisztítás meg a csatlakozó.

Forduljon a kereskedőhöz vagy az illetékes szervizhez további kérdéseivel.

FCC nyilatkozat

Ez a készülék megfelel az FCC szabályzatának 15. részével. A működés a következő két feltételezés kötött: (1) Ez a készülék nem okozhat káros zavarat, és (2) ennek a készüléknak el kell fogadnia minden beérkező zavarat, beleértve azokat is, amelyek nem kívánt működést okozhatnak. Bármilyen változtatás vagy módosítás, amelyet a megfelelőségről felelő fejezetben nem hagyott jóvá, érvénytelenítheti a felhasználó jogosultságát a berendezés üzemeltetésére. Megjegyzés: Ez a berendezést tesztelték, és megállapították, hogy megfelel az FCC Szabályzat 15. részében meghatározott B osztályú digitális eszközök számára határozott hatalomra. Ez a határtéréknél úgy vannak kialakítva, hogy megfelelő védelmet nyújtsanak a káros interferenciák ellen lakossági telepítés esetén. Ez a berendezés rádiófrekvenciás energiát generál, használ és sugárözött, és ha nem az utasításoknak megfelelően telepítik és használják, káros interferenciát okozhat a rádiókommunikációban. Azonban nincs garancia arra, hogy egyptod telepítés esetén nem fog varáz felépíteni. Ha ez a berendezés káros interferenciát okozza a rádió- vagy televíziórávekben, amit a berendezés ki- és bekapcsolásával lehet megállapítani, a felhasználó arra ösztönözük, hogy az alábbi intézkedések közül egy vagy több alkalmazásával próbálja meg megszüntetni az interferenciát:

— Forditsd át vagy helyezd át a vételi antennát.

— Növelj a távolságot a berendezés és a vevő között.

— Csatlakoztassa a berendezést egy olyan áramkörhöz tartozó aljzatba, amely különbözik attól, amelyhez a vevő csatlakozik.

— Konzultáljon a kereskedővel vagy egy tapasztalt rádió/TV technikussal segítséget.

A berendezés megfelel az FCC sugárzási exponíciós határértékeinek, amelyeket ellenőriztetlen környezetre állítottak be.

Ez az adó nem helyezheti el más antennával vagy adóval együtt, és nem is működhet azokkal egyidejűleg.

ISED FIGYELMEZTETÉS

Ez a készülék megfelel a Kanadai Innovációs, Tudományos és Gazdasági Fejlesztési Miniszterium licencements RNS szabványainak. A működés a következő két feltételezés kötött: (1) ez az eszköz nem okozhat interferenciát, és (2) ez az eszköz el kell fogadjon minden interferenciát, beleértve azokat is, amelyek nem kívánt működést okozhatnak.

Le présent appareil est conforme aux CNR d'Industrie Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes : (1) l'appareil ne doit pas produire de brouillage, et (2) l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement. Ez a osztályú digitális készülék megfelel a kanadai ICES-003 szabványnak. Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada.

Les communications effectuées au moyen de cet appareil ne sont pas nécessairement protégées des indiscrétions.

A következők Wi-Fi 5GHz 5150-5350 MHz-es termékekre vonatkozók:

A 5150-5250 MHz sávból mobil eszközök csak belterületi használatra alkalmas, hogy csökkenesse a többi csatlakozóval való konfliktusokat.

les dispositifs fonctionnant dans la bande 5150-5250 MHz sont réservés uniquement pour une utilisation à l'intérieur afin de réduire les risques de brouillage préjudiciable aux systèmes de satellites mobiles utilisant les mêmes canaux.

A következők vonatkoznak azokra a termékekre, amelyeket 20 cm-nél nagyobb távolságra használnak:

A berendezés megfelel az FCC sugárzási exponíciós határértékeinek, amelyeket ellenőriztetlen környezetre állítottak be. A berendezést úgy kell telepíteni és üzemeltetni, hogy a sugárzás és a test között legalább 20 cm távolság legyen.

Déclaration d'exposition aux radiations: Cet équipement est conforme aux limites d'exposition aux rayonnements ISED Canada établies pour un environnement non contrôlé. Cet équipement doit être installé et utilisé avec un minimum de 20 cm de distance entre la source de rayonnement et votre corps.

AT	BE	CY	CZ	DK	EE	FI	FR	DE	EL	HU	IE	IT	LV	LT	LU	MT	NL	PL	PT	SK	SI	ES	UK	BG	RO	HR
----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

EU szabályozási információk

Tanácsolott frekvenciávalok és teljesítmény:

DECT 1.8GHz-1.9GHz < 24 dBm (DECT technológiáról termékekre vonatkozik)

Bluetooth 2.4GHz < 20 dBm (Bluetooth technológiáról rendelkezhet termékekre vonatkozik)

WLAN 2.4 GHz < 20 dBm (Yealink 2.4 GHz technológiáról termékekre vonatkozik)

WLAN 5150-5250 MHz < 23 dBm; (Alkalmazandó WLAN 5GHz technológiáról termékekre)

WLAN 5250-5350 MHz < 20 dBm; (Alkalmazandó az 5 GHz-es Wi-Fi technológiáról rendelkező termékekre)

WLAN 5470-5725 MHz < 27 dBm; (Alkalmazandó az Wi-Fi 5GHz technológiáról termékekre)

WLAN 5745-5825 MHz < 14 dBm; (Alkalmazandó azokra a termékekre, amelyek Wi-Fi 5GHz technológiához használnak)

Ezennel a Yealink kijelenti, hogy ez a termék megfelel a 2014/30/EU (kábeles termékek), 2014/35/EU (kábeles termékek), RED 2014/53/EU (vezeték nélküli termékek) irányelvök alapvető követelményeinek és egyéb vonatkozó rendelkezéseinél, valamint az egyéb alkalmazandó EU irányelvek követelményeinek. További információkról kérjük, tekintse meg a Megfelelőségi Nyilatkozatok szekciót a <https://support.yealink.com> oldalon.

Elerhetőségek

YEALINK HÁLÓZATI TECHNOLÓGIA KFT.

666. száz. Hűtű út, Hűtű kerület, Xiamen város, Fujian tartomány, Kína

support@yealink.com

Kínában készül

Yealink (Europe) Network Technology B.V.

Keizersgracht 62, 1015CS Amsterdam

EUROPE@yealink.com

YEALINK (USA) HÁLÓZATI TECHNOLÓGIA KFT.

160-as lakostály, Legacy Drive 5445, Plano, Texas, 75024, Egyesült Államok

Kínában készült

Regelgevende Kennisgevingen**Bedrijfstemperaturen**

- Bedrijfstemperatuur: +32 tot 104°F (0 tot 40°C)
- Relatieve luchtvochtigheid: 5% tot 90%, niet-condenserend
- Opslagtemperatuur: -22 tot +158°F (-30 tot +70°C)

Garantie

Onze productgarantie is beperkt tot de eenheid zelf, wanneer deze normaal wordt gebruikt volgens de gebruiksaanwijzing en de systeemomgeving. Wij zijn niet aansprakelijk voor schade of verlies als gevolg van het gebruik van dit product, noch voor enige claim van een derde partij. Wij zijn niet aansprakelijk voor problemen met Yealink-apparaten die voortkomen uit het gebruik van dit product; wij zijn niet aansprakelijk voor financiële schade, gederfde winst, claims van derden, etc., voortkomend uit het gebruik van dit product.

Uitleg van de symbolen

- DC-symbool (Toepassen voor DC-aangedreven producten)
--- is het symbool voor gelijkspanning.
- WEEE-waarschuwingssymbool

 Om de mogelijke gevolgen voor het milieu en de menselijke gezondheid als gevolg van de aanwezigheid van gevarelijke stoffen in elektrische en elektronische apparatuur te verminderen, moeten eindgebruikers van elektrische en elektronische apparatuur de betekenis van het symbool van de doorgestreepte afvalbak begrijpen. Gooi AEEE niet weg als ongesorteerd huishoudelijk afval en verzamel dergelijke AEEE apart.

Richtlijn Beperkende Gevaarlijke Stoffen (RoHS)

Dit apparaat voldoet aan de eisen van de EU RoHS-richtlijn. Verklaringen van conformiteit kunnen worden verkregen door contact op te nemen met support@yealink.com.

Veiligheidsinstructies

Bewaar deze instructies. Lees deze veiligheidsinstructies voor gebruik!

 **Algemene Vereisten**

- Voordat je het apparaat installeert en gebruikt, lees zorgvuldig de veiligheidsinstructies door en let goed op tijdens het gebruik.
- Tijdens oplas, transport en gebruik, houd het apparaat altijd droog en schoon, en vermijd bontsingen en stoten.
- Probeer het apparaat alstublieft niet zelf uit elkaar te halen. Bij eventuele afwijkingen, neem contact op met het aangewezen onderhoudscentrum voor reparatie.
- Raadpleeg de relevante wetten en voorschriften bij het gebruik van het apparaat. De wettelijke rechten van anderen moeten ook gerespecteerd worden.

 **Milieuvereisten**

- Bedek de ventilatieopeningen niet, dit apparaat is niet bedoeld om op een zachte ondergrond te worden gebruikt.
- De markering bevindt zich aan de buitenkant van de onderkant.
- Plaats het apparaat op een goed gevентileerde plek. Stel het apparaat niet bloot aan direct zonlicht.
- Houd het apparaat droog en stofvrij.
- Plaats het apparaat niet op of in de buurt van brandbare of vuurgevoelige objecten, zoals rubberen materialen.
- Houd het apparaat uit de buurt van warmtebronnen of open vuur, zoals een kaars of een elektrische kachel.

 **Bedrijfsvereisten**

- Laat een kind het apparaat niet zonder begeleiding gebruiken.
- Laat een kind niet spelen met het apparaat of enige accessoire om accidenteel inslikken te voorkomen.
- Gebruik alleen de accessoires die door de fabrikant zijn geleverd of goedgekeurd.
- De stroomvoorziening van het apparaat moet voldoen aan de eisen van de invoerspanning van het apparaat. Gebruik alleen het meegeleverde overspanningsbeveiligde stopcontact.
- Zorg ervoor dat uw handen volledig droog zijn voordat u een kabel aansluit of loskoppelt.
- Giet geen vloeistoffen van welke aard dan ook over het product en gebruik de apparatuur niet in de buurt van water, bijvoorbeeld in de buurt van een badkuip, wastafel, gootsteen, vochtige kelder of bij een zwembad.
- Tijdens een onweersbui, stop met het gebruik van het apparaat en koppel het los van de stroomvoorziening. Haal de stekker uit het stopcontact en de ADSL-twisted pair-kabel (de radiofrequentiekabel) los om bliksemslag te voorkomen.
- Als het apparaat lange tijd niet wordt gebruikt, koppel het dan los van de stroomvoorziening en trek de stekker uit het stopcontact.
- Als er rook uit het apparaat komt, of er is een abnormaal geluid of geur, koppel het apparaat dan los van de stroomvoorziening en trek onmiddellijk de stekker uit het stopcontact.
- Neem contact op met het opgegeven onderhoudscentrum voor reparatie.
- Steek geen voorwerpen in de apparaat slots die geen onderdeel zijn van het product of helptuuk.
- Voordat u een kabel aansluit, sluit eerst de aardingskabel van het apparaat aan. Verbreek de aarding niet voordat je alle andere kabels hebt losgekoppeld.

 **Schoonmaakvereisten**

- Voordat u het apparaat schoonmaakt, koppel u het los van de stroomvoorziening.
- Gebruik een zachte, droge en antistatische doek om het apparaat schoon te maken.
- Houd de stekker schoon en droog.

 **Voorzorgsmaatregelen voor de batterij (van toepassing op lithiumbatterijproducten)**

- Dompel de batterij niet onder in water, dit kan kortsluiting veroorzaken en de batterij beschadigen.
- Stel de batterij niet bloot aan open vuur en laat de batterij niet achter op plekken waar deze aan extreem hoge temperaturen kan worden blootgesteld, wat kan leiden tot een explosie van de batterij.
- Schakel de handset uit voordat u de batterij verwijdert.
- Probeer de batterij niet te gebruiken voor de stroomvoorziening van een ander apparaat dan dit apparaat.
- Open de batterij niet en beschadig deze niet, de vrijgekomen elektrolyt is corrosief en kan schade aan uw ogen of huid veroorzaken.
- Gebruik alleen de oplaadbare batterij die bij het apparaat is geleverd of de oplaadbare batterijen die uitdrukkelijk door Yealink worden aanbevolen.
- Defecte of uitgeputte batterijen mogen nooit bij het gewone huisvuil worden weggegooid. Breng de oude batterij terug naar de batterijenleverancier, een erkende batterijenhandelaar of een aangewezen inzamelpunt.

Probleemoplossing

Het apparaat kan geen stroom leveren aan het Yealink apparaat.

Er is een slechte verbinding met de stekker.

1. Maak de stekker schoon met een droge doek.

2. Sluit het aan op een ander stopcontact.

De gebruiksomgeving valt buiten het toegestane temperatuurbereik.

1. Gebruik binnen het bedrijfs-temperatuurbereik.

De kabel tussen de unit en het Yealink-apparaat is verkeerd aangesloten.

1. Sluit de kabel op de juiste manier aan.

Je kunt de kabel niet goed aansluiten.

1. Je hebt mogelijk een verkeerd Yealink-apparaat aangesloten.

2. Gebruik de juiste voeding.

Er kan wat stof of dergelijke in de poort zitten.

1. Maak de haren schoon.

Neem contact op met uw dealer of erkende servicecentrum voor verdere vragen.

FCC-verklaring

Dit apparaat voldoet aan deel 15 van de FCC-regels. De werking is onderworpen aan de volgende twee voorwaarden: (1) Dit apparaat mag geen schadelijke storing veroorzaken, en (2) dit apparaat moet alle ontvangen storingen accepteren, inclusief storingen die ongewenste werking kunnen veroorzaken. Wijzigingen of aanpassingen die niet uitdrukkelijk zijn goedgekeurd door de verantwoordelijke partij voor naleving, kunnen de bevoegdheid van de gebruiker om het apparaat te bedienen ongeldig maken.

Opmerking: Deze apparatuur is getest en voldoet aan de limieten voor een Klasse B digitaal apparaat, overeenkomstig deel 15 van de FCC-regels. Deze limieten zijn ontworpen om redelijke bescherming te bieden tegen schadelijke interferentie in een woonomgeving. Dit apparaat genereert, gebruikt en kan radiofrequente-energie uitzenden en kan, indien niet geïnstalleerd en gebruikt volgens de instructies, schadelijke interferentie veroorzaken bij radiocommunicatie. Er is echter geen garantie dat er geen storing zal optreden bij een specifieke installatie. Als dit apparaat schadelijke interferentie veroorzaakt bij radio- of televisieontvangst, wat kan worden vastgesteld door het apparaat aan en uit te zetten, wordt de gebruiker aangemoedigd om de interferentie te proberen te verhelpen door een of meer van de volgende maatregelen te nemen:

—Verplaats of herpositioneer de ontvangstantenne.

—Vergroot de afstand tussen de apparatuur en de ontvanger.

—Sluit de apparatuur aan op een stopcontact dat zich op een andere stroomkring bevindt dan die waarop de ontvanger is aangesloten.

—Raadpleeg de dealer of een ervaren radio-/tv-technicus voor hulp.

De apparatuur voldoet aan de door de FCC vastgestelde stralingslimieten voor een ongecontroleerde omgeving.

Deze zender mag niet samen met een andere antenne of zender worden geplaatst of gebruikt.

IDED WAARSCHUWING

Dit apparaat voldoet aan de licentievrije RSS-standaarden van Innovatie, Wetenschap en Economische Ontwikkeling Canada. De werking is onderworpen aan de volgende twee voorwaarden: (1) dit apparaat mag geen storing veroorzaken, en (2) dit apparaat moet alle storingen accepteren, inclusief storingen die ongewenste werking van het apparaat kunnen veroorzaken.

Le présent appareil est conforme aux CNR d'Industrie Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'utilisation est autorisée aux deux conditions suivantes : (1) l'appareil ne doit pas produire de brouillage, et (2) l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

Dit digitale apparaat van Klasse B voldoet aan de Canadese ICES-003-norm. Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada.

Les communications effectuées au moyen de cet appareil ne sont pas nécessairement protégées des désordres.

Het volgende is van toepassing op producten die gebruik maken van Wi-Fi 5GHz 5150-5250 MHz:

Het apparaat voor gebruik in de band 5150-5250 MHz is alleen voor gebruik binnenshuis om de kans op schadelijke interferentie met co-channel mobiele satellietsystemen te verminderen. De dispositifs fonctionnant dans la bande 5150-5250 MHz sont réservés uniquement pour une utilisation à l'intérieur afin de réduire les risques de brouillage préjudiciable aux systèmes de satellites mobiles utilisant les mêmes canaux.

Het volgende geldt voor producten die op een afstand van meer dan 20 cm worden gebruikt:

De apparatuur voldoet aan de door de FCC vastgestelde stralingslimieten voor een ongecontroleerde omgeving. De apparatuur moet worden geïnstalleerd en gebruikt met een minimale afstand van 20 cm tussen de zender en uw lichaam.

Déclaration d'exposition aux radiations: Cet équipement est conforme aux limites d'exposition aux rayonnements ISED Canada établies pour un environnement non contrôlé. Cet équipement doit être installé et utilisé avec un minimum de 20 cm de distance entre la source de rayonnement et votre corps.



AT	BE	CY	CZ	DK	EE	FI
FR	DE	EL	HU	IE	IT	LV
LT	LU	MT	NL	PL	PT	SK
SI	ES	SE	UK	BG	RO	HR

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

Informatie over EU-regelgeving

Ondersteuning van frequentiebanden en vermogen:

DECT 1.8GHz-1.9GHz< 24 dBm (Geldt voor producten met DECT-technologie)

Bluetooth 2.4 GHz< 20 dBm (Van toepassing op producten met Bluetooth-technologie)

WLAN 2.4 GHz < 20 dBm; (Geldt voor producten met Wi-Fi 2.4GHz technologie)

WLAN 5150-5350 MHz < 23 dBm; (Geldt voor producten met Wi-Fi 5GHz technologie)

WLAN 5250-5350 MHz < 20 dBm; (Geldt voor producten met Wi-Fi 5GHz technologie)

WLAN 5470-5725 MHz < 27 dBm; (Geldt voor producten met Wi-Fi 5GHz technologie)

WLAN 5745-5825 MHz <14 dBm; (Geldt voor producten met Wi-Fi 5GHz technologie)

Hierbij verklaart Yealink dat dit product voldoet aan de essentiële eisen en andere relevante bepalingen van Richtlijn 2014/30/EU(wired producten), 2014/35/EU(wired producten), RED 2014/53/EU(draadloze producten) en andere toepasselijke EU-richtlijnvereisten. Voor meer informatie, raadpleeg de sectie Verklaringen van Overeenstemming op <https://support.yealink.com>.

Contactgegevens

YEALINK NETWERK TECHNOLOGIE CO.,LTD.

Hu'an Rd 666, Huli District, Xiamen, Fujian, P.R. China

support@yealink.com

Yealink in China

Yealink (Europe) Network Technology B.V.

Keizersgracht 62, 1015 CS Amsterdam

EUROPE @ yealink.com

YEALINK (USA) NETWERK TECHNOLOGIE CO., LTD.

Suite 160, 5445 Legacy Drive, Plano, Texas, 75024, Verenigde Staten

Gemaakt in China

Powiadomienia Regulacyjne

Temperature pracy otoczenia

- Temperatura pracy: +32 do 104°F (0 do 40°C)
- Wilgotność względna: Od 5% do 90%, bez kondensacji
- Temperatura przechowywania: -22 do +158°F (-30 do +70°C)

Gwarancja

Gwarancja na nasz produkt obejmuje wyłącznie samą jednostkę, pod warunkiem normalnego użytkowania zgodnie z instrukcjami obsługi i środowiskiem systemowym. Nie ponosimy odpowiedzialności za szkody lub straty wynikające z używania tego produktu ani za jakiekolwiek roszczenia osób trzecich. Nie ponosimy odpowiedzialności za problemy z urządzeniem Yealink wynikające z używania tego produktu; nie ponosimy odpowiedzialności za szkody finansowe, utratę zysków, roszczenia osób trzecich itp., wynikające z używania tego produktu.

Oznaczenie symboli

- Symbol DC (Zastosuj dla produktów zasilanych prądem stałym)
— jest symbolem napięcia stałego.
- Symbol ostrzegawczy WEEE

Aby uniknąć potencjalnych skutków dla środowiska i zdrowia ludzkiego wynikających z obecności substancji niebezpiecznych w sprzęcie elektrycznym i elektronicznym, użytkownicy końcowi tego sprzętu powinni rozumieć znaczenie symbolu przekreślonego kosza na kółkach. Nie wyrzucaj zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego (ZSEE) jako niesortowanych odpadów komunalnych. Należy zbierać taki sprzęt osobno.

Dyrektyna w sprawie ograniczenia stosowania niebezpiecznych substancji (RoHS)

Urządzenie to spełnia wymagania dyrektywy RoHS UE. Oświadczenie o zgodności można uzyskać, kontaktując się z support@yealink.com.

Instrukcje bezpieczeństwa

Zapisz te instrukcje. Przeczytaj te instrukcje bezpieczeństwa przed użyciem!

Wymagania ogólne

- Przed zainstalowaniem i użyciem urządzenia, dokładnie przeczytaj instrukcję bezpieczeństwa i zachowaj ostrożność podczas pracy.
- Podczas przechowywania, transportu i użytkowania urządzenia, prosimy o utrzymywanie go w suchym i czystym stanie, unikanie zderzeń i upadków.
- Proszę nie próbować samodzielnie rozmontowywać urządzenia. W przypadku jakiegokolwiek niezgodności, prosimy o kontakt z wyznaczonym centrum serwisowym w celu naprawy.
- Proszę zapoznać się z odpowiednimi przepisami i ustawami podczas korzystania z urządzenia. Należy również szanować prawa innych osób.

Wymagania środowiskowe

- Nie zasłanaj otworów wentylacyjnych, to urządzenie nie jest przeznaczone do używania na miękkim podłożu.
- Informacje o oznaczeniach znajdują się na zewnętrznej stronie spodu.
- Umieść urządzenie w dobrze wentylowanym miejscu. Nie wystawiaj urządzenia na bezpośrednie działanie promieni słonecznych.
- Trzymaj urządzenie w suchym miejscu i z dala od kurzu.
- Nie umieszczaj urządzenia na lub w pobliżu jakichkolwiek łatwopalnych przedmiotów, takich jak materiały gumiowe.
- Trzymaj urządzenie z dala od źródeł ciepła lub otwartego ognia, takich jak świeca lub grzejnik elektryczny.

Wymagania operacyjne

- Nie pozwól dziecku obsługiwać urządzenia bez nadzoru.
- Nie pozwala dzieciom bawić się urządzeniem ani żadnym akcesorium, aby uniknąć przypadkowego połknienia.
- Proszę używać wyłącznie akcesoriów dostarczonych lub autoryzowanych przez producenta.
- Zasilanie urządzenia musi spełniać wymagania dotyczące napięcia wejściowego urządzenia. Proszę używać wyłącznie dostarczonego gniazdka z ochroną przeciwprzepięciową.
- Przed podłączaniem lub odłączaniem jakiegokolwiek kabla upewnij się, że twoje ręce są całkowicie suche.
- Nie rozuwal żadnych płynów na produkt ani nie używaj urządzenia w pobliżu wody, na przykład w pobliżu wann, umywalek, zlewu kuchennego, wilgotnej pływnicy lub w pobliżu basenu.
- Podczas burzy przedostawiaj urządzenie i odłącz je od zasilania. Odłącz wtyczkę zasilania oraz skrzynkę Asymmetric Digital Subscriber Line (ADSL) (kabel częstotliwości radiowej), aby uniknąć uderzenia pioruna.
- Jeśli urządzenie nie będzie używane przez dłuższy czas, odłącz je od zasilania i wyjmij wtyczkę z gniazdka.
- Jeśli z urządzenia wydobywa się dym, lub pojawia się nietypowe dźwięki albo zapach, natychmiast odłącz urządzenie od zasilania i wyjmij wtyczkę z gniazdka.
- Skontaktuj się z wyznaczonym centrum serwisowym w celu naprawy.
- Nie wkładaj żadnych przedmiotów do gniazda urządzenia, które nie są częścią produktu lub produktu pomocniczego.
- Przed podłączaniem kabla, najpierw podłącz kabel uziemiający urządzenia. Nie odłączaj przewodu uziemiającego, dopóki nie odłączysz wszystkich innych kabli.

Wymagania dotyczące sprzątania

- Przed czyszczeniem urządzenia, odłącz je od zasilania.
- Użyj miękkiej, suchej i antystatycznej śliczki do czyszczenia urządzenia.
- Utrzymuj wtyczkę zasilania w czystości i suchości.

Środki ostrożności dotyczące baterii (dotyczy produktów z bateriami litowymi)

- Nie zanurzaj baterii w wodzie, ponieważ może to spowodować zwarcie i uszkodzenie baterii.
- Nie wystawiaj baterii na otwarty ogień ani nie zostawiaj jej w miejscach, gdzie może być naaranżona na ekstremalnie wysokie temperatury, co mogliby spowodować jej wybuch.
- Wyłącz telefon przed wiecjem baterii.
- Nie próbuj używać baterii do zasilania jakiegokolwiek urządzenia poza tym urządzeniem.
- Nie otwieraj ani nie uszkodzaj baterii, uwolniony elektrolit jest żrący i może spowodować uszkodzenie oczu lub skóry.
- Użyj tylko akumulatorów dostarczonych z urządzeniem lub tych, które są wyraźnie zalecane przez Yealink.
- Baterie uszkodzone lub zużyte nie powinny być wyrzucane razem z odpadami komunalnymi. Zwróć starą baterię do dostawcy baterii, licencjonowanego sprzedawcy baterii lub wyznaczonego punktu zbiórki.

Rozwiązywanie problemów

Urządzenie nie może dostarczyć zasilania do urządzenia Yealink.

Jest słabe połączenie z wtyczką.

1. Wytrzyj wtyczkę suchą szmatką.

2. Podłącz do innego gniazdkła.

Środowisko użytkowania jest poza zakresem temperatury pracy.

1. Użyj w zakresie temperatury pracy.

Kabel między jednostką a urządzeniem Yealink jest podłączony nieprawidłowo.

1. Podłącz kabel prawidłowo.

Nie można prawidłowo podłączyć kabla.

1. Możliwe, że podłączenie niewłaściwe urządzenie Yealink.

2. Użyj odpowiedniego zasilacza.

W porcie może znajdować się trochę kurzu itp.

1. Oczyszcz port.

Skontaktuj się ze swoim dealerem lub autoryzowanym serwisem w razie dalszych pytań.

Oświadczenie FCC

To urządzenie jest zgodne z częścią 15 przepisów FCC. Działanie podlega następującym dwóm warunkom: (1) To urządzenie nie może powodować szkodliwych zakłóceń oraz (2) to urządzenie musi akceptować wszelkie odbierane zakłócenia, w tym zakłócenia mogące powodować niepożądane działanie. Wszelkie zmiany lub modyfikacje, które nie zostały wyraźnie zatwierdzone przez stronę odpowiedzialną za zgodność, mogą uniemożliwić uprawnienia użytkownika do obsługi urządzenia.

Uwaga: Sprzęt ten został przetestowany i stwierdzono, że spełnia wymagania dla urządzeń cyfrowych klasy B, zgodnie z częścią 15 przepisów FCC. Te limity zostały zaprojektowane w celu zapewnienia odpowiedniej ochrony przed szkodliwymi zakłóceniami w instalacjach domowych. To urządzenie generuje, wykorzystuje i może emitować energię o częstotliwości radiowej, a jeśli nie jest zainstalowane i używane zgodnie z instrukcjami, może powodować szkodliwe zakłócenia w komunikacji radiowej. Jednakże, nie ma gwarancji, że zakłócenia nie wystąpią w danej instalacji. Jeśli Twoje urządzenie powoduje szkodliwe zakłócenia odbioru radiowego lub telewizyjnego, co można ustalić poprzez włączanie i wyłączenie urządzenia, zaleca się, aby użytkownik sprobował skorygować zakłócenia, stosując jedną lub więcej z poniższych metod:

Przesztaw linka przesunąć antenę odbiorczą.

Zwiększenie odległości między sprzętem a odbiornikiem.

Podłącz urządzenie do gniazda w obwodzie innym niż ten, do którego podłączony jest odbiornik. Skontaktuj się z dealerem lub doświadczonym technikiem radiowym/telewizyjnym, aby uzyskać pomoc.

Sprzęt spełnia limity ekspozycji na promieniowanie FCC ustalone dla środowiska niekontrolowanego.

Niniejszy nadajnik nie może być umieszczony ani używany w połączeniu z żadną inną anteną lub nadajnikiem.

OSTRZEŻENIE ISED

To urządzenie spełnia normy RSS zwanione z licencją Innovation, Science and Economic Development Canada. Działanie podlega następującym dwóm warunkom: (1) to urządzenie nie może powodować zakłóceń oraz (2) to urządzenie musi akceptować wszelkie zakłócenia, w tym zakłócenia, które mogą powodować niepożądane działanie urządzenia.

Le présent appareil est conforme aux CNR d'Industrie Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes : (1) l'appareil ne doit pas produire de brouillage, et (2) l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement. L'Urządzenie cyfrowe klasy B jest zgodne z kanadyjskim standardem ICES-003. Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada.

Les communications effectuées au moyen de cet appareil ne sont pas pas nécessairement protégées des indiscrétions.

Ponizej dotyczy produktów używających Wi-Fi 5GHz 5100-5350 MHz:

Urządzenie do pracy w paśmie 5150-5250 MHz jest przeznaczone wyłącznie do użytku wewnętrznego, aby zminimalizować potencjalne zakłócenia dla współkanalowych mobilnych systemów satelitarnych.

les dispositifs fonctionnant dans la bande 5150-5250 MHz sont réservés uniquement pour une utilisation à l'intérieur afin de réduire les risques de brouillage préjudiciable aux systèmes de satellites mobiles utilisant les mêmes canaux.

Dotyczy produktów używających w odległości większej niż 20 cm:

Sprzęt spełnia limity ekspozycji na promieniowanie FCC ustalone dla środowiska niekontrolowanego. Sprzęt powinien być zainstalowany i obsługiwany w taki sposób, aby odległość między nadajnikiem a ciałem wynosiła co najmniej 20 cm.

Deklaracja d' exposition aux radiations: Cet équipement est conforme aux limites d'exposition aux rayonnements ISED Canada établies pour un environnement non contrôlé. Cet équipement doit être installé et utilisé avec un minimum de 20 cm de distance entre la source de rayonnement et votre corps.

AT	BE	CY	CZ	DK	EE	FI
FR	DE	EL	HU	IE	IT	LV
LT	LU	MT	NL	PL	PT	SK
SI	ES	SE	UK	BG	RO	HR

Informacje regulacyjne UE

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

Obsługa pasm częstotliwości i mocy:

DECT 1.8GHz-1.9GHz< 24 dBm (Dotyczy produktów z technologią DECT)

Bluetooth 2.4GHz< 20 dBm (Dotyczy produktów z technologią Bluetooth)

WLAN 2.4 GHz < 20 dBm: (Dotyczy produktów z technologią Wi-Fi 2.4GHz)

WLAN 5150-5250 MHz < 23 dBm: (Dotyczy produktów z technologią Wi-Fi 5GHz)

WLAN 5250-5350 MHz < 20 dBm: (Dotyczy produktów z technologią Wi-Fi 5GHz)

WLAN 5470-5725 MHz < 27 dBm: (Dotyczy produktów z technologią Wi-Fi 5GHz)

WLAN 5745-5825 MHz < 14 dBm: (Dotyczy produktów z technologią Wi-Fi 5GHz)

Niniejszym Yealink oświadcza, że ten produkt jest zgodny z zasadniczymi wymaganiami i innymi, odpowiednimi postanowieniami dyrektywy 2014/30/EU (produkty przewodowe), RED 2014/53/EU (produkty bezprzewodowe) i innych obejmujących wymagania dyrektywy UE. Aby uzyskać więcej informacji, zapoznaj się z sekcją Deklaracji Zgodności na stronie https://support.yealink.com.

Dane kontaktowe

YEALINK NETWORK TECHNOLOGY CO., LTD.

UL. Hu 66, Dziehnia Huli, Miao Xiamen, Fujian, Chiny

support@yealink.com

Wydrukowano w Chinach

Yealink (Europe) Network Technology B.V.

Keizersgracht 62, 1015CS Amsterdam

EUROPE@Yealink.com

YEALINK (USA) NETWORK TECHNOLOGY SP. Z O.O.

Apartament 160, 5445 Legacy Drive, Plano, Texas, 75024, Stany Zjednoczone

Wyprodukowano w Chinach

Avisos Regulatórios**Temperaturas Ambiente de Operação**

- Temperatura de funcionamento: +32 a 104°F (0 a 40°C)
- Umidade relativa: 5% a 90%, sem condensação
- Temperatura de armazenamento: -22 a +158°F (-30 a +70°C)

Garantia

A garantia do nosso produto é limitada apenas à unidade em si, quando utilizada normalmente de acordo com as instruções de operação e o ambiente do sistema. Não nos responsabilizamos por danos ou perdas resultantes do uso deste produto, nem por qualquer reclamação de terceiros. Não nos responsabilizamos por problemas com o dispositivo Yealink decorrentes do uso deste produto; não nos responsabilizamos por danos financeiros, lucros cessantes, reclamações de terceiros, etc., decorrentes do uso deste produto.

Exclusão dos símbolos

- Símbolo DC (Aplicar para produtos alimentados por DC)
— é o símbolo de tensão DC.
- Símbolo de advertência RAEE

Para evitar os potenciais efeitos no meio ambiente e na saúde humana devido à presença de substâncias perigosas em equipamentos elétricos e eletrônicos, os fabricantes finais desses equipamentos devem entender o significado do símbolo do caixote de lixo com uma cruz. Não descarte REEEE como lixo municipal não separado e deve coletar esses REEEE separadamente.

Diretiva de Restrição de Substâncias Perigosas (RoHS)

Este dispositivo está em conformidade com os requisitos da Diretiva RoHS da UE. Declarações de conformidade podem ser obtidas entrando em contato com support@yealink.com

Instruções de Segurança

Guarde estas instruções. Leia estas instruções de segurança antes de usar!

Requisitos Gerais

- Antes de instalar e usar o dispositivo, leia atentamente as instruções de segurança e observe a situação durante a operação.
- Durante o armazenamento, transporte e operação, mantenha sempre o dispositivo seco e limpo, evitando colisões e quedas.
- Por favor, evite desmontar o dispositivo sozinho. Em caso de qualquer discrepância, por favor, entre em contato com o centro de manutenção designado para reparo.
- Por favor, consulte as leis e estatutos relevantes ao usar o dispositivo. Os direitos legais dos outros também devem ser respeitados.

Requisitos Ambientais

- Não cubra as aberturas de ventilação, este equipamento não é destinado a ser usado em superfícies macias.
- A informação de marcação está localizada na parte externa da base.
- Coloque o dispositivo em um local bem ventilado. Não exponha o dispositivo à luz solar direta.
- Mantenha o dispositivo seco e livre de poeira.
- Não coloque o dispositivo sobre ou perto de qualquer objeto inflamável ou vulnerável ao fogo, como materiais feitos de borracha.
- Mantenha o dispositivo longe de qualquer fonte de calor ou fogo aberto, como uma vela ou um aquecedor elétrico.

Requisitos Operacionais

- Não deixe uma criança operar o dispositivo sem supervisão.
- Não deixe uma criança brincar com o dispositivo ou qualquer acessório para evitar risco de ingestão acidental.
- Utilize apenas os acessórios fornecidos ou autorizados pelo fabricante.
- A fonte de alimentação do dispositivo deve atender aos requisitos da tensão de entrada do dispositivo. Por favor, utilize apenas a tomada de proteção contra surtos fornecida.
- Antes de conectar ou desconectar qualquer cabo, certifique-se de que suas mãos estejam completamente secas.
- Não derrame líquidos de qualquer tipo sobre o produto nem utilize o equipamento perto de água, por exemplo, perto de uma banheira, lavatório, pia da cozinha, pôr umido ou perto de uma piscina.
- Durante uma tempestade, pare de usar o dispositivo e desconecte-o da fonte de energia. Desconecte o cabo de alimentação e o cabo de par trançado da Linha Digital Assimétrica por Assinante (ADSL) (o cabo de frequência de rádio) para evitar raios.
- Se o dispositivo ficar sem uso por um longo período, desconecte-o da fonte de alimentação e retire o plugue da tomada.
- Quando houver fumaça saindo do aparelho, ou algum ruído ou cheiro anormal, desconecte o aparelho da fonte de alimentação e desligue o plugue de energia imediatamente.
- Entre em contato com o centro de manutenção especificado para reparo.
- Não insira qualquer objeto nas ranhuras do equipamento que não seja parte do produto ou produto auxiliar.
- Antes de conectar um cabo, conecte primeiro o cabo de aterramento do dispositivo. Não desconecte o cabo de aterramento até desconectar todos os outros cabos.

Requisitos de Limpeza

- Antes de limpar o dispositivo, desconecte-o da fonte de energia.
- Use um pano macio, seco e antiestático para limpar o dispositivo.
- Mantenha o plugue de alimentação limpo e seco.

Precauções com a Bateria (Aplicável para produtos com bateria de lítio)

- Não mergulhe a bateria na água, pois isso pode causar um curto-circuito e danificar a bateria.
- Não exponha a bateria a chamas abertas nem a deixe em locais onde possa ser sujeita a temperaturas extremamente altas, o que pode causar a explosão da bateria.
- Desligue o telefone antes de remover a bateria.
- Não tente usar a bateria para alimentar qualquer dispositivo que não seja este.
- Não abra nem danifique a bateria, o eletrólito liberado é corrosivo e pode causar danos aos seus olhos ou pele.
- Utilize apenas o pacote de baterias recarregáveis fornecido com o dispositivo ou aqueles pacotes de baterias recarregáveis expressamente recomendados pela Yealink.
- Baterias defeituosas ou esgotadas nunca devem ser descartadas como lixo municipal. Devolva a bateria antiga ao fornecedor de baterias, a um revendedor autorizado de baterias ou a uma instalação de recolha designada.

Solução de Problemas

A unidade não consegue fornecer energia ao dispositivo Yealink.

Há má conexão com a tomada.

1. Limpe o plugue com um pano seco.

2. Ligue-o a outra tomada.

O ambiente de uso está fora da faixa de temperatura de operação.

1. Utilize dentro da faixa de temperatura de operação.

O cabo entre a unidade e o dispositivo Yealink está conectado incorretamente.

1. Conecte o cabo corretamente.

2. Você pode ter conectado um dispositivo Yealink errado.

3. Utilize a fonte de alimentação correta.

4. Limpe o porto.

Entre em contato com o seu revendedor ou com uma oficina autorizada para quaisquer outras perguntas.

Declaração da FCC

Este dispositivo está em conformidade com a parte 15 das Regras da FCC. O funcionamento está sujeito às seguintes duas condições: (1) Este dispositivo não pode causar interferências prejudiciais, e (2) este dispositivo deve aceitar qualquer interferência recebida, incluindo interferências que possam causar operação indesejada. Qualquer alteração ou modificação não expressamente aprovada pela parte responsável pela conformidade pode anular a autorização do usuário para operar o equipamento.

Nota: Este equipamento foi testado e está em conformidade com os limites para um dispositivo digital de Classe B, de acordo com a parte 15 das Regras da FCC. Esses limites são projetados para oferecer proteção razoável contra interferências prejudiciais em uma instalação residencial. Este equipamento gera, usa e pode irradiar energia de rádiofrequência e, se não for instalado e utilizado de acordo com as instruções, pode causar interferências prejudiciais nas comunicações por rádio. No entanto, não há garantia de que não ocorrerá interferência em uma instalação específica. Se este equipamento causar interferência prejudicial à recepção de rádio ou televisão, o que pode ser determinado desligando e ligando o equipamento, o usuário é incentivado a tentar corrigir a interferência através de uma ou mais das seguintes medidas:

—Reoriente ou reposicione a antena receptora.

—Aumente a distância entre o equipamento e o receptor.

—Conecte o equipamento a uma tomada em um circuito diferente daquele ao qual o receptor está conectado.

—Consulte o revendedor ou um técnico experiente em rádio/TV para obter ajuda.

O equipamento está em conformidade com os limites de exposição à radiação da FCC estabelecidos para um ambiente não controlado.

Este transmissor não deve ser co-localizado ou operado em conjunto com qualquer outra antena ou transmissor.

AVISO DA ISED

Este dispositivo está em conformidade com os padrões RSS isentos de licença do Innovation, Science and Economic Development Canada. O funcionamento esta sujeito às seguintes duas condições: (1) este dispositivo não pode causar interferências, e (2) este dispositivo deve aceitar qualquer interferência, incluindo interferências que possam causar o funcionamento indesejado do dispositivo.

Le présent appareil est conforme aux CNR d'Industrie Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes : (1) l'appareil ne doit pas produire de brouillage, et (2) l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

Este aparelho digital de Classe B está em conformidade com a norma canadense ICES-003. Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada.

Les communications effectuées au moyen de cet appareil ne sont pas nécessairement protégées des indésirables.

O seguinte aplica-se a produtos que utilizam Wi-Fi 5GHz 5150-5350 MHz:

O dispositivo para operação na faixa de 5150-5250 MHz é apenas para uso interno, a fim de reduzir o potencial de interferência prejudicial aos sistemas de satélite móvel na mesma frequência.

les dispositifs fonctionnant dans la bande 5150-5250 MHz sont réservés uniquement pour une utilisation à l'intérieur afin de réduire les risques de brouillage préjudiciable aux systèmes de satellites mobiles utilisant les mêmes canaux.

O seguinte aplica-se a produtos utilizados a uma distância superior a 20cm:

O equipamento está em conformidade com os limites de exposição à radiação da FCC estabelecidos para um ambiente não controlado. O equipamento deve ser instalado e operado com uma distância mínima de 20 cm entre o radiador e o seu corpo.

Declaração d'exposition aux radiations: Cet équipement est conforme aux limites d'exposition aux rayonnements ISED Canada établies pour un environnement non contrôlé. Cet équipement doit être installé et utilisé avec un minimum de 20 cm de distance entre la source de rayonnement et votre corps.

AT	BE	CY	CZ	DE	EE	FI
FR	DE	EL	HU	IE	IT	LV
LT	LU	MT	NL	PL	PT	SK
SI	ES	SE	UK	BG	RO	HR

In all EU member states, operation of 5150

-5250 MHz is restricted to indoor use only.

Informações Regulamentares da UE

Suporte para Bandas de Frequência e Potência:

DECT 1.8GHz-1.9GHz- < 24 dBm (Aplicável a produtos com tecnologia DECT)

Bluetooth 2.4GHz- < 20 dBm (Aplicável a produtos com tecnologia Bluetooth)

WLAN 2.4 GHz -< 20 dBm; (Aplicável a produtos com tecnologia Wi-Fi 2.4GHz)

WLAN 5150-5250 MHz -< 23 dBm; (Aplicável a produtos com tecnologia Wi-Fi 5GHz)

WLAN 5250-5350 MHz -< 20 dBm; (Aplicável a produtos com tecnologia Wi-Fi 5GHz)

WLAN 5470-5725 MHz -< 27 dBm; (Aplicável a produtos com tecnologia Wi-Fi 5GHz)

WLAN 5745-5825 MHz -< 14 dBm; (Aplicável a produtos com tecnologia Wi-Fi 5GHz)

A Yealink declara que este produto está em conformidade com os requisitos essenciais e outras disposições relevantes da Diretiva 2014/30/UE(produtos com fio), 2014/35/UE(produtos com fio), RED 2014/53/UE(produtos sem fio) e outros requisitos aplicáveis das diretrizes da UE. Para mais informações, consulte a seção Declarações de Conformidade em https://support.yealink.com.

Informações de Contato

YEALINK TECNOLOGIA DE REDE LTDA.

666, Rua Huán, Distrito de Huli, Cidade de Xiamen, Fujian, P.R.China

support@yealink.com

Fabricado na China

Yealink (Europa) Network Technology B.V.

Keizersgracht 62, 1015CS Amsterdã

EUROPE@yealink.com

YEALINK (EUA) NETWORK TECHNOLOGY CO., LTD.

Sala 160, 5445 Legacy Drive, Plano, Texas, 75024, Estados Unidos

Fabricado na China

Notificări Reglementare

Temperaturi Ambientale de Operare

- Temperatura de funcționare: +32 la 104°F (0 la 40°C)
- Umiditate relativă: 5% până la 90%, fără condensare
- Temperatura de depozitare: -22 până la +158°F (-30 până la +70°C)

Garanție

Garanția produsului nostru se aplică doar unității în sine, atunci când este utilizată în mod normal, conform instrucțiunilor de operare și mediului de sistem. Nu suntem răspunzători pentru daunele sau pierderile rezultate din utilizarea acestui produs, sau pentru orice revendicare din partea unei terțe părți. Nu suntem răspunzători pentru problemele cu dispozitivul Yealink care apar din utilizarea acestui produs, nu suntem răspunzători pentru daune financiare, pierderi de profit, revendicări din partea terților etc., care apar din utilizarea acestui produs.

Explicația simbolurilor

- Simbol DC (Aplicați pentru produse alimentate cu curent continuu)
- este simbolul tensiunii continue.
- Simbol de avertizare DEEE

Pentru a evita efectele potențiale asupra mediului și sănătății umane cauzate de prezența substanțelor periculoase în echipamentele electrice și electronice, utilizatorii finali ai acestor echipamente ar trebui să întreagă semnificația simbolului cosșului de gunoi tăiat. Nu aruncați DEEE-urile împreună cu deșeurile municipale nesortate, ci colectați-le separat.

Directiva privind restricționarea substanțelor periculoase (RoHS)

Acest dispozitiv respectă cerințele Directivei RoHS a UE. Declarație de conformitate pot fi obținute contactând support@yealink.com

Instrucțiuni de siguranță

Salvează aceste instrucțiuni. Citiți aceste instrucțiuni de siguranță înainte de utilizare!

Cerințe generale

- Înainte de a instala și utiliza dispozitivul, citiți cu atenție instrucțiunile de siguranță și fiți atenți la situația din timpul funcționării.
- În timpul procesului de depozitare, transport și operare, vă rugăm să păstrați întotdeauna dispozitivul uscat și curat, evitați coliziunile și loviturile.
- Te rugă să nu incărci să demontezi dispozitivul singur. În cazul oricarei neconcordanțe, vă rugăm să contactați centru de întreținere desemnat pentru reparații.
- Vă rugăm să consultați legile și statutele relevante în timpul utilizării dispozitivului. Drepturile legale ale altora trebuie respectate de asemenea.

Cerințe de mediu

- Nu acoperiți orificele de ventilație, acest echipament nu este destinat utilizării pe suprafață moală.
- Informațiile de marcare se află pe exteriorul părții de jos.
- Așezați dispozitivul într-un loc bine ventilat. Nu expuneți dispozitivul la lumina directă a soarelui.
- Păstrați dispozitivul uscat și ferit de praf.
- Nu plasați dispozitivul pe sau lângă obiecte inflamabile sau vulnerabile la foc, cum ar fi materiale din cauciuc.
- Înțelegeți dispozitivul departe de orice sursă de căldură sau foc deschis, cum ar fi o lumanare sau un radiator electric.

Cerințe de funcționare

- Nu lăsați un copil să folosească dispozitivul fară supraveghere.
- Nu lăsați un copil să se joace cu dispozitivul sau cu vreun accesoriu pentru a evita riscul de înghițit accidentala.
- Vă rugăm să folosiți doar accesorioare furnizate sau autorizate de producător.
- Sursa de alimentare a dispozitivului trebuie să îndeplinească cerințele de tensiune de intrare ale dispozitivului. Vă rugăm să folosiți doar priza de protecție la supratensiunea furnizată.
- Înainte de a conecta sau deconecta orice cablu, asigurați-vă că măinile tale sunt complet uscate.
- Nu vărsăți lichide de niciun fel pe produs și nu folosiți echipamentul în apropierea apei, de exemplu, lângă o cadă, chiuvetă, chiuveta de bucătărie, subsol umed sau lângă o piscină.
- În timpul unei furtuni sau în desăvârșiri electrice, opriți utilizarea dispozitivului și deconectați-l de la surse de alimentare. Deconectați stecherul de alimentare și cablul torsadat Asymmetric Digital Subscriber Line (ADSL) (cablu de frecvență radio) pentru a evita loviturile de trăsnet.
- Dacă dispozitivul este lăsat nefolosit pentru o perioadă mai lungă de timp, deconectați-l de la sursa de alimentare și scoateți stecherul din priză.
- Când din dispozitiv ieșe fum, sau se audă un zgomot anormal sau un miros neobișnuit, deconectați dispozitivul de la sursa de alimentare și scoateți imediat stecherul din priză.
- Contactați centru de întreținere specificat pentru reparații.
- Nu introduceți niciun obiect în sloturile echipamentului care nu face parte din produs sau produs auxiliar.
- Înainte de a conecta un cablu, conectați mai întâi cablul de împământare al dispozitivului. Nu deconectați cablul de împământare până nu deconectați toate celelalte cabluri.

Cerințe de Curățenie

- Înainte de a curăța dispozitivul, deconectați-l de la sursa de alimentare.
- Folosiți o cărpă moale, uscată și antistatică pentru a curăța dispozitivul.
- Păstrați stecherul curat și uscat.

Precauții pentru baterie (se aplică produselor cu baterii litiu)

- Nu scufundați bateria în apă, deoarece aceasta ar putea provoca un scurtcircuit și ar deteriora bateria.
- Nu expuneți bateria la flăcără deschisă și nu lăsați bateria în locuri unde ar putea fi supuși unor temperaturi extremitate de ridicate, deoarece ar putea exploda.
- Opriți telefonul înainte de a scăpa bateriei.
- Nu incercați să folosiți bateria pentru alimentarea niciunui alt dispozitiv în afara de acesta.
- Nu deschideți sau mutilați bateria, electrolitul eliberat este coroziv și poate provoca daune ochilor sau pielei.
- Folosiți doar acumulatorul reîncărcabil livrat împreună cu dispozitivul sau acele acumulatori reincărcabili recomandăți în mod expres de Yealink.
- Baterile defecte sau uscate nu trebuie aruncate niciodată ca deșeuri municipale. Returnați bateria veche furnizorului de baterii, unui dealer autorizat de baterii sau unei unități destinate de colectare.

Depanare

Unitatea nu poate alimenta dispozitivul Yealink.

Conexiunea cu priza este proastă.

1. Curăță priza cu o cărpă uscată.

2. Conectează-lă la o altă priză de perete.

Mediu de utilizare este în afara intervalului de temperatură de funcționare.

1. Utilizați în interval de temperatură de funcționare.

Cablul dintre unitate și dispozitivul Yealink este conectat incorct.

1. Conectați cablul corect.

Nu poți conecta cablul corect.

1. Este posibil să fi conectat un dispozitiv Yealink greșit.

Folosiți sursa de alimentare corectă.

1. Este posibil să fie praf sau alte impurități în port.

Curăță portul.

Contactați dealerul sau centrul de service autorizat pentru orice alte întrebări.

Declarație FCC

Acest dispozitiv respectă partea 15 din Regulile FCC. Operațiunea este supusă următoarelor două condiții: (1) Acest dispozitiv nu trebuie să cauzeze interferențe dăunătoare, și (2) acest dispozitiv trebuie să accepte orice interferență primită, inclusiv interferențele care pot provoca funcționarea nedoreitară. Ofereți modificări sau schimbări care nu sunt aprobate în mod expres de către partea responsabilă de conformitate ar putea anula autoritatea utilizatorului de a opera echipamentul.

Notă: Acest echipament a fost testat și s-a constatat că respectă limitele pentru un dispozitiv digital de Clasa B, conform părții 15 din Regulile FCC. Aceste limite sunt concepute pentru a oferi o protecție rezonabilă împotriva interferențelor dăunătoare într-o instalatie rezidențială. Acest echipament generează, utilizează și poate emite energie de frecvență radio și, dacă nu este instalat și utilizat conform instrucțiunilor, poate provoca interferențe dăunătoare în comunicațiile radio. Cu toate acestea, nu există nicio garanție că interferențele vor apărea într-o anumită instalare. Dacă acest echipament cauzează interferențe dăunătoare receptoare radio sau TV, ceea ce poate fi determinat prin oprirea și pornirea echipamentului, utilizatorul este incărat să încearcă să corecteze interferența prin una sau mai multe dintre următoarele măsuri:

— Reorientați sau relocați antena de recepție.

— Crețeti distanța între echipament și receptor.

— Conectați echipamentul într-o priză de pe un circuit diferit de cel la care este conectat receptorul.

— Consultați dealerul sau un tehnician radio/TV cu experiență pentru ajutor.

Echipamentul respectă limitele de expunere la radiații FCC stabilite pentru un mediu necontrolat. Acest emitor nu trebuie să fie amplasat împreună sau să funcționeze în combinație cu nicio altă antenă sau emitor.

AVERTISMENT ISED

Acest dispozitiv este conform cu standardul RSS fară licență de la Inovație, Știință și Dezvoltare Economică Canada. Operațiunea este supusă următoarelor două condiții: (1) acest dispozitiv nu trebuie să provoace interferențe și (2) acest dispozitiv trebuie să accepte orice interferență, inclusiv interferențele care pot cauza funcționarea nedoreitară a dispozitivului.

Le présent appareil est conforme aux CNR d'Industrie Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'utilisation est autorisée aux deux conditions suivantes : (1) l'appareil ne doit pas produire de brouillage, et (2) l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement. Acest aparat din clasa B este conform cu standardul canadian ICES-003. Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada.

Les communications effectuées au moyen de cet appareil ne sont pas nécessairement protégées des indiscrétions.

Următoarele se aplică produselor care utilizează Wi-Fi 5GHz 5150-5250 MHz:

Dispozitivul pentru operare în banda 5150-5250 MHz este destinat doar utilizării în interior pentru a reduce potențialul de interferențe dăunătoare cu sistemele de satelit mobil pe același canal.

les dispositifs fonctionnant dans la bande 5150-5250 MHz sont réservés uniquement pour une utilisation à l'intérieur afin de réduire les risques de brouillage préjudiciable aux systèmes de satellites mobiles utilisant les mêmes canaux.

Următoarele se aplică produselor utilizează la o distanță mai mare de 20 cm:

Echipamentul respectă limitele de expunere la radiații FCC stabilite pentru un mediu necontrolat. Echipamentul trebuie instalat și utilizat la o distanță minimă de 20 cm între radiator și corpul dumneavoastră.

Déclaration d'exposition aux radiations: Cet équipement est conforme aux limites d'exposition aux rayonnements ISED Canada établies pour un environnement non contrôlé. Cet équipement doit être installé et utilisé avec un minimum de 20 cm de distance entre la source de rayonnement et votre corps.

AT	BE	CY	CZ	DK	EE	FI
FR	DE	EL	HU	IE	IT	LV
LU	LT	MU	NL	PL	PT	SK
SI	ES	SE	UK	BG	RO	HR

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

Regulativna obvestila**Obratovalne temperature okolja**

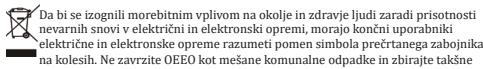
- Delovna temperatura: +32 do 104°F (0 do 40°C)
- Relativna vlažnost: 5 % do 90 %, brez kondenzacije
- Temperatura shranjevanja: -22 do +158°F (-30 do +70°C)

Garancija

Naša garancija za izdelek velja samo za enoto samo, če se uporablja v skladu z navodili za uporabo in v predpisanim sistemskem okolju. Ne odgovarjamo za škodo ali izgubo, ki nastali zaradi uporabe tega izdelka, niti za kakršnokoli zahtevki tretjih oseb. Nismo odgovorni za težave z napravo Yealink, ki izhajajo iz uporabe tega izdelka; prav tako ne odgovarjamo za finančno škodo, izgubljeni dobiček, zahtevke tretjih oseb itd., ki izhajajo iz uporabe tega izdelka.

Pojasnilni simboli

- Simbol DC (Uporaba za izdelke na enosmerni tok)
- je simbol za enosmerno napetost.
- Opozorilni simbol WEEE



Direktiva o omejevanju uporabe nevarnih snovi (RoHS)

Ta naprava je skladna z zahtevami direktive EU RoHS. Izjave o skladnosti lahko pridobite tako, da se obrnete na support@yealink.com.

Varnostna navodila

Shrani ta navodila. Pred uporabo preberite varnostna navodila!

A Okoljske zahteve

- Preden namestite in uporabljajte napravo, natančno preberite varnostna navodila in med delovanjem pozorno spremljajte situacijo.
- Med shranjevanjem, prevozom in uporabo naj bo naprava vedno suha in čista, izogibjate se trku in padcem.
- Prosimo, ne poskušajte sami razstaviti naprave. V primeru kakršnih koli neskladij se obrnite na pooblaščeni servisni center za popravilo.
- Prosimo, upoštevajte ustrezone zakone in predpise pri uporabi naprave. Pravne pravice drugih je treba prav tako spoštovati.

A Okoljske zahteve

- Ne pokrivajte prezačevalnih odprtin, ta oprema ni namenjena uporabi na mehkih podlagah.
- Podatki o označevanju se nahajajo na zunanjosti strani dna.
- Naprave postavite na dobro prezačeno mesto. Naprave ne izpostavljajte neposredni sončni svetlobi.
- Naprave naj so suha in brez prahu.
- Naprave ne postavljajte na ali v bližini vnetljivih ali požarno občutljivih predmetov, kot so materiali iz gume.
- Naprave hranite stran od virov toplosti ali odprtega ognja, kot so sveče ali električni grelniki.

A Operatne zahteve

- Nikar ne dovolite otroku upravljati naprave brez nadzora.
- Ortoku ne dovolite igrati z napravo ali katerim koli dodatkom, da ne bi prišlo do nenamernega zaužitja.
- Prosimo, uporabljajte samo dodatke, ki jih je zagotovil ali odobil proizvajalec.
- Napajalnik naprave mora izpolnjevati zahteve vhodne napetosti naprave. Prosimo, uporabite samo priloženo vtičnico z zaščito pred prepnetostjo.
- Preden priključite ali izključite kakršen koli kabel, se preprečite, da so vaše roke popolnoma suhe.
- Ne polivajte tekočine kakršne koli vrste po izdelku in ne uporabljajte opreme v bližini vode, na primer v bližini kapi, umivalnika, kuhinjskega korita, vlažne kleti ali v bližini bažena.
- Med nevihto prenehajte uporabljati napravo in jo odklopite iz električnega omrežja. Izključite napajalni kabel in ADSL kabel (radiofrekvenčni kabel), da se izognete udaru strelje.
- Če naprave ne uporabljate dalj časa, jo odklopite iz napajanja in iztaknite napajalni vtič.
- Ko se iz naprave sprošča dim ali se pojavi nenavadni hrup ali vonj, napravo takoj izklopite iz napajanja in izvlecite vtič.
- Za popravilo se obrnite na določen servisni center.
- Ne vstavljamte nobenega predmeta v reže za opremo, ki ni del izdelka ali pomožnega izdelka.
- Pred priključitvijo kabla najprej priključite ozemljitveni kabel naprave. Ne odklopite ozemljitvenega kabla, dokler ne odklopite vseh drugih kablov.

A Pogojni čiščenja

- Pred čiščenjem naprave jo odklopite iz napajanja.
- Za čiščenje naprave uporabite mehko, suho in antistatično krpo.
- Naj bo napajalni vtič čist in suh.

A Varnostni ukrepi za baterijo (velja za izdelke z litijevim baterijom)

- Baterije ne potapljaljite v vodo, saj lahko pride do kratkega stika in poškodbe baterije.
- Baterije ne izpostavljajte odpretnemu ognju ali je ne puščajte na mestih, kjer bi bila izpostavljena zelo visokim temperaturam, saj lahko bo povzroči eksplozijo baterije.
- Pred odstranitvijo baterije izklopite silsalko.
- Ne poskušajte uporabljati baterije za napajanje katere koli naprave, razen te naprave.
- Ne odpirajte ali poškodujte baterije, sproščeni elektrolit je koroziven in lahko povzroči poškodbe vaših oči ali kože.
- Uporabljajte samo polnilni baterijski paket, ki je priložen napravi, ali tiste polnilne baterijske pakete, ki jih izrecno pripojila Yealink.
- Okvarjene ali iztržene baterije nikoli ne smete odvreči med komunalne odpadke. Staro baterijo vrnite dobavitelju baterij, pooblaščenemu prodajalcu baterij ali na določeno zbirno mesto.

Odpovedovanje težav

Enota ne more napajati naprave Yealink.

Vtič ima slabo povezavo.

1. Očistite vtič z suho krpo.

2. Povežite ga z drugo stensko vtinčico.

Uporabniško okolje je izven temperaturnega območja delovanja.

1. Uporabljajte v območju delovne temperature.

Kabel med enoto in napravo Yealink je nepravilno povezan.

1. Pravilno priključite kabel.

Kabel ne morete pravilno priključiti.

1. Morda ste povezali napako Yealink napravo.

2. Uporabite pravilno napajalno enoto.

V pristanišču je lahko nekaj prahu ali drugega.

1. Očistite pristanišče.

Za dodatna upraševanja se obrnite na svojega prodajalca ali pooblaščeni servis.

Izjava FCC

Ta naprava je skladna z delom 15 pravil FCC. Delovanje je podprtveno naslednjima dvema pogojeva: (1) Ta naprava ne sme povzročati škodljivih motenj, in (2) ta naprava mora sprejeti vse prejetje motnje, vključno z motnjami, ki lahko povzročijo neželeno delovanje.

Vsaka spremembila ali prilagoditev, ki ni izrecno odobrena s strani odgovorne stranke za skladnost, lahko razveljavlja uporabnikovovo dovoljenje za uporabo opreme.

Opomba: Ta oprema je bila preizkušena in ugotovljeno je bilo, da ustrezira omejitvam za digitalno napravo razreda B, v skladu s delom 15 FCC pravil. Ti omejitvi so zasnovani tako, da zagotavljajo razumno zaščito pred škodljivimi motnjami v stanovanjskih inštalacijah. Ta oprema generira, uporablja in lahko oddaja energijo radijiskih frekvenc ter lahko, če ni nameščena in uporabljena v skladu z navodili, povzroči škodljive motnje radijskih komunikacij. Vendar pa ni zagotovila, da do motenj ne bo prišlo v določeni namestitvi. Če ta oprema povzroči škodljive motnje pri sprejemu radikalnega ali televizijskega signala, kar lahko ugotovite z vklapljanjem in izklapljanjem opreme, uporabniku svetujemo, da poskusiti odpraviti motnje z enim ali več naslednjimi ukrepi:

—Premaknite ali preusmerite sprejemno anteno.

—Povečajte razdaljo med opremo in sprejemnikom.

—Priklicite opremo v vtinčico na drugem vezu kot je priklučen sprejemnik.

—Posvetujte se s prodajalcem ali izkušenim radijskim/TV tehnikom za pomoč. Oprema je skladna z mejami izpostavljenosti sevanju FCC, določenimi za nekontrolirano okolje.

Ta oddajnik ne sme biti nameščen ali delovati skupaj z nobeno drugo anteno ali oddajnikom. **OPOZORILO ISED**

Ta naprava je skladna z RSS standardi, izvzetimi iz licence, ki jih določa Inovacijski, znanstveni in gospodarski razvoj Kanade. Delovanje je podprtveno naslednjima dvema pogojeva: (1) Ta naprava ne sme povzročati motenj, in (2) ta naprava mora sprejeti vse motnje, vključno z motnjami, ki lahko povzročijo neželeno delovanje naprave.

Le présent appareil est conforme aux CNR d'Industrie Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes : (1) l'appareil ne doit pas produire de brouillage, et (2) l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

Ta digitalna naprava razreda B je skladna s kanadskimi standardi ICES-003. Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada.

Les communications effectuées au moyen de cet appareil ne sont pas nécessairement protégées des indiscrétions.

Naslednje velja za izdelke, ki uporabljajo Wi-Fi 5GHz 5150-5350 MHz:

Naprava za delovanje v pasu 5150-5250 MHz je namenjena samo uporabi v notranjih prostorjih, da se zmanjša možnost škodljivih motenj za mobilne satelitske sisteme na istem kanalu.

les dispositifs fonctionnant dans la bande 5150-5250 MHz sont réservés uniquement pour une utilisation à l'intérieur afin de réduire les risques de brouillage préjudiciable aux systèmes de satellites mobiles utilisant les mêmes canaux.

Naslednje velja za izdelke, ki se uporabljajo na razdalji več kot 20 cm:

Oprema je skladna z mejami izpostavljenosti sevanju FCC, določenimi za nekontrolirano okolje. Oprema mora biti nameščena in uporabljena tako, da je najmanjša razdalja med radiatorjem in vašim teleponom 20 cm.

Déclaration d'exposition aux radiations: Cet équipement est conforme aux limites d'exposition aux rayonnements ISED Canada établies pour un environnement non contrôlé. Cet équipement doit être installé et utilisé avec un minimum de 20 cm de distance entre la source de rayonnement et votre corps.

AT	BE	CY	CZ	DK	EE	FI
FR	DE	EL	HU	IE	IT	LV
GR	ES	EL	IE	PT	RO	SI
ES	SE	UK	BG	RO	HR	

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

Informacije o predpisih EU

Podpira frekvenčne pasove in moč:

DECT 1,8GHz-1,9GHz< 24 dBm (Velja za izdelke s tehnologijo DECT)

Bluetooth 2.4 GHz < 20 dBm (Uporabljajo se za izdelke s tehnologijo Bluetooth)

WLAN 2.4 GHz < 20 dBm; (Velja za izdelke s tehnologijo Wi-Fi 2.4 GHz)

WLAN 5150-5250 MHz < 23 dBm; (Velja za izdelke s tehnologijo Wi-Fi 5GHz)

WLAN 5250-5350 MHz < 20 dBm; (Velja za izdelke s tehnologijo Wi-Fi 5GHz)

WLAN 5470-5725 MHz < 27 dBm; (Velja za izdelke s tehnologijo Wi-Fi 5GHz)

WLAN 5745-5825 MHz <14 dBm; (Velja za izdelke s tehnologijo Wi-Fi 5GHz)

S tem Yealink izjavlja, da je ta izdelek v skladu z bistvenimi zahtevami in drugimi ustreznimi določbami Direktive 2014/30/EU (žični izdelki), 2014/35/EU (žični izdelki), RED 2014/53/EU (brezžični izdelki) in drugimi veljavnimi zahtevami direktiv EU. Za več informacij obiščite razdelek Izjave o skladnosti na https://support.yealink.com.

Kontaktni podatki

YEALINK OMREŽNE TEHNOLOGIJA D.O.O.

Hu'st' cea 666, okrožje Huli, mesto Xiamen, provinca Fujian, Ljudska republika Kitajska

support@yealink.com

Izdeleno na Kitajskem

Yealink (Europe) Network Technology B.V.

Keizersgracht 62, 1011 CS Amsterdam

EUROPE@Yealink.com

YEALINK (ZDA) NETWORK TECHNOLOGY CO., LTD.

Apartman 160, Legacy Drive 5445, Plano, Texas, 75024, Združene države Amerike

Izdeleno na Kitajskem

Sääntelyilmotukset**Käytölämpötila-alueet**

- Käytölämpötila: +32 - 104°F (0 - 40°C)
- Suhdeilinen kosteus: 5 % - 90 %, ei-kondensoitava
- Säilytyslämpötila: -22 - +158°F (-30 - +70°C)

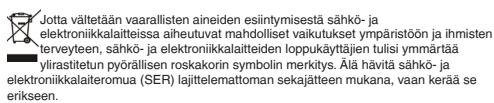
Takuu

Tuotekuumme kattaa vain itse laitteen, kun sitä käytetään normaalista käyttöohjeiden ja järjestelmäympäristön mukaisesti. Emme ole vastuussa tähän tuotteen käytöstä aiheutuneesta vahingoista tai menetyksistä, emmekä kolmannen osapuolen vaatimusista. Emme ole vastuussa tähän tuotteen käytöstä johtuvista ongelmista Yealink-laitteen kanssa; emme ole vastuussa taloudellisista vahingoista, menetyksistä voitoista, kolmansien osapuolten vaatimusista jne., jotka johtuvat tähän tuotteen käytöstä.

Symbolien selitykset

- DC-merkki (Käytä tasavirralla toimiville tuotteille)
- on tasajännitesymboli.

- WEEE-varoitusmerkki

**Vaarallisten aineiden rajoitusdirektiivi (RoHS)**

Tämä laite täyttää EU:n RoHS-direktiivin vaatimukset. Vaatimustenmukaisuuslauasunnost voi saada ottamalla yhteyttä osoitteeseen support@yealink.com.

Turvallisuusohjeet

Tallenne nämä ohjeet. Lue nämä turvallisuusohjeet ennen käyttöä!

⚠️ Yleiset vaatimukset

- Ennen kuin asennat ja käytät laitetta, lue huolellisesti turvallisuusohjeet ja tarkkaila tilannetta käytön aikana.
- Laitteen säälytyksen, kuljetuksen ja käytön aikana pidä se aina kuivana ja puhtaana, vältä kohluja ja iskuja.
- Yritä olla parhaanmäärä laitteita itsesi. Jos ilmenee ristiriita, ota yhteyttä nimettyyn huoltoekskusseksi korjausta varten.
- Tarkistathan asiaankuuluvat lait ja asetusket käytäessäsi laitetta. Muiden laillisia oikeuksia tulee myös tunnustaa.

⚠️ Ympäristövaatimukset

- Älä palaudu tuletuksaukoja, tätä laitetta ei ole tarkoitetu käytettäväksi pehmeällä alustalla.
- Merkintästäön sijoitetaan alaosan ulkopuolella.
- Aseta laite hyvin tulettavasti paikkaan. Älä altista laitetta suoralle aurinkovalolle.
- Pidä laite kuivana ja pölytönmäärä.
- Älä sijoita laitetta helposti sytytteen tai tulenarkojen esineiden, kuten kumista valmistetuista materiaaleista, päälel tai lähelle.
- Pidä laite poissa lämmön lähestä ja avotulesta, kuten kynttilöistä tai sähköpattereista.

⚠️ Käytöntövaatimukset

- Älä anna lapsen käyttää laitetta ilman ohjausta.
- Älä anna lapsen leikkää laitteella tai sen lisävarusteilla, jotta välttyään tahattomalta nielumielsiltä.
- Käytä vain valmistajan toimittamia tai hyväksymää lisävarusteita.
- Laitteen virtalähteestä tulee vastata laitteen syöttöjänneen vaatimusista. Käytä vain annettua ylijärjestellessuojausta pistorisoria.
- Varmista, että katesesi ovat tایsin kuivat ennen kuin liität tai irrotat minkään kaapelit.
- Älä lääkytä mitään nestettä tuotteen pääleläkä käytä laitteita veden lähellä, esimerkiksi kylpyammeen, pesualtaan, keitton lavuaarin, kostean kellarin tai uima-altaan läheisyydessä.
- Ukkoismyrsky aikana lopeta laitteen käyttö ja irrota se virtalähteestä. Unplug the power plug and the Asymmetric Digital Subscriber Line (ADSL) twisted pair (the radio frequency cable) to avoid lightning strike.
- Jos laite käytäntöön määräystä pitkäksi aikaa, irrota se virtalähteestä ja vedä virtapistoke pols pistorasiasta.
- Kun laiteestee tullee savaa tai epänormaalilla äänällä tai haju, irrota laite virtalähteestä ja vedä virtapistoke heti itä.
- Ota yhteyttä määrätyyn huoltoekskuseen korjausta varten.
- Älä työnny läitteestätkin mitään, mikä ei kuulu itsenäiseen tuotteeeseen tai lisätuotteeseen.
- Ennen kaapelin liittämistä, kytke ensin laitteen maadoituskaapelia. Älä irrota maadoituskaapelia ennen kuin olet irrottanut kaikki muut kaapeilit.

⚠️ Silloivissa vaatimuksissa

- Ennen laitteen puhdistamista, irrota se virtalähteestä.
- Käytä pehmeää, kuivaa ja antistatisista liinaa laitteen puhdistamiseen.
- Pidä virtapistoke puhtaana ja kuivana.

⚠️ Paristojen varotoimenpiteet (koskee litiumparistotuotteita)

- Älä upota akkuja veteen, sillä se voi aiheuttaa oikosulun ja vahingoittaa akkua.
- Älä altista akkuja avotulle tai jätä akkuja paikkaan, jossa se voi joutua erittäin korkeisiin lämpötiloihin, mikä voi aiheuttaa akun räjähtämisen.
- Sammunta puhelin ennen akun irrottamista.
- Älä yritä käyttää akkuja minkään muun laitteen virtalähteeseen kuin tähän laitteen.
- Älä alla anna vahingoittaa akkua, vapaututon elektrolyytti on syövyttävä ja saattaa aiheuttaa vahinkoa silmisseli tai ihollesi.
- Käytä vain laitteen mukana toimitetun ladattavan akkupakettia tai niitä ladattavia akkupaketteja, joita Yealink nimennämästi soosittelee.
- Viallisen tai loppumisen käytetty akku ei saa koskaan joutua seka-jätteeseen. Palauta vanha akku akkujen toimittajalle, lisensoidulliakun myyjälle tai nimettyyn keräyspisteeseen.

Vianmääritys

Yksiköö ei voi toimittaa virtaa Yealink-laitteelle.

Pistokkeessa on huono yhteys.

- Puhdista pistoke kuivalta liinalalla.

- Yhdistä se toiseen pistorasiaan.

- Käytöntöpäristöön on toimittalämpötila-alueen ulkopuolella.

- Johd yksiköön ja Yealink-laitteen välillä on kytketty väärin.

- Liitä kaapeli oikein.

- Et voi kytkää kaapelia oikein.

- Saatat olla yhdistänyt väärän Yealink-laitteen.

- Use the correct power supply.

- Satamassa saatetaa olla polýä tai muuta lika.

- Uhuolista satama.

- Ota yhteyttä jälleenmyyjääsi tai valtuutettuun huoltoliikkeeseen, jos sinulla on lisäyksityiskohtia.

FCC-Ilmoitus

Tämä laite noudattaa FCC-sääntöjen osaa 15. Toiminta on seuraavien kahden ehdon alainen: (1) Tämä laite ei saa aiheuttaa häittäilistä häiriötä, ja (2) tämän laitteen on hyväksytävä kaikki vastaanotetut häiriöt, mukaan lukien häiriöt, jotka voivat aiheuttaa ei-toivottua toimintaa. Kaikki muutokset tai muokkaukset, joita vaatimustenmukaisuudesta vastavaa osapuoli ei ole nimennäisesti hyväksynyt, voivat mitätöidä käytäjän oikeuden käyttää laitetta.

Huom: Tämä laite on testattu ja todettu täytävän luokan B digitaaliseille laitteille asetetut rajatuksien FCC-Sääntöjen osan 15 mukaisesti. Nämä rajat on suunniteltu tarjoamaan kohtuullista suojaa häittäilistä häiriöistä vastaan asennettaessa laitteita kotikäytöön. Tämä laite tuottaa, käyttää ja voi sietää radiotaajuusenergiaa, jota ei siten asenneta ja käytetä ohjeiden mukaisesti, se voi aiheuttaa häittäilistä häiriöitä radioviestintään. Ei kuitenkaan ole takaista siitä, ettei häiriöitä ilmene tietyissä asennuksissa. Jos tämä laite aiheuttaa häittäilistä häiriöitä radio- tai televisioasiantoontekijöille, mikä voidaan todeta teknikalla laite poistäältä ja päälel, käytäjää jähettää kehotetaan yritymään korjata häiriö jollakin seuraavista toimenpiteistä:

—Suuntaa tai siirrä vastaanottoantenni.

—Lisää laitteiden ja vastaanottimen välisiä etäisyyttä.

—Liitä laite pistorasiaan, joka on eri virtapäätissä kuin vastaanotin.

—Kysy apua jälleenmyyjältä tai kokeneelta radio-TV-teknologiasta.

Laitteet täytävät FCC:n asetetut säteilyleysisvaatimukset valtomattomalle ympäristölle. Tämä laitteen ei saa sijoittaa samaan paikkaan tai käytää yhdessä minäkään muun antennin tai lähetinien kanssa.

ISED-VAROITUS

Tämä laite noudattaa Kanadan Innovaatio-, Tiede- ja Talouskehitysministeriön lisenssivaihtaa RSS-standardia. Toiminta on seuraavien kahden ehdon alainen: (1) tämä laite ei saa aiheuttaa häiriötä, ja (2) tämän laitteen on hyväksytävä kaikki häiriöt, mukaan lukien häiriöt, jotka voivat aiheuttaa ei-toivottua toimintaa. Le présent appareil est conforme aux CAN/CSA Industrie Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes : (1) l'appareil ne doit pas produire de brouillage, et (2) l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre la fonctionnement.

Tämä luokan B digitaalinen laite noudattaa Kanadan ICES-003-standardia. Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada.

Les communications effectuées au moyen de cet appareil ne sont pas nécessairement protégées des indiscrétions.

Seuraava koskee tuotetta, joka käyttää WiFi 5GHz 5150-5350 MHz:

Laite, joka toimii taajuusalueella 5150-5250 MHz, on tarkoitetu vain sisäkäytöön häittäilistä häiriöiden vähentämiseksi samankanavaisista liikkuviin satelliittijärjestelmien kanssa.

Iles dispositifs fonctionnant dans la bande 5150-5250 MHz sont réservés uniquement pour une utilisation à l'intérieur afin de réduire les risques de brouillage préjudiciable aux systèmes de téléphones mobiles utilisant les mêmes canaux.

Seuraavaa objekti koskevat tuotetta, jota käytetään yli 20 cm etäisyydellä:

Laitteet täytävät FCC:n asetetut säteilyleysisvaatimukset valtomattomalle ympäristölle. Laitteisto tulee asentaa ja käyttää siten, että sateiliijän ja kehosi välinen etäisyys on vähintään 20 cm.

Déclaration d'exposition aux radiations: Cet équipement est conforme aux limites d'exposition aux rayonnements ISED Canada établies pour un environnement non contrôlé. Cet équipement doit être installé et utilisé avec un minimum de 20 cm de distance entre la source de rayonnement et votre corps.

AT	BE	CY	CZ	DK	EE	FI
FR	DE	EL	HU	IE	LT	LV
LT	LU	MT	NL	PL	PT	SK
SI	ES	SE	UK	BG	RO	HR

EU-sääntelytiedot

Tukee tajutuskaapelia ja tehoa:

DECT 1.8GHz < 20 dBm (Koskee DECT-teknologian tuotetta)

Bluetooth 2.4GHz < 20 dBm (Koskee Bluetooth-teknologiaa käyttävää tuotetta)

WLAN 2.4 GHz < 20 dBm; (Koskee tuotetta, joossa on Wi-Fi 2.4GHz -teknologia)

WLAN 5150-5250 MHz < 23 dBm; (Koskee tuotetta, joossa on 5 GHz Wi-Fi -teknologia)

WLAN 5250-5350 MHz < 20 dBm; (Koskee tuotetta, joossa on Wi-Fi 5GHz -teknologia)

WLAN 5470-5725 MHz < 27 dBm; (Koskee tuotetta, joossa on Wi-Fi 5GHz -teknologia)

WLAN 5745-5825 MHz < 14 dBm; (Koskee tuotetta, joossa on 5GHz Wi-Fi -teknologia)

Tätén Yealink ilmoittaa, että tämä tuote on direktiivien 2014/30/EU(langalliset tuotteet), 2014/35/EU(langalliset tuotteet), RED 2014/53/EU(langattomat tuotteet) ja muiden sovellettavien EU-direktiivien vaatimusten mukainen. Lisätietoja on saatavilla vaatimustenmukaisuusilmoituksen osiossa osoitteesta https://support.yealink.com.

Yhteystiedot

YEALINK NETWORK TECHNOLOGY OY

Hu'an tie 666, Hulin alue, Xiamen, Fujian, Kiina

support@yealink.com

Valmistettu Kiinassa

Yealink (Europe) Network Technology B.V.

Keizersgracht 62, 1015CS Amsterdam

EUROPE@yealink.com

YEALINK (USA) NETWORK TECHNOLOGY OY

Svitthi 160, 5445 Legacy Drive, Plano, Texas, 75024, Yhdysvallassa

Valmistettu Kiinassa

Regulatoriska meddelanden**Drifttemperaturer**

- Drifttemperatur: +32 till 104°F (0 till 40°C)
- Relativ luftfuktighet: 5 % till 90 %, icke-kondenserande
- Förvaringstemperatur: -22 till +158°F (-30 till +70°C)

Garanti

Vår produktgaranti är begränsad endast till enheten själv, när den används normalt enligt bruksanvisningen och systemmiljön. Vi tar inget ansvar för skada eller förlust som uppstår vid användning av denna produkt, eller för eventuella krav från tredje part. Vi ansvarar inte för problem med Yealink-enheten som uppstår vid användning av denna produkt; vi ansvarar inte för ekonomiska skador, förlorade vinster, krav från tredje part, etc., som uppstår vid användning av denna produkt.

Förklaring av symbolerna

- DC-symbol (Används för DC-drivna produkter)
- är symbolen för likspänning.
- WEEE-varningssymbol

För att undvika potentiella effekter på miljön och människors hälsa till följd av förekomsten av farliga ämnen i elektrisk och elektronisk utrustning, bör slututvändare av elektrisk och elektronisk utrustning förstå betydelsen av den överkorsade soppnämen. Kassera inte WEEE som osorterat hushållsavfall utan samla in sådant WEEE separat.

RoHS-direktivet (Begränsning av farliga ämnen)

Denna enhet uppfyller kraven i EU:s RoHS-direktiv. Efterlevnadsintyg kan erhållas genom att kontakta support@yealink.com.

Säkerhetsanvisningar

Spara dessa instruktioner. Läs dessa säkerhetsinstruktioner innan användning!

Allmänna krav

- Innan du installerar och använder enheten, läs säkerhetsinstruktionerna noggrant och var uppmärksam under användningen.
- Under lagring, transport och användning, se alltid till att enheten är torr och ren, undvik stötar och kollisioner.
- Försök att inte montera isär enheten själv. Vid eventuella fel, vänligen kontakta den utsedda serviceverkstaden för reparation.
- Vänligen håndva till gällande lagar och förordningar när du använder enheten.
- Andras lagliga rättigheter bör också respekteras.

Miljökrav

- Täck inte för ventilationsöppningarna, denna utrustning är inte avsedd att användas på mjuka underläg.
- Märkningsinformation finns på utsidan av botten.
- Placera enheten på en välvinterlid plats. Utsätt inte enheten för direkt solljus.
- Håll enheten torr och fri från damm.
- Placera inte enheten på eller nära något brandfarligt eller eldkänsligt föremål, såsom material av gummi.
- Håll enheten borta från värmekällor eller öppen eld, som ett ljus eller ett elektriskt element.

Driftkrav

- Låt inte ett barn använda enheten utan tillsyn.
- Låt inte ett barn leka med enheten eller någon tillbehör för att undvika risken att de sväljer det av missstag.
- Använd endast de tillbehör som tillhandahålls eller godkänts av tillverkaren.
- Strömsörjningen till enheten ska uppfylla kraven för enhetens ingångsspänning. Använd endast den medföljande överspänningsskyddade eluttaget.
- Innan du ansluter eller kopplar ur någon kabel, se till att din händer är helt torra.
- Spilla inte någon form av vätska på produkten och använd inte utrustningen nära vatten, till exempel i näheten av ett badkar, handfat, köksvask, fuktig källare eller nära en pool.
- Under ett åskväder, sluta använda enheten och koppla den från strömkällan. Dra ur strömkontakten och den asymmetriska digitala abonmentlinjen (ADSL) tvinnade parset (radiokabeln) för att undvika blixtnedslag.
- Om enheten inte används under en längre tid, koppla bort den från strömsörjningen och dra ur strömkontakten.
- Om det kommer rörelser i enheten, eller om den avger ovanlig ljud eller lukter, koppla bort enheten från strömkällan och dra ut strömsladden omedelbart.
- Kontakta den angivna serviceverkstaden för reparation.
- Stoppa inte i några föremål i utrustningens platser som inte är en del av produkten eller tillhörande produkter.
- Innan du ansluter en kabel, anslut först enhetens jordningskabel. Koppla inte bort jordningskabeln förrän du har kopplat bort alla andra kablar.

Städskriterier

- Innan du rengör enheten, koppla bort den från strömkällan.
- Använd en mjuk, torr och antistatisk trasa för att rengöra enheten.
- Håll stickkontakten ren och torr.

Batterisäkerhetsåtgärder (Gäller för litiumbatteriprodukt)

- Sänk inte batteriet i vatten, vilket kan orsaka kortslutning och skada batteriet.
- Utsätt inte batteriet för öppen eld eller lämna batteriet där det kan utsättas för extremt höga temperaturer, vilket kan orsaka att batteriet exploderar.
- Stäng av handhellen innan du tar bort batteriet.
- Försök inte använda batteriet för att driva någon annan enhet än den här enheten.
- Oppna eller skada inte batteriet, den frigjorda elektrolyten är frätande och kan orsaka skador på dinna ögon eller din hud.
- Använd endast det uppladdningsbara batteripaketet som levereras med enheten eller de uppladdningsbara batteripaketet som uttryckligen rekommenderas av Yealink.
- Defekta eller uttjänta batterier får aldrig kastas som hushållsavfall. Lämna in gammal batteri till batteriverantworten, en auktoriserad batterihandlare eller en utsedd insamlingsplats.

Felsökning

Enheten inte levererar ström till Yealink-enheten.

Det är dålig kontakt med kontakten.

1. Torka av kontakten med en torr trasa.

2. Anslut den till ett annat vägguttag.

Användningsmiljön är utanför det tillåtna temperaturintervallet.

1. Använd inom det angivna temperaturområdet.

Kabeln mellan enheten och Yealink-enheten är ansluten felaktigt.

1. Anslut kabeln korrekt.

Du kan inte anslutit kabeln ordentligt.

2. Du kan anslutit en felaktig Yealink-enhet.

2. Använd rätt strömadapter.

Lite damm, etc., kan finnas i porten.

1. Rengör porten.

Kontakta din återförsäljare eller auktoriserade serviceverkstad för eventuella ytterligare frågor.

FCC-uttalande

Denna enhet uppfyller del 15 av FCC-reglerna. Användningen är föremål för följande två villkor: (1) Denna enhet får inte orsaka skadlig störning, och (2) denna enhet måste acceptera alla mottagna störning, inklusive störning som kan orsaka oönskad funktion. Eventuella ändringar eller modifieringar som inte uttryckligen godkänts av den ansvariga parten kan upphöra användares rätt att använda utrustningen.

OBS: Denna utrustning har testats och uppfyller gränsvärdena för en digital enhet av klass B, i enlighet med del 15 av FCC-reglerna. Dessa gränser är utformade för att ge rimligt skydd mot skadlig störning i en bostadsinstallation. Denna utrustning alstrar, använder och kan avge radiotrafikenergi och kan, om den inte installeras och används enligt anvisningarna, orsaka skadlig störning på radiokommunikation. Det finns dock ingen garanti för att störningar inte kommer att uppstå i en viss installation. Om denna utrustning orsakar skadlig störning på radio- eller TV-mottagning, vilket kan fastställas genom att stänga av och sätta på utrustningen, uppmuntras användaren att försöka åtgärda störningen genom en eller flera av följande åtgärder:

—Justera eller flytta mottagarantennen.

—Öka avståndet mellan utrustningen och mottagaren.

—Anslut utrustningen till ett uttag på en annan krets än den som mottagaren är ansluten till.

—Kontakta återförsäljaren eller en erfaren radio/TV-tekniker för hjälp.

Utrustningen uppfyller FCC:s gränsvärden för strålningsexponering som fastställts för en okontrollerad miljö.

Denna sändare får inte placeras tillsammans med eller användas i kombination med någon annan antenn eller sändare.

ISED WARNING

Denna enhet uppfyller Innovation, Science and Economic Development Canadas licensfria RSS-standard(er). Användningen är föremål för följande två villkor: (1) Denna enhet får inte orsaka störningar, och (2) denna enhet måste tåla alla störningar, inklusive störningar som kan orsaka oönskad drift av enheten.

Le présent appareil est conforme aux CNR d'Industrie Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'utilisation est autorisée aux deux conditions suivantes : (1) l'appareil ne doit pas produire de brouillage, et (2) l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

Denna digitala apparat av klass B uppfyller kanadensiska ICES-003. Cet appareil numerique de la classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada.

Les communications effectuées au moyen de cet appareil ne sont pas nécessairement protégées des indiscrétions.

Följande gäller för produkter som använder Wi-Fi 5GHz 5150-5350 MHz:

Enheten för drift i bandet 5150-5250 MHz är endast avsedd för inomhusbruk för att minska risken för skadlig störningar på samsändande mobila satellitystem.

les dispositifs fonctionnant dans la bande 5150-5250 MHz sont réservés uniquement pour une utilisation à l'intérieur afin de réduire les risques de brouillage préjudiciable aux systèmes de satellites mobiles utilisant les mêmes canaux.

Följande gäller för produkter som används på ett avstånd större än 20 cm:

Utrustningen uppfyller FCC:s gränsvärden för strålningsexponering som fastställts för en okontrollerad miljö. Utrustningen uppfyller FCC:s gränsvärden för strålningsexponering som fastställts för minst 20 cm mellan sändaren och din kropp.

Déclaration d'exposition aux radiations: Cet équipement est conforme aux limites d'exposition aux rayonnements ISED Canada établies pour un environnement non contrôlé.

Cet équipement doit être installé et utilisé avec un minimum de 20 cm de distance entre la source de rayonnement et votre corps.

AT	BE	CZ	DK	EE	FI
FR	DE	EL	HU	LV	PL
SI	ES	UK	BG	RO	HR

In all EU member states, operation of 5150-5250 MHz is restricted to indoor use only.

EU-regulatorisk information

Stöd för frekvensband och effekt:

DECT 1,8 GHz-1,9 GHz< 24 dBm (Gäller produkter med DECT-teknologi)

Bluetooth 2,4 GHz < 20 dBm (Gäller produkter med Bluetooth-teknologi)

WLAN 2,4 GHz < 20 dBm; (Gäller produkter med Wi-Fi 2,4 GHz-teknologi)

WLAN 5150-5250 MHz < 23 dBm; (Gäller produkter med Wi-Fi 5GHz-teknologi)

WLAN 5250-5350 MHz < 20 dBm; (Gäller produkter med Wi-Fi 5GHz teknik)

WLAN 5470-5725 MHz < 27 dBm; (Gäller produkter med Wi-Fi 5GHz-teknologi)

WLAN 5745-5825 MHz < 14 dBm; (Gäller produkter med Wi-Fi 5GHz-teknik)

Härmed förklarar Yealink att denna produkt uppfyller de väsentliga kraven och andra relevanta bestämmelser i direktiv 2014/30/EU(trådlade produkter), 2014/35/EU(trådlade produkter), RED 2014/53/EU(trådlösa produkter) och andra tillämpliga EU-direktivkrav. För mer information, vänligen se avsnittet om överensstämmelseförfarningar på <https://support.yealink.com>.

Kontaktkodification

YEALINK NETWORK TECHNOLOGY CO., LTD.

Huan-anvägen 666, Hui-distriket, Xiamen, Fujian, Kina

support@yealink.com

Tillverkad i Kina

Yealink (Europe) Network Technology B.V.

Keizersgracht 62, 1015 CS Amsterdam

EUROPE@yealink.com

YEALINK (USA) NÄTVERKSTEKNOLOGI AB

Suite 160, 5445 Legacy Drive, Plano, Texas, 75024, USA

Tillverkad i Kina

Düzenleyici Bildirimler

Çalışma Ortam Sicaklıkları

- Çalışma sıcaklığı: +32 ile 104°F (0 ile 40°C)
- Bağlı nem: %5 ile %90, yoğunlaşmaz
- Saklama sıcaklığı: -30 ila +70°C (-22 ila +158°F)

Garanti

Ürün garantisiz, yalnızca kullanım talimatlarına ve sistem ortamına uygun olarak normal şekilde kullanıldığından, yalnızca ünitedir kapasit. Bu ürünün kullanımı sonucu meydana gelen zarar veya kayıplardan ya da üçüncü şahısların taleplerinden sorumlu değildir. Bu ürünün kullanımından kaynaklanan Yealink cihazındaki sorunlardan sorumlu değiliz; bu ürünün kullanımından kaynaklanan mali zararlar, kayip kârlar, üçüncü tarafların talepleri vb. içini sorumluluk kabul etmiyoruz.

Sembollerin açıklaması

- DC sembolü (DC ile çalışan ürünler için geçerlidir)
- DC voltajı semboldür.
- WEEE Uyarı Sembolu

Elektrikli ve elektronik ekipmanlarda tehlikeli maddelerin bulunmasından kaynaklanabilecek çevre ve insan sağlığı üzerindeki olumsuz etkileri önlemek için, elektrikli ve elektronik cihazların son kullanıcıları, üzre çizili tekneleri çöp kutusuna sembolünanı bilmelidir. WEEE'yi karışık şekilde atmakla olası atmayı ve bu yerde WEEE'yi ayrı olarak toplaymanız gerekmektedir.

Tehlikeli Maddelerin Kısıtlaması Direktifi (RoHS)

Bu cihaz, AB RoHS Direktifi gereklisimlerine uygundur. Uyumluluk beyanlarını almak için support@yealink.com adresinden iletişime geçebilirsiniz.

Güvenlik Talimatları

Bu talimatları kaydet. Kullanmadan önce bu güvenlik talimatlarını okuyun!

Genel Gereksinimler

- Cihaz kurmadan ve kullanmadan önce güvenlik talimatlarını dikkatlice okuyun ve kullanım sırasında durumu gözlemlenin.
- Depolama, taşıma ve kullanım sırasında lütfen cihazı her zaman kuru ve temiz tutun, çarpma ve darbeden kaçının.
- Lütfen cihazı kendiniz sökümeye çalışmayın. Herhangi bir uyuşumsuzluk durumunda, lütfen onarılmış için yetkilin takımıyle iletişime geçin.
- Cihazı kullanırken lütfen işin kanunu ve yönetmeliklere başvurun. Başkalarının yasal haklarında da saygı gösterilmelidir.

Cevresel Gereksinimler

- Havalandırma aşıklıklarını kapatmayın, bu ekipman yumuşak yüzeylerde kullanılmak üzere tasarlanmıştır.
- İşaretlenen bilgileri alt kısmın dış tarafında bulunur.
- Cihazı iyi havalandırılan bir yere koyn. Cihazı doğrudan güneş ışığına maruz bırakmayın.
- Cihazı suya ve tozlu tutun.
- Cihazı kaçıktı gibi yanıcı veya yanğına duyarlı nesnelerin üzerine veya yakınına koymayın.
- Cihazı mum veya elektrikli ışıtıcı gibi herhangi bir ısı kaynağından veya açık ateşten uzak tutun.

Çalışma Gereksinimleri

- Bir çocuğun cihazı rehberlik olmadan kullanmasına izin vermeyin.
- Çocukları cihaza veya herhangi bir aksesuarla oynamamasına izin vermeyin, yanılışla yutma riski olabilir.
- Lütfen yalnızca üretici tarafından sağlanan veya yetkilendirilen aksesuarları kullanın.
- Cihazın güç kaynağı, cihazın giriş voltagı gereksinimlerini karşılamalıdır. Lütfen yalnızca sağlanan aşırı gerilim koruyuculu prizini kullanın.
- Herhangi bir kabloluya takmadan veya çıkarmadan önce ellerinizin tamamen kuru olduğundan emin olun.
- Ürünün üzerinde herhangi bir sivî dokmeyin ve ekipmanı suya veya yerlerde bırakmayın; örneğin, kütüp, lavabo, mutfaç evesi, nemli bodrum veya yüzme havuzunun yanında.
- Firtına sırasında cihazı kullanmayı bırakın ve güç kaynağından çıkarın. Güç fışını ve Asimetrik Dijital Abone Hattı (ADSL) bulunmaktadır çiftini (radio frekans kablosunu) çıkararak yıldırım çarpmasını önleyin.
- Cihaz uzun süre kullanılmayacaksa, güç kaynağından ayrırin ve fisi prizden çekin.
- Cihazdan duman çıkışa veya normal bir ses ya da koku duyulursa, cihazı güç kaynağından ayrırin ve fisi henderinden çekin.
- Tamir içeriği belirtilen bakım merkezileyi iletişime geçin.
- Ürûn içeriği bertaraf edilen ürünün bir parçası olmayan herhangi bir nesneyi ekipman yuvalarına sokmayın.
- Kabloyu bağlamadan önce, cihazın topraklama kablosunu bağlayın. Tüm diğer kabloları bağlamadan önce topraklama kablosunu çıkarmayın.

Aşağıda Listelenen Gereksinimleri

- Cihazı temizlemeden önce, güç kaynağından ayrınn.
 - Cihazı temizlemek için yumuşak, kuru ve antistatik bir bez kullanın.
 - Güç fışını temiz ve kuru tutun.
- Pil Temizleyici** (Lityum pil türlerine için geçerlidir)
- Pil suya batırmayın, bu kusa devreye neden olup pil bozabilir.
 - Pil çok alevli temiz etmeyevin veya aşırı yüksek sıcaklıklara maruz kalabilecegi bir yerde bırakmayın, bu pil patlamasına neden olabilir.
 - Pil çırpmadan önce telefonu kapattıysa unutmayın.
 - Bu cihaz haricindeki herhangi bir cihazın güç kaynağı olarak pil kullanılmaya çalışmayın.
 - Pil aymayan veya deformde etmeyevin, ağıza çakan elektrotit korozifit ve gözlerinize veya cildinizde zarar verebilir.
 - Yalnızca cihazla birlikte verilen şarj edilebilir pil paketini veya Yealink tarafından açıkça tavsiye edilen şarj edilebilir pil paketlerini kullanın.
 - Arızılı veya bitmiş piller asla evsel atık olarak atılmamalıdır. Eski pil, lisanslı bir pili satıcısına veya belirlenmiş bir toplama tesinine geri götürün.

Sorun Giderme

Ünite, Yealink cihazına güç sağlayamıyor.

Fıski kötü bir bağlantı var.

1. Fıski kuru bir bezle temizleyin.

2. Başka bir duvar prizine bağlayın.

Kullanım ortamı çalışma sıcaklık aralığının dışında.

1. Çalışma sıcaklık aralığında kullanın.

Birim ile Yealink cihazı arasındaki kablo yanlış bağlanmış.

1. Kabloyu doğru şekilde bağlayın.

Kabloyu düzgün bir şekilde bağlayamayorsunuz.

1. Yanlış bir Yealink cihazı bağlanmış olabilirsiniz.

2. Doğru güç kaynağını kullanın.

Portta biraz toz vb. olabilir.

1. Limanı temizle.

Herhangi bir sorunuz için bayınız veya yetkili servis merkezi ile iletişime geçin.

FCC Bildirisi

Bu cihaz, FCC Kurallarının 15. bölümune uygundur. İşlem aşağıdaki iki koşula tabidir: (1)

Bu cihaz zararlı parazitlerle neden olmamalıdır ve (2) bu cihaz alman her türlü paraziti, istenmemeyen çalışmalarla neden olabilecek parazitler dahil, kabul etmeli. Uyululuktan sorumlu tarafa açıkça onaylanan herhangi bir degerlikli veya modifikasyon, kulamıcının ekipmanı kullanma yetkisini geçersiz kılar.

Not: Bu ekipman test edilmiş ve FCC Kurallarının 15. Bölümüne göre, Smf B dijital cihaz sınırlarına uygun olduğu bulunmuştur. Bu sınırlar, konut kuryulumunda zararlı girişimlere karşı makul soruma sağlamamıştır. Bu ekipman radyo frekansı enerjisi üretir, kulanılar ve yayılabilir ve talihamar uygun olarak kurulmaz ve kullanılmazsa, radyo iletişimlerine zararlı parazitlerle neden olursa olabilir. Ancak, belirli bir kuryuluma parazitin olmayacağına dair bir garanti yoktur. Bu ekipman, radyo veya televizyon alımında zararlı parazitlerle neden olursa veya bu durum ekipmanı kapatıp açarak belirli bir kuryuluma parazitlerle neden olursa olabilir. Bu cihaz, FCC Radyasyon maruziyet sınırlarına uygundur. Bu verici, başka bir anten veya verici ile birlikte yerleştirilmemiş veya çalıştırılmamıştır.

ISED UYARI

Bu cihaz, Kanada Yanılık, Bilim ve Ekonomik Kalkınma lisans muaf RSS standartına uygundur. İşlem aşağıdaki iki koşula tabidir: (1) Bu cihaz parazit yapmayıabilir ve (2) bu cihaz, istenmemeyen çalışmalarla neden olabilecek parazitler dahil her türlü paraziti kabul etmek zorundadır.

Le présent appareil est conforme aux CNR d'Industrie Canada Applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes : (1) l'appareil ne doit pas produire de brouillage, et (2) l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

Bu Smf B dijital cihazı, Kanada ICES-003 standartına uygundur. Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada.

Les communications effectuées au moyen de cet appareil ne sont pas nécessairement protégées des indiscretions.

Aşağıdakiler, 5GHz 5150-5350 MHz Wi-Fi kullanan ürünler için geçerlidir:

5150-5250 MHz banda içinde çalışan cihazlar, aynı kanalda mobil uyu sisteme zararlı olasılığı azaltmak için sadecde iç mekan kullanımını içerdir. les dispositifs fonctionnant dans la bande 5150-5250 MHz sont réservés uniquement pour une utilisation à l'intérieur afin de réduire les risques de brouillage préjudiciable aux systèmes de satellites mobiles utilisant les mêmes canaux.

Aşağıdakiler, 20 cm'den daha uzakta kullanılan ürünler için geçerlidir:

Çihaz, kontrollüs bir ortam içinde bilinen FCC radyasyon maruziyet sınırlarına uygundur. Ekipman, radyatör ile vücutundan arasında en az 20 cm mesafe olacak şekilde kurulmalı ve çalıştırılmalıdır.

Déclaration d'exposition aux radiations: Cet équipement est conforme aux limites d'exposition aux rayonnements ISED Canada établies pour un environnement non contrôlé. Cet équipement doit être installé et utilisé avec un minimum de 20 cm de distance entre la source de rayonnement et votre corps.

AT	BE	CY	CZ	DE	EE	FI	FR	DE	EL	HU	IE	IT	LV	LT	LU	MT	NL	PL	PT	SK	SI	ES	SE	UK	BG	RO	HR
----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----

AB Düzenleyici Bilgiler

Desteklenen Frekans Bantları ve Güç:

DECT 1.8GHz-1.9GHz< 24 dBm (DECT teknolojisine sahip ürünler için geçerlidir)

Bluetooth 2.4GHz< 20 dBm (Bluetooth teknolojisine sahip ürünler için geçerlidir)

WLAN 2.4 GHz < 20 dBm; (Wi-Fi 2.4GHz teknolojisine sahip ürünler için geçerlidir)

WLAN 5150-5250 MHz < 23 dBm; (Wi-Fi 5GHz teknolojisine sahip ürünler için geçerlidir)

WLAN 5250-5350 MHz < 20 dBm; (Wi-Fi 5GHz teknolojisine sahip ürünler için geçerlidir)

WLAN 5470-5725 MHz < 27 dBm; (Wi-Fi 5GHz teknolojisine sahip ürünler için geçerlidir)

WLAN 5745-5825 MHz < 14 dBm; (Wi-Fi 5GHz teknolojisine sahip ürünler için geçerlidir)

Yealink, bu ürünün 2014/30/AB(kablolu ürünler), 2014/35/AB(kablolu ürünler), RED 2014/53/AB(wireless products) ve diğer geçerli AB direktif gerekliliklerin temel gereklilikleri ve diğer ilgili hükümlerine uygun olduğunu beyan eder. Daha fazla bilgi için lütfen <https://support.yealink.com> adresindeki Uygunluk Beyanları bölümune bakın.

İletişim Bilgileri

YEALINK AĞ TEKNOLOJİSİ A.Ş.

Hu'an Cadde No.666, Huli Mahallesi, Xiamen Şehri, Fujian, Çin Halk Cumhuriyeti

support.yealink.com

Cin Mali

Yealink (Avrupa) Ağ Teknoloji B.V.

Keizersgracht 62, 1015CS Amsterdam

EUROPE@yealink.com

YEALINK (ABD) NETWORK TEKNOLOJİ A.Ş.

Süit 160, 5445 Legacy Drive, Plano, Texas, 75024, Amerika Birleşik Devletleri

Cin Mali

Ρυθμιστικές Ανακοινώσεις

Θερμοκρασίες Λειτουργίας Περιβάλλοντος

- Θερμοκρασία λειτουργίας: -32 έως 104°F (0 έως 40°C)
- Σχετική υγρασία: 5% έως 90%, χωρίς συμπύκνωση
- Θερμοκρασία αποθήκευσης: -22 έως +158°F (-30 έως +70°C)

Εγγύηση

Η εγγύηση του προϊόντος μας περιορίζεται μόνο στη μονάδα αυτή καθαυτή, όταν χρησιμοποιείται κανονικά σύμφωνα με τις οδηγίες λειτουργίας και το περιβάλλον του συστήματος. Δεν φέρουμε ειδύλλια για ζημιές η απόλευτης που προκύπτουν από τη ρήξη αυτού του προϊόντος, ή για οποιαδήποτε απατητή από τρίτους μέρους. Δεν φέρουμε ειδύλλια για προβλήματα με συσκευή Yealink που προκύπτουν από τη ρήξη αυτού του προϊόντος. Δεν φέρουμε ειδύλλια για οικονομικές ζημιές από λεπτούς κερδών, εξαινίας τριτών, κ.λπ., που προκύπτουν από τη ρήξη αυτού του προϊόντος.

Επεξήγηση για την συμβόλων

- Σύμβολο DC (Εφαρμόζεται σε προϊόντα με τροφοδοσία DC)

--- είναι το σύμβολο της τάσης DC.

- Σύμβολο προεδρούοντος WEEE

 Για να αποφύγουμε τις πιθανές επιπτώσεις στο περιβάλλον και την ανθρώπινη υγεία από την παρούσα επικινδύνων ουσιών στον ηλεκτρικό και ηλεκτρονικό εξοπλισμό, οι τελικοί χρήστες του πλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού πρέπει να κατανούν τη σημασία του συμβόλου

--- του κάδου με τον σταυρό. Μην απορρίψετε τα ηλεκτρονικά απόβλητα μαζί με τα υπόλοιπα οικιακά απόρριμμα. Πρέπει να συλλέγονται χωριστά.

Οδηγία για την Περιορισμό Επικινδύνων Ουσιών (RoHS)

Αυτή η συσκευή συμμορφώνεται με τις απατήσεις της Ευρωπαϊκής Οδηγίας RoHS. Μπορείτε να λάβετε δηλώσεις συμμόρφωσης την επικοινωνώντας με το support@yealink.com.

Οδηγίες Ασφαλείας

Αποθηκεύτε αυτές τις οδηγίες. Διαβάστε αυτές τις οδηγίες ασφαλείας πριν τη χρήση!



Γενικές Απατήσεις

- Πριν εγκαταστήσετε και χρησιμοποιήσετε τη συσκευή, διαβάστε προσεκτικά τις οδηγίες ασφαλείας και παρακαλούμε την κατακάταση κατά τη διάρκεια της λειτουργίας.
- Κατά τη διάκινση αποθήκευσης, μεταφοράς και λειτουργίας, παρακαλούμε να διατηρήσετε τη συσκευή πάντα στεγνή και καθαρή, αποφύγοντας τις συγκρούσεις και τα χτυπήματα.
- Παρακαλεί προσποθέτετε μην γνωρισματίζετε τη συσκευή μόνο σας. Σε περίπτωση οποιαδήποτε διαφοράς, παρακαλούμε επικοινωνήστε με το διορισμένο κέντρο συντήρησης για επικείμενη.
- Παρακαλεί αντερέτε στους σχετικούς νόμους και κανονισμούς πάντα κατά τη χρήση της συσκευής. Τα νομικά δικαιώματα των άλλων πρέπει επίσης να γίνονται σεβαστά.

Απατήσεις Περιβάλλοντος

- Μην καλύπτετε τα ανοιγμάτα αερισμού, αυτός ο εξοπλισμός δεν προορίζεται για χρήση σε μαλακό υποστρώμα.
- Οι πλήρωσης σήμανσης βρίσκονται στο εξοτερικό μέρος του κάτου μέρους.
- Τοποθετήστε τη συσκευή σε καλά αεριζόμενο χώρο. Μην εκβέτετε τη συσκευή σε άμεσο ηλιακό φως.
- Κρατήστε τη συσκευή στεγνή και χωρίς σκόνη.
- Μην τοποθετήστε τη συσκευή επάνω ή κοντά σε οποιοδήποτε εύφλεκτο ή εύαλωτο στη φωτιά αυτικέμποντα, όπως υλικά από καυστορύγια.
- Κρατήστε τη συσκευή μακριά από οποιαδήποτε πηγή θερμότητας ή γυμνή φωτιά, όπως ένα κερί ή ένα ηλεκτρικό θερμόντρια.

Απατήσεις Λειτουργίας

- Μην αφήνετε ένα παιδί να χειρίζεται τη συσκευή χωρίς επιβλέψη.
- Μην αφήνετε ένα παιδί να πάει με τη συσκευή ή οποιοδήποτε αέρεσμά σαρώπεια σε περίπτωση κατάστασης κατά λάθος.
- Παρακαλούμε ρηρμοποιήστε μόνο τα άλεσσον που παρέχονται ή εγκρίνονται από τον κατασκευαστή.
- Η παροχή μετάραπτος της συσκευής πρέπει να πληρού τις απαραίτησης της τάσης εισόδου της συσκευής. Μην παρακαλούμε ρηρμοποιήστε μόνο την παρεχόμενη πρίζα με προστασία από ρεύματα.
- Πριν συνθέσετε ή αποσυνθέσετε οποιοδήποτε καλώδιο, βεβαιωθείτε ότι τα χέρια σας είναι εντελώς στεγνά.
- Μην ρίγνετε υγρά οποιουδήποτε είδους στο πρόσωπο και μην χρησιμοποιείτε τους επανόπλους κοντά σε νερό, καπνό ή παραδέσμου, κοντά σε μαπάνια, νικτήρια, νερούτην κουζίνας, υγρό υπόγειο ή κοντά σε πινελιές.
- Κατά τη διάρκεια καταγιάς, στεγνεύστε τη ρηρμοποιήση της συσκευής και αποσυνθέστε την από την πρίζα. Αποσυνθέστε το φίς τροφοδοσίας και το καλώδιο ADSL (το καλώδιο ραδιοηλεκτρογιάστρου) για να αποφύγετε χτύπημα κερουνού.
- Αν η συσκευή μεντένει αεροπομπή για αρκετό καιρό, αποσυνθέστε την από την παροχή ρεύματος και βγάλτε το φίς από την πρίζα.
- Όταν εκπληκτεί καπνός από τη συσκευή, υπάρχει κάποιος αυστηντικός βρόβιμος ή οσμή, αποσυνθέστε τη συσκευή από την παροχή ρεύματος και βγάλτε αμέσως το φίς από την πρίζα.
- Επικονιωνήστε με το καθορισμένο κέντρο συντήρησης για επικείμενη.
- Μην εισάγετε κανένα αυτικέμποντ στο υπόβαθρο του προϊόντος.
- Πριν συνθέσετε ένα καλώδιο, συνθέστε πρώτα το καλώδιο γειώσης της συσκευής. Μην αποσυνθέστε το καλώδιο γειώσης μέχρι να αποσυνθέσετε όλα τα άλλα καλώδια.

Απατήσεις Καθαρισμού

- Πριν καθαρίστε τη συσκευή, αποσυνθέστε την από την πηγή τροφοδοσίας.
- Χρησιμοποιήστε ένα μαλακό, στεγνό και αντιστατικό πανί για να καθαρίσετε τη συσκευή.
- Κρατήστε το φίς καθαρό και στεγνό.

Απροφασία για την μπαταρία (Σημείο για προϊόντα με μπαταρία λιθίου)

- Μην βιασθείτε την μπαταρία στο νερό, καθώς αυτό μπορεί να προκαλέσει βραχύπολτη καταστροφή.
- Μην εκβέτετε την μπαταρία σε ανοιγτή φλόγη ή αφήνετε την μπαταρία σε μέρη όπου μπορεί να υποβληθεί σε εξαιρετικά υψηλές θερμοκρασίες, καθώς αυτό μπορεί να προκαλέσει έκρηξη της μπαταρίας.
- Απενεργοποιήστε τη συσκευή πριν αφαιρέσετε την μπαταρία.
- Μην προσπαθήστε να χρησιμοποιήσετε την μπαταρία για την τροφοδοσία οπουαδήποτε συσκευής εκτός από αυτήν τη συσκευή.
- Χρησιμοποιήστε μόνο την επαναφορτιζόμενη μπαταρία που παραδίδεται με τη συσκευή ή αυτές που συνιστώνται ρητά από την Yealink.
- Η ελαστομερή μπαταρία δεν πρέπει ποτέ να απορρίπτεται ως αστικά απόβλητα. Επιστρέψτε την παλιά μπαταρία στον προμηθευτή μπαταριών, σε έναν αεσθεντικό μέρους μπαταριών ή σε μια καθαρούμενη εγκατάσταση συλλογής.

Αντιμετώπιση προβλημάτων

Η μονάδα δεν μπορεί να παρέχει ρεύμα στη συσκευή Yealink.

Υπάρχει κραυγή σύνθετης με το φίς.

1. Καθαρίστε το φίς με ένα στεγνό πανί.

2. Συνθέστε το σε άλλη πρίζα τοίχου.

Το περιβάλλον χρήσης είναι εκτός του εύρους θερμοκρασίας λειτουργίας.

1. Χρησιμοποιήστε εντός του εύρους θερμοκρασίας λειτουργίας.

Το καλώδιο μεταξύ της μονάδας και της συσκευής Yealink είναι συνδεδέμενο λανθασμένα.

1. Συνθέστε το καλώδιο σωστά.

Δεν μπορείτε να συνδέσετε σωστά το καλώδιο.

1. Μπορεί να έχετε συνδέσει με λάθος συσκευή Yealink.

2. Χρησιμοποιήστε την κατάλληλη παροχή ρεύματος.

Μπορεί να υπάρχει λάθος σύνθετη ή άλλα σωματία στην υποδοχή.

1. Καθέριστε το λαμπτήρα.

Επικοινωνήστε με τον αντιπρόσωπο ας ή στο έξοδοιστημένο κέντρο σέρβις για οποιεσδήποτε περιπτώση.

Δημόσια για τη Μηχανογραφία Επτροπής Επικοινωνιών

Αυτή η συσκευή συμμορφώνεται με το μέρος 15 των Κανονισμών της FCC. Η λειτουργία υπόκειται στις ακόλουθες δύο προϋποθέσεις: (1) Αυτή η συσκευή δεν πρέπει να προκαλεί επιβλαβείς πραγματίδες, και (2) αυτή η συσκευή έχει σχεδιαστεί ώστε να αποδέχεται οποιεδήποτε παρεμβολή, και συμπεριλαμβανομένων των παρεμβολών που μπορεί να προκαλέσουν ανεπιθύμητη λειτουργία της συσκευής.

Σημείωση: Αυτός ο εξοπλισμός έχει εργασία και βρέθηκε ότι συμμορφώνεται με τα όρια για μια φυσική συσκευή Κατηγορίας B, σύμφωνα με το μέρος 15 των Κανόνων της FCC. Αυτά τα όρια έχουν σχεδιαστεί για να παρέχουν λογική προστασία από επιβλαβείς παρεμβολές σε συσκευές που είναι επικεπτώντας παρεμβολές στις μαρκαριστικές ουσιώδειες. Οι επιβλαβείς που συμμορφώνεται με τα όρια έκθεσης σε ακτινοβολία της FCC που έχουν οριστεί για ένα ανελέγκτε περιβάλλον.

Ο πομπός αυτός δεν πρέπει να τοποθετείται με ημέρα προβολής σε προσαρμογές που διαπλέουν την εργασία της συσκευής.

Παρακαλείται να προσέρχεται σε μια προσαρμογή που διαπλέουν την εργασία της συσκευής.

Η παρούσα φυσική συσκευή Κατηγορίας B συμμορφώνεται με το κανονικό πρότυπο ICES-003. Το πρότυπο έχει συμμορφωθεί με τα πρότυπα της ICES-003.

Les communications effectuées au moyen de cet appareil ne sont pas nécessairement protégées des indiscrétions.

Tα παρακάτω ισχύουν για προϊόντα που χρησιμοποιούν Wi-Fi 5GHz 5150-5350 MHz:

Η συσκευή για λειτουργία στην ζώνη 5150-5250 MHz έχει μόνο για εσωτερική χρήση, ώστε να μπορείται η πιστοποίηση επιβλαβών παρεμβολής σε συστήματα κυτών πορθητών που χρησιμοποιούν το ίδιο κανάλι.

les dispositifs fonctionnant dans la bande 5150-5250 MHz sont réservés uniquement pour une utilisation à l'intérieur afin de réduire les risques de brouillage préjudiciable aux systèmes de satellites mobiles utilisant les mêmes canaux.

Tα παρακάτω ισχύουν για προϊόντα που χρησιμοποιούνται σε απόσταση μεγαλύτερη από 20cm:

Ο εξοπλισμός συμμορφώνεται με τα όρια έκθεσης σε ακτινοβολία της FCC που έχουν οριστεί για ένα ανελέγκτε περιβάλλον. Ο εξοπλισμός πρέπει να εγκατασταθεί και να λειτουργεί με ελάχιστη απόσταση 20 εκατοστά μεταξύ του πομπού και του σωρότητα.

Déclaration d'exposition aux radiations: Cet équipement est conforme aux limites d'exposition aux rayonnements ISED Canada établies pour un environnement non contrôlé. Cet équipement doit être installé et utilisé avec un minimum de 20 cm de distance entre la source de rayonnement et votre corps.

In all EU member states, operation of 5250-5350 MHz is restricted to indoor use only.

Πλαφοροφίες Κανονισμών EE

Υποστήριξη Συγχρονήσεων και Ισχύος:

DECT 1.8GHz< 24 dBm (Ισχύει για προϊόντα με τεχνολογία DECT)

Bluetooth 2.4GHz< 20 dBm (Εφαρμόζεται σε προϊόντα με τεχνολογία Bluetooth)

WLAN 2.4 GHz< 20 dBm; (Ισχύει για προϊόντα με τεχνολογία Wi-Fi 2.4GHz)

WLAN 5150-5250 MHz< 23 dBm; (Ισχύει για προϊόντα με τεχνολογία Wi-Fi 5GHz)

WLAN 5250-5350 MHz< 20 dBm; (Ισχύει για προϊόντα με τεχνολογία Wi-Fi 5GHz)

WLAN 5470-5725 MHz< 27 dBm; (Ισχύει για προϊόντα με τεχνολογία Wi-Fi 5GHz)

WLAN 5745-5825 MHz< 14 dBm; (Ισχύει για προϊόντα με τεχνολογία Wi-Fi 5GHz)

Δια την παρόντα η Yealink δηλώνει ότι αυτό το πρώτο συμμορφώνεται με τις βασικές απαιτήσεις και άλλες σχετικές διατάξεις της Οδηγίας 2014/30/EU (ενισχυμένα προϊόντα), 2014/35/ΕΕ (ενισχυμένα προϊόντα), RED 2014/30/EU (ενισχυμένα προϊόντα) και άλλες εφαρμογές απαιτήσεων συμμόριευσης στη διεύθυνση https://support.yealink.com.

Εγκατάστασης

YEALINK ΑΙΓΑΙΝΗ ΤΕΧΝΟΛΟΓΙΑ Α.Ε.

No.666, Οδός Ηματίας, Πλατεία Ηματίας, Ηλιότη, Φωιάν, Λ.Δ.Κίνας

support@yealink.com

Κατεσταθεύτηκε στην Κίνα

Yealink (Ευρώπη) Τεχνολογία Δικτύου Β.Β.Ε.

Keizersgracht 62, 1015CS Αμστερνταμ

EUROPE@yealink.com

YEALINK (USA) ΤΕΧΝΟΛΟΓΙΑ ΑΙΓΑΙΝΗ Α.Ε.

Σύνταγμα 160, 5445 Legacy Drive, Plano, Τέξας, 75024, Ηνωμένες Πολιτείες

Κατεσταθεύτηκε στην Κίνα

AT	BE	CY	CZ	DK	EE	FI
FR	DE	EL	HU	IE	LT	LV
LT	LU	MU	NL	PL	PT	SK
SI	ES	SE	UK	BG	HR	

In all EU member states, operation of 5250-5350 MHz is restricted to indoor use only.

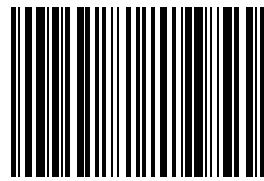
About Yealink

Yealink (Stock Code: 300628) is a global-leading provider of Unified Communication & Collaboration Solutions specialized in video conferencing, voice communications, and collaboration, dedicated to helping every person and organization embrace the power of "Easy Collaboration, High Productivity".

With best-in-class quality, innovative technology, and user-friendly experiences, Yealink is one of the best providers in more than 140 countries and regions, ranks No.1 in the global market share of IP Phone, and is the Top 5 leader in the video conferencing market (Frost & Sullivan, 2021).

Technical Support

Visit Yealink WIKI (<http://support.yealink.com/>) for firmware downloads, product documents, FAQ, and more. For better service, we sincerely recommend you to use Yealink Ticketing system (<https://ticket.yealink.com>) to submit all your technical issues.



430104002960



YEALINK(XIAMEN) NETWORK TECHNOLOGY CO.,LTD.

Web: www.yealink.com

Addr: No.666 Hu'an Rd,Huli District Xiamen City, Fujian, P.R.
China

Copyright©2024 Yealink Inc. All right reserved.